

# شعر نو برای مبتدیان جوان

## مسعود خيام



سازمان اسناد و کتابخانه ملی  
ایران



ابتنکارنو

شابک: ۵-۱۷-۶۵۷۹-۹۶۴

قیمت: ۲۵۰۰ تومان

# شعر نو

برای مبتدیان جوان

مسعود خیام

ابتکار نو

۱۳۸۴

**Fundamentals of**  
**Persian Contemporary Poetry**

Massoud Khayam

اگر مبتدی یا جوان نیستید می توانید، اگر  
بخواهید، این کتاب را به یک مبتدی یا  
جوان هدیه بدهید

برای بچه‌های عزیزی که از سلامت کامل برخوردار  
نیستند و از بیماری یا ناتوانی جسمی رنج می‌برند اما با  
روحیه‌ای قوی همچون پهلوانان روزگار، شادمانه به  
سوی آینده می‌شتابند.

تمام حقوق مادی ناشی از تألیف این کتاب را به  
کودکان نازنین تحت پوشش مؤسسه خیریه حمایت  
از کودکان مبتلا به سرطان - محک - تقدیم می‌کنم.

۱ - ورود	۷
۲ - نیمایوشیج	۴۹
۳ - مهدی اخوان ثالث	۷۲
۴ - فروغ فرخ زاد	۱۱۴
۵ - سهراب سپهری	۱۵۶
۶ - احمد شاملو	۱۷۲
۷ - اسماعیل شاهرودی	۲۱۵
۸ - نصرت رحمانی	۲۲۶
۹ - مرثیه‌ای برای بیابان و شهر (نادر نادرپور)	۲۶۲
۱۰ - کوچه (فریدون مشیری)	۲۶۸
۱۱ - آبی خاکستری سیاه (حمید مصدق)	۲۷۱
۱۲ - آرش کمان‌گیر (سیاوش کسرایی)	۲۹۳

## ورود

بچه‌ها سلام

امروز می‌خواهیم با هم شعر نو بخوانیم و از رمز و راز آن سر در بیاوریم. می‌پرسید چرا باید این کار را بکنیم؟ برای این که در همه جای دنیا، شعر یکی از ارزش‌مندترین جلوه‌های فرهنگی است. در این جا که ما هستیم شعر نو یکی از خوش‌مزه‌ترین دست‌آوردهای آدم‌های باهوش و در ضمن یکی از خطرناک‌ترین بیماری‌های واگیردار سال‌های اخیر است. از آن جا که تعداد شاعران نوپرداز بسیار زیاد شده به شوخی گفته‌اند اگر به جای این همه شعر، شیر تولید می‌شد تمام اقیانوس‌ها پر از شیر بود. آن‌ها نمی‌گویند که با این شوخی می‌خواهند چه چیزی را نشان دهند. تشبیه شاعران به تولیدکنندگان شیر شوخی خیلی خوبی نیست و در هر حال شعر داشتن یک ملت یعنی شعور داشتن آن ملت.



بسیار خوب، شعر نو فارسی یکی از مهم‌ترین دست‌آوردهای فرهنگی ما است. برای این که راحت‌تر بشود در مورد شعر نو صحبت کرد، باید آن را به کوه تشبیه کرد. راستی هیچ می‌دانید کوه چه گونه به



وجود می‌آید؟ کوه‌های روی زمین از دل زمین بیرون آمده‌اند. یعنی کوه‌ها زاییده شده‌اند. فرض کنید روی سطح آب، یک موج از طرف راست و موج دیگر از طرف چپ بیاید و به هم برخوردند. چه می‌شود؟ بالاتر می‌روند؟ حالا فرض کنید در جاده‌ای که چهار خط دارد، روی هر چهار خط یک عالمه ماشین به سرعت می‌رانند و از طرف مقابل هم همین طور، روی همین چهار خط، ماشین‌ها به سرعت از رو به رو می‌آیند، می‌دانید چه می‌شود؟ تصادف مهیبی پیش می‌آید و تعداد زیادی ماشین از سر و کله هم بالا می‌روند. کوه‌زایی هم مثل همین است.

در مواد مذاب زیر زمین وقتی دو تا موج به هم برخورد کنند سر آن بالا می‌آید. البته دانش‌مندان از این طرز بیان زیاد خوش‌شان نمی‌آید و راحت‌تر هستند بگویند هنگامی که انرژی داخلی ناآرامی‌های داخل زمین از حد معینی بیش‌تر شود موج زیر زمینی به سطح می‌آید و بالا می‌رود. نکته مهم این است که هر چین‌خوردگی بسته به مقدار انرژی موجودش ارتفاع مشخصی پیدا می‌کند. ارتفاع قله‌ها نیز به انرژی درونی مربوط می‌شود. هر کوه دارای توان مشخص قله‌زایی است. نمی‌توان در یک سلسله جبال همواره قله‌های مرتفع داشت. کوه با نخستین سنگ‌ها آغاز می‌شود، بالا و بالاتر می‌رود تا به قله یا قله‌ها می‌رسد سپس پایین می‌آید و در انتها به زیر زمین می‌رود به طوری که به‌نظر می‌رسد تمام شده است.

شرایط اجتماعی زندگی آدم‌ها هم به همین شباهت دارد. گاه پیش آمده که در تاریخ و جغرافیای معین و در شرایط خاص کوهی بزرگ سربرآورده، بشر دست‌آوردی عظیم داشته است. مثلاً در دوران باستان آقایی به نام پریکلس زندگی می‌کرد. او خردمند اجتماعی - سیاسی بود.

اندیشه‌های مفصلی داشت که حق رأی آدم‌های باسواد که به آن دموکراسی اقلیت می‌گویند یکی از آن‌هاست. محصول دموکراسی یونانی، سیصد سال شکوفایی فلسفه و نجوم و ریاضیات و پزشکی و معماری و مجسمه‌سازی و نمایشنامه‌نویسی و... است. آوردن چند نام بد نیست: سقرات و افلاتون و ارستو از قله‌های بزرگ این سلسله جبالند. در موردشان گفته‌اند: واضع علم اخلاق سقرات است و فلسفه بعد از افلاتون جز حاشیه‌نویسی به او نیست و منطق با ارستو یا معلم اول تمام می‌شود. البته این به هیچ وجه تمامی داستان نیست و ده‌ها و صدها نام دیگر وجود دارد. در هر حال بی‌دلیل نیست که وسط هیچ کجا، یک مرتبه یونان طلایی باستان را داریم. این در واقع دست‌آورد دموکراسی است.

یا در اروپا سلسله جبال عظیم موسیقی علمی را با گسترده‌گی لااقل سه قرن داریم که قله‌هایی چون باخ و موزار و بتهوون و دیگران دارد. به گفته مورخان هنر پیدایش سیصد سال موسیقی علمی مرکز اروپا نتیجه دورشدن تدریجی از مذهب و نزدیک شدن به علم است که جزییات و ریشه‌هایش را باید در تاریخ رنسانس دید.

از این دوره‌ها یا کوه‌ها در جاهای مختلف می‌توان سراغ کرد. در چین تا قبل از برقراری دیوار عظیم سانسور، دویست سالی عظمت و شکوه داشتیم. در فرانسه قرن ۱۸ و ۱۹ سلسله جبال عظیم ریاضی دانانی مانند لاگرانژ، لژاندر، مونژ، فوریه و کوشی را داشته‌ایم.

در ایران بعد از مشروطه نیز می‌توان چنین سلسله جبال را سراغ کرد. شصت هفتاد سال شعر پر شکوه معاصر که به آن شعر نو می‌گویند و از نیما شروع می‌شود و قله‌های بزرگی دارد که این جا با آن‌ها آشنا می‌شویم. آخرین کلام این که کوه‌زایی پدیده‌ای دائمی نیست و هنگامی که یک

کوه پدید آمد و قله‌هایش شکل گرفت در آن‌جا دیگر کوه زاده نخواهد شد. فلسفه یونان تمام شد، موسیقی آلمان تمام شد و ریاضیات فرانسه تکرار نشد. گذشت زمان به ما نشان خواهد داد که آیا قله مرتفع سلسله جبال شعر نو تکرارپذیر خواهد بود؟ بزرگان شعر نو خودشان در پیدایش خودشان خیلی نقش نداشتند و بیش‌تر «محصول» یک جریان بودند. با پایان گرفتن آن جریان، از اوج دور می‌شویم. این‌جا شاعران ریزدانه پدید خواهند آمد که هرکدام سخن‌والایی خواهند گفت و مجموع‌شان مانند یک شاعر بزرگ عمل خواهد کرد. البته در جهان سوم، در همه رشته‌ها، ما همیشه به هنرمندی تک‌ستاره‌ها امید داشته‌ایم. بگذارید از زبان «سی. ال. آر. جیمز» شاعر بزرگ ترینیداد بگوییم:

«ما از بسیاری چیزها محروم مانده‌ایم و در آینده‌ای طولانی نیز از آن‌ها محروم خواهیم ماند اما پیدایش یک هنرمند بسیار بزرگ - یک اَبَر هنرمند - و تمامی چیزهایی که او می‌تواند به ما ارزانی دارد و آنچه هنرمندان رده‌های پایین‌تر از این ره‌گذر به دست خواهند آورد چیزی است که نباید از آن نومید باشیم. سیر سریع هر پیش‌رفتی به سود ماست. استعدادهای بومی ما سرشار است و این نکته‌ای است که دائماً مرا دچار شگفتی می‌کند.»

اما کسی که بخواند بیاید و چنین کاری کند کارستان، باید مجهز به دانش‌های فراوان باشد. در این روزگار اگر می‌خواهید شاعر شوید باید بسیار بیاموزید. بگذارید یکی از آموزش‌های قدیمی شاعری را برای‌تان بگویم. معلم کلاس شاعری، از شاگردان می‌خواست بیست هزار بیت شعر را بخوانند و نیم آن را یعنی ده هزار بیت را حفظ کنند، تازه به آنان

اجازه می‌داد یک بیت از شعرهای خودشان را سر کلاس بخوانند.



برای شناخت علمی شعر نو باید از اول یعنی از شعر کهنه یا قدیمی یا کلاسیک شروع کنیم. با شعر قدیمی در مدرسه آشنا شده‌ایم: توانا بود هر که دانا بود / ز دانش دل پیر بُرنا بود  
این شعر مال یک شاعر خیلی بزرگ به نام فردوسی است و در ضمن بُرنا هم یعنی جوان. چی گفتید؟ معنی کلمه‌ها را نگویم؟ خودتان هر جا که لازم داشتید در کتاب معین یا عمید پیدا می‌کنید؟ بسیار خوب. این طوری خیلی بهتر است.



حالا می‌رسیم به یک سؤال ظاهراً ساده اما خیلی قدیمی که هیچ کس هم جوابی برایش پیدا نکرده: شعر چیه؟  
ماها همه یک احساسی داریم که «آدم چیه» اما هیچ کدام از ما نمی‌توانیم یک تعریف جامع و مانع از «آدم» بدهیم. در واقع این همه کتاب در زمینه‌های مختلف پزشکی و روان‌شناسی و جامعه‌شناسی و سایر زمینه‌ها نوشته شده که هر کدام سعی می‌کنند به بخش‌هایی از این سؤال یعنی «آدم چیه» پرتو بیندازند اما هنوز کار کامل نشده و راه درازی تا تعریف جامع و مانع «آدم» در پیش داریم.  
نکند اشکال جای دیگری باشد؟ خود «تعریف جامع و مانع» از پیش‌نهادهای ارسطو، فیلسوف یونانی دو هزار و سیصد و ۲۳۰۰ سال پیش است. او معتقد بود برای شناسائی هر موجودی باید تعریف جامع و مانع آن را ارائه کرد. مثلاً اگر پرسیم «مثلث چیه؟» خواهیم گفت: مثلث شکلی است هندسی که دارای سه ضلع باشد. این یک تعریف جامع و مانع

است یعنی با یک تابلو ورود ممنوع جلو ورود هر چه را که «شکل هندسی» نباشد می‌گیرد و خاصیت اصلی «سه ضلعی» بودن آن را نیز بیان می‌کند.

ارائه تعریف جامع و مانع همیشه به این سادگی نیست. مثلاً اگر بپرسیم «سیب چیست؟» و به دنبال تعریف جامع و مانع بگردیم خواهیم گفت: «سیب میوه‌ای است که...» و بعد اگر بخواهیم همه مشخصات سیب را بیان کنیم تا جامع شود و تمام موانع را بیان کنیم تا جلو ورود دیگران را بگیریم عملاً باید هزاران صفحه بنویسیم در حالی که ما همه احساس نسبتاً خوبی از مسأله داریم و تقریباً می‌دانیم سیب چیست!

هزاران سال تلاش برای ارائه تعریف ارستویی شعر به شکست انجامیده و هیچ تعریف «جامع و مانع» شعر نه جامع از کار در آمده و نه مانع ورود غیر شعر شده. تمام کسانی که سعی کرده‌اند شعر را تعریف کنند ناموفق بوده‌اند و در بهترین حالت فقط تکه‌هایی از کار را بیان کرده‌اند. تجربه نشان می‌دهد که بهتر است شعر را مانند موجودی زنده در نظر بگیریم و با آن همان طور برخورد کنیم که با موجودات زنده رفتار می‌کنیم.

موجودات زنده خیلی پیچیده هستند در نتیجه برای شناسائی آنها مسأله را بخش می‌کنند و ساده‌تر در نظر می‌گیرند. ما نیز چنین کنیم و بگوئیم، شعر هم مثل هر موجود زنده دیگر، از دو بخش «جسم» و «جان» تشکیل می‌شود.

جسم شعر سه عنصر اصلی دارد: زبان - موسیقی - نقاشی که تا حدودی به هر سه مورد خواهیم پرداخت.

جان شعر به روح شعری یا به پشت صحنه شعر دلالت می‌کند که

قدیم‌ها به آن معنای شعر می‌گفتند و در میدان یکی از سه رابطه است:

۱ - رابطه انسان با انسان.

۲ - رابطه انسان با جهان.

۳ - رابطه جهان با انسان.

شعری که «جان» نداشته باشد، حتا اگر «جسم» زیبا داشته باشد، اصلا شعر نیست.

پس وقتی می‌گوئیم «شعر» در مورد موجود زنده‌ای حرف می‌زنیم که هم جسم و هم جان دارد. با این بیان، سروده:  
ویگیلی بیگیلی بوگیلی بو

اگر چه جسم دارد اما چون جان ندارد پس شعر نیست. بعضی از این سروده‌ها حتا جسم هم ندارد اما در موردشان ادعای فراوان شده است. به نمونه‌هایی از هوشنگ ایرانی توجه کنیم:

هیما هورای

گیل ویگولی

نیون نیون

هوم بوم

هوم بوم

وی یو هو هی ی ی ی ی

هی یایا هی یایا هی یایا یایا|||

مایاندوو

کومبادوو  
کومبادوو  
هوررها هوررها  
جی جولی جی جولی

پاسما پاریند  
دیرلا دیرلا  
خیشو اقیجار گامبوگ  
غی واغا غوری  
هیقنا قهو قلیما لای  
اید داروما تهینر  
اید داروما تهینر

اید یگشداجا  
نارن  
میسو ویسدیس  
خوخا کوکران

لطفا در کتاب لغت به دنبال این کلمات نگردید که پیدا نمی شود. البته در این سروده بلند کلمات معنی دار هم پیدا می شود که مهم ترین آن اصطلاح «جیغ بنفش» است. بسیاری از ضربه هایی که شعر نواز فرهیختگان اجتماع خورد بابت چنین افراطی گری های پیش از موقع بود. به این ترتیب، شعر هم مثل یک آدم زنده، جسم و جان دارد. جسم

شعر همان شکل بیرونی و جان شعر محتوا یا معنای شعر است. البته وقتی یک مقدار کار جلوتر رفت خواهیم دید که همان طور که در انسان ها جسم و جان با هم هستند، در شعر نیز شکل و محتوا در هم تنیده اند. به این ترتیب شعر قدیمی را به دو بخش عمده معنا و شکل تقسیم می کنیم. معنا یعنی حرف حساب شعر چیه؟ شکل هم یعنی شعر چه جوری گِل هم شده.

اول معنا. بیایید به شعر توانا بود هر که دانا بود نگاه کنید. این شعر خیلی مشهور است و تقریباً در تمام زبان ها نمونه اش را داریم: «اگر بدانی، زورت زیاد می شود و آدمی که می داند، حتا اگر پیر باشد، دلش جوان است».

اما شکل این شعر چیه؟ شعرهای قدیمی تقریباً همیشه همین شکلی هستند یعنی دو تا تکه دارند که قدیمی ها به آن مِصرَع می گویند. «توانا بود هر که دانا بود» مِصرَع اول و «ز دانش دل پیر بُرنا بود» مِصرَع دوم است. به همه یک خط کامل شعر بیت می گویند. این بیت به معنای خانه هم هست و چون ما ا ا ا نمی گذاریم، باید مواظب باشیم با «بیت» کامپیوتر اشتباه نشود. قدیمی ها به ا می گویند فتحه و به ا می گویند کسره و به ا می گویند ضمه، به هر سه آن ها هم می گویند مُصَوّت یا حرکت.

مشخصه اول شعر کلاسیک فارسی از نظر شکل بیرونی یا فرم، داشتن مصرع های متساوی است. این باعث می شود که بتوان شعر کلاسیک را در قالب های منظم نوشت. تساوی مصرع ها بیش تر در مورد سیلاب های کلمات است اما همین باعث می شود که تقریباً از نظر نوشتاری نیز مصرع ها مساوی باشند. در نتیجه به هر دیوان کلاسیک که نگاه کنید با شکل های منظم شعر رو به رو می شوید.



مشخصهٔ دوم شعر کلاسیک آن است که وزن یا ریتم دارد اما تعریف ریتم در دنیای موسیقی انجام می‌شود. شعر همسایهٔ دیوار به دیوار موسیقی است. می‌تواند به این همسایه نزدیک یا از آن دور شود اما اگر آن قدر دور شد که صدای همسایه یعنی آوای موسیقی در خانهٔ شعر شنیده نشد آن‌گاه شعر دچار مشکل جدی می‌شود. از سوی دیگر، شعر رقص واژه‌هاست، این رقص می‌تواند تند یا آرام باشد اما اگر واژه‌ها کاملاً آرام بنشینند و هیچ نوع تحرکی از خود نشان ندهند، شعر چندان به دل نخواهد نشست.

وزن یا موسیقی شعر، علمی فرعی در شاخهٔ ادبیات است. قدیمی‌ها به آن عروض هم گفته‌اند. دو نمونه از بهترین کتاب‌هایی که در این مورد نوشته شده «وزن شعر فارسی» خانلری و «موسیقی شعر» شفیعی کدکنی است که مسأله را به وجهی درخور حل کرده‌اند. اگر این دو ادیب در کار خود از کمک موسیقی‌دانان بهره می‌بردند احتمالاً مسأله را به طور کامل حل می‌کردند.

بچه‌ها، شعر یک نبض درونی دارد. شماها که خودتان متخصص شنیدن انواع موسیقی هستید به راحتی می‌توانید ریتم هر شعر را پیدا کنید. هر شعر کلاسیک فارسی را که می‌خواهید بردارید. هنگام خواندن می‌بینید که می‌توانید همراه با «هجای» کلمات و «زیر و بم شدن» و «تند یا کند شدن» یا «تکیه‌های کلمات» دست‌ها و بدن خود را حرکت بدهید، روی میز یا روی پای خودتان ضرب بگیرید و با صوت‌واژه موسیقی آن را تقلید کنید. در این هنگام حرکات شما بسیار موزون و زیبا می‌شود، چیزی شبیه رهبران ارکستر یا رقصان باله. این همان است که به آن وزن

می‌گوییم. در وزن احساسی از زیبایی پدید می‌آید. بعد از جملهٔ اعراب موسیقی ممنوع شد. بخشی از موسیقی به شعر پناه برد و قسمتی هم داخل گل‌های قالی مخفی شد.

جالب این جاست که شما به خود کلمات معنی دار شعر احتیاجی ندارید و می‌توانید به جای آن با اصوات صدهای شعر را تقلید کنید. وقتی که در این ضرب‌گیری ماهر بشوید می‌توانید از صوت‌واژه‌ها برای این کار استفاده کنید و مثلاً بگویید:

دارام رام - دارام رام - دارام رام را را رام رام

و این وزن یا ریتم را برای بقیهٔ شعر تکرار کنید. البته برای صوت واژه‌ها می‌توانید از هر صوت مناسب از جمله «تن» هم استفاده کنید.

تن تن تن تن تن تن

مهم این است که وزن دائماً تکرار می‌شود. وزن مانند طبل، وظیفهٔ اجرای ریتم موسیقی را بر عهده می‌گیرد و شعر را به زیر مهمیز نظم می‌کشد و به همین اعتبار آن را نظم می‌خوانند که وجه روبه‌رویش نثر بود. مثلاً به همین شعر «توانا بود هر که دانا بود» فردوسی دقت کنید، حالا بیایید آن را با ریتمی که دوست دارید بخوانید یا ضرب بگیرید، مثلاً: «دادام دام دادام، دام دادام، دام دادام». البته شما می‌توانید ریتم خوشگل‌تری برایش پیدا کنید یا مثلاً آن را با «تاتام تام تاتام» ضرب بگیرید. با این سیستم می‌توانیم سراغ همهٔ شعرها برویم:

گفته بودم چو بیایی غم دل با تو بگویم

چه بگویم که غم از دل برود چون تو بیایی

«لای لالای لای، لا لا لای لای، لا لا لای، لای لا، لا لای لای»

اگر به معنی این شعر دقت کنید می‌بینید چه قدر خوشگل و لطیف

است. این بیت یکی از شاهکارهای شاعر خیلی بزرگ سعدی است.  
بچه‌ها، قدیمی‌ها به نشان دادنِ ضربِ درونیِ شعر می‌گفتند تقطیع و  
برای نمایش این وزن‌ها از واژه «فعل» استفاده می‌کردند و آن را به  
صورت‌های مختلف به کار می‌بردند. نهایتاً کار به کلمات قلمبه سلمبه‌ای  
مثل «فاعلاتن» یا «مستفعلن» یا چیزهایی مانند آن می‌رسید که دل آدم  
می‌گیرد.

متخصصان وزن شعر می‌گویند کلمات در شعر فارسی از دو نوع هجا  
یا صدای کوتاه و بلند ساخته شده است. به کلمه «توانا» که اولین کلمه  
شعر است دقت کنیم. اگر این کلمه را بخش کنیم می‌بینیم سه قسمت دارد:  
ت - وا - نا

اما این سه قسمت طول‌های مختلف دارند.

لطفا چشم‌های خود را ببندید تمرکز کنید و با صدای بلند بگویید  
«توانا». آیا احساس نمی‌کنید که این سه بخش نسبت به هم کوتاه بلند  
هستند؟ شما «ت» را کوتاه‌تر بیان کردید اما دو بخش «وا» و «نا» را  
کشیدید. اگر از الفبای مورش برای نمایش این کار استفاده کنیم یک کوتاه  
برای «ت» و دو بلند برای «وا» و «نا» خواهیم داشت: (از راست بخوانید)

— — —

اگر علامت خط — را برای بلند و نقطه ○ را برای کوتاه به کار ببریم به  
الگوهای زیر می‌رسیم.

— — ○

به این کار می‌گویند شکستن یا بخش کردن یا قطع کردن یا «تقطیع» که  
اساس علم عروض است. این اصل کار است و شما اگر تا همین جا را یاد  
گرفته باشید از بسیاری از شاعران معاصر بیش‌تر می‌دانید!

سوال این است که «ت» چه قدر کوچک است و آن دو تای دیگر چه قدر کشیده می شود و آیا هر دو به یک اندازه کشیده می شوند یا با هم فرق دارند؟ به راستی خود شما کلمه «توانا» را چند جور می توانید بخوانید؟ دوباره چشم های خود را ببندید و امتحان کنید. تعدادش زیاد است؟

یکی از پایه های باسواد بودن قدیمی ها این بود که بتوانند شعر را تقطیع کنند. آن ها موسیقی درست و درمان مثل «هارد راک» نداشتند اما شماها که همه نوع موسیقی دارید این کار را به مراتب بهتر انجام می دهید. قدیمی ها به مجموع این بازی می گویند «وزن شعر» که یعنی موسیقی. حالا که شما موسیقی بلد هستید بیایید برای تمرین هم که شده یک شعر معروف مثل «اتل متل توتوله» را با هم ببینیم:

اَ	تَل	مَ	تَل	تو	تو	له
○	—	○	—	○	—	—

در حال حاضر دانش مندان علم عروض حد اکثر می توانند نشان دهند که الگوی ریتم شعر به چه شکل است یعنی ترتیب خط های کشیده و نقطه ها را نشان بدهند اما در مورد نسبت کشیدگی ها و کوتاهی بلندی نسبی آن ها چیزی نمی گویند. اما تازه آن چیزی را هم که می گویند گاه خیلی دقیق نیست.

آن چه تاکنون غیر موسیقی دانان در مورد وزن شعر فارسی گفته اند نیاز به بازنگری دارد و باید تأثیر عامل های موسیقایی مانند میزان، تغییر سرعت گویش برخی کلمه ها، سکوت ها، توقف لحظه ای، فرود، حالت، کیفیت صدای قرائت کننده، ضرب های سکوت قبل از شروع خواندن شعر و چندین عامل موسیقایی دیگر را با دقت مشخص کرد تا بتوان وزن

کامل را ارائه کرد. کسانی که شعر را خوب و زیبا می خوانند بدون دانستن ریزه کاری ها، به طور ناخود آگاه در پیروی از موسیقی درونی خود، آن را رعایت می کنند.

اکنون به فوت و فن تقطیع دقیق شویم. برای این منظور مثالی را از خانلری وام می گیریم تا مشکلات را بهتر نشان دهیم. بیاییم با صدای بلند ترانه معروف زیر را بخوانیم:

دیشب که بارون اومد      یارم لب بون اومد

اکنون برای راحتی فقط در مورد «دیشب که بارون اومد» حرف می زنیم و اجزاء زیر را نشان می دهیم:

دیشب = دی شب = موقع خواندن روی «شب» تکیه می کنیم.

که با = موقع خواندن روی «با» تکیه می کنیم.

رون اومد = رون او مد = موقع خواندن روی «او» تکیه می کنیم.

حالا می بینیم که مبنای الفبای موریس به شکل زیر است.

دیشب = کوتاه - بلند

که با = کوتاه - بلند

رون اومد = کوتاه - بلند - بلند

این را می شود با صوت واژه هم خواند:

دا رام - دا رام - دا رام رام

صوت واژه بالا متداول نیست و صوت مشهورتری وجود دارد:

ت تن - ت تن - ت تن تن

قوانین علم عروض چه می گویند؟

دی شب که با رو نو مد  
 — — ○ — —  
 مس تف ع لن مف عو لن  
 مستفعلن مفعولن

به گفته خانلری وزن یا تقطیع فوق هیچ شباهتی با وزن ترانه ندارد.

دی شب که با رو نو مد  
 — — ○ — — ○  
 م فا ع لن مف عو لن  
 مفاعلن مفعولن

اما این هنوز عروض را ارضاء نمی‌کند:

دی شب که با رو نو مد  
 — — ○ — — ○  
 م فا ع لن ف عو لن  
 مفاعلن فعولن

خانلری تا آن‌جا پیش می‌رود که گزینه زیر را هم ارائه می‌کند:

فَعْل - فَعْل - فعولن

بچه‌ها، خود شما با همین دانشی که تا همین‌جا به دست آورده‌اید فکر

نمی‌کنید بهترین تقطیع احتمالا به شکل زیر است؟

دی شب که با رو نو مد  
 — — ○ — — ○  
 مس تف ع لن ف عو لن  
 مستفعلن فعولن

علم را باشیم. تقطیع نمی‌تواند تمام ظرایف ضروری را در برگیرد و

به همین جهت، عروض علمی ناقص است.

قوانین وزن قدیم به قدری پیچیده و سنگین بود که جز تعداد اندکی عروض دان، هیچ کس مسلط به همه آن نبود. قضیه آن قدر آزار دهنده است که شاعر بسیار بزرگی از قدر مولوی فریاد کشیده «مستفعلن مستفعلن کشت مرا». از طرف دیگر اختیار شاعر در تغییر وزن اندک است و شاعر ناگزیر است وزنی را که در مصرع اول انتخاب می کند تا آخر حفظ کند.

بچه ها، بامزه این جاست که بیش از هشتاد درصد کلمه های فارسی یک یا دو یا حداکثر سه هجا دارند و به کار گرفتن متر قلمبه چهار هجایی مثل مستفعلن برای نمایش واژه های ظریف و سبک وزن فارسی از ذوق خوش به دور است.

شاملو برای حل مسأله، صورت مسأله را تغییر می دهد، وزن بیرونی یا سنتی را کنار می گذارد و با آهنگ درونی کار می کند. شاملو به هیچ وجه به طور کامل به عروض مسلط نبود در عوض سال ها موسیقی کلاسیک غربی یا موسیقی علمی شنیده بود و گوش و جان خود را به آن سپرده بود. همه ما بدون آن که بدانیم در وجودمان یک ساعت درونی داریم که دقیق و خوب نبض می زند. ما ریتم بیولوژی و ریتم روان شناختی داریم و به راحتی می توانیم موسیقی درون خود را به شعر بدهیم که می شود موسیقی درونی شعر و این دقیقاً همان کاری است که شاملو کرد. اکنون بر عهده ادیبان است که قانون مندی و نکته های «موسیقی شعر شاملو» را کشف کنند.



در شعر فارسی سه بخش عمده را می توان تشخیص داد: «زبان» +

«موسیقی» + «نقاشی» که معمولاً به «نقاشی» تصویر هم می‌گوییم.  
موسیقی در شعر را تا حدودی دیدیم اما باید توجه داشته باشیم که شعر خوب، موجودی جان‌دار و خون‌دار و متحرک است. شعر حماسی قوی را می‌شود به ببر تشبیه کرد و شعر عاشقانه لطیف را می‌توان مانند بلبل دانست. چون ببر و بلبل هر دو زنده و در زمان متغیر هستند هر دو را می‌شود چهار بُعدی فرض کرد.

اگر با بلبل زندگی کرده، به او غذا داده و به آوازش گوش کرده باشید یا او را در دستان خود گرفته و نوازش کرده باشید، تجربه و احساس خوبی از آن خواهید داشت.

حالا خیال کنید که می‌خواهید بلبل را برای کسی که ندیده شرح دهید. اول در نظر بگیرید که دوربین ویدیو دارید. فیلم برداری از بلبل در حالت‌های مختلف می‌تواند تا حدودی او را نشان بدهد. البته فقط تا حدودی. حالا فرض کنید که دوربین ویدیو ندارید و فقط یک دوربین عکاسی با فیلم رنگی دارید. این بار کم‌تر از بلبل را نشان خواهید داد. اگر فیلم شما سفید و سیاه باشد، توان نمایش شما باز هم کم‌تر است. حالا خیال کنید اصلاً دوربین ندارید و فقط یک کاغذ مداد دارید، در این صورت به ناگزیر باید شکل آن را بکشید، این بار به مراتب کم‌تر موفق می‌شوید. حالا در نظر بگیرید که نقاشی هم بلد نیستید و فقط می‌توانید دور تا دور بلبل را بکشید یا در اصطلاح فقط می‌توانید با خطوط محیطی طراحی کنید. می‌دانید چه پیش می‌آید؟ شما بلبل زیبا و جان‌دار را با خط خشک و خالی نشان داده‌اید و به این ترتیب یک هزارم بلبل را نیز نشان نداده‌اید.

بچه‌ها، مستفعلن علم عروض از موسیقی شعر همان قدر نشان



می‌دهد که طراحی شما از ببر یا بلبل.

۹

شعر کلاسیک فارسی قافیه هم دارد. قافیه معلوم می‌کند که در رژه  
واژه‌ها، کجا (به قول نظامیان) طبل بزرگ باید زیر پای چپ باشد. برای  
آشنایی با قافیه بیایید فعلاً مبحث ردیف را نادیده بگیریم و از شباهت  
صوتی و/یا شکلی در آخر هر مصرع نام ببریم.  
اگر به شعرهای قدیمی دقت کنید می‌بینید که انتهای آن‌ها یک جوری  
شبیه هم است. در شعر مشهور فردوسی:

توانا بود هر که دانا بود      ز دانش دل پیر بُرنا بود

عبارت «نا بود» در انتهای هر دو مصرع آمده است. قدیمی‌ها به این  
می‌گویند قافیه. این شباهت ظاهری یا صوتی آخر مصرع‌ها یا بیت‌ها یک  
بحث مفصل دارد و تقریباً در تمام اشعار قدیمی جزو پایه‌های کار است.  
البته قدیمی‌ها یک بحث تخصصی «ردیف» هم دارند که به ما مربوط  
نیست.

اکنون بیاییم به یک شعر مهم شاعر خیلی بزرگ، عمر خیام نگاه کنیم:  
ابر آمد و زار بر سر سبزه گریست      بی باده گلرنگ نمی‌شاید زیست  
این سبزه که امروز تماشاگاه ماست      تا سبزه خاک ما تماشاگاه کیست  
در انتهای مصرع اول و دوم و چهارم «یست» را می‌بینید. در انتهای هر  
رباعی این شباهت را خواهید دید که به آن قافیه می‌گویند.

حالا بیاییم به یک شعر معروف دیگر نگاهی بیندازیم:

جامی است که عقل آفرین می‌زندش

صد بوسه ز مهر بر جبین می‌زندش

این کوزه گر دهر چنین جام لطیف

می سازد و باز بر زمین می زندش  
اسم این شکل از شعر رباعی است. در آخر مصرع اول و دوم و چهارم  
یک اتفاق افتاده. دقت کنید: «ین می زندش» در هر سه جا تکرار شده که از  
نظر ما قافیه است.

شعر کلاسیک شکل های مختلف دارد. اکنون به یک غزل شاعر خیلی  
بزرگ حافظ نگاه کنیم:

باغ مرا چه حاجت سرو و صنوبر است  
شمشاد سایه پرور من از که کم تر است  
ما آبروی فقر و قناعت نمی بریم  
با پادشه بگوی که روزی مقدر است  
دی وعده داد و صلح و در سر شراب داشت  
امروز تا چه گوید و بازش چه در سر است  
ای نازنین پسر تو چه مذهب گرفته ای  
کت خون ما حلال تر ز شیر مادر است  
در راه ما شکسته دلی می خرنند و بس  
بازار خودفروشی از آن راه دیگر است  
یک قصه بیش نیست عشق و این عجب  
کز هر زبان که می شنوم نامکرر است  
چون نقش غم ز دور بینی شراب خواه  
تشخیص کرده ایم و مداوا مقرر است  
ما باده می خوریم و حریفان غم جهان  
روزی به قدر همت هرکس میسر است

از آستان پیر مغان سر چرا کشم  
 دولت در این سرا و گشایش در این در است  
 شیراز و آب رکنی و این باد خوش نسیم  
 عیش مکن که خال رخ هفت کشور است  
 حافظ چه طرفه شاخ نباتی ست کلک تو  
 کش میوه دل پذیرتر از شهد و شکر است  
 در پایان مصرع اول «بَر است» آمده و در پایان مصرع دوم و چهارم  
 ششم و... یا در پایان ابیات «تَر است» + «دَر است» + «سَر است» و مانند  
 آن آمده که قافیه است. از نظر شکل بیرونی این غزل است. قصیده نیز  
 همین شکل را دارد منتها طولانی تر است.  
 رباعی دارای دو بیت است و مثل دو بیت اول غزل است. هر مصرع  
 رباعی معمولاً یازده یا دوازده سیلاب دارد. قدیمی ها کار را حسابی  
 سخت کرده بودند و می گفتند رباعی باید بر وزن «لا حول و لا قوة الا  
 بالله» باشد.



به این ترتیب شعر قدیمی دارای سه مشخصه عمده است: (۱) از دو  
 جزء مساوی به نام مصرع تشکیل شده. (۲) دارای وزن است. (۳) قافیه  
 دارد.

همان جور که در موسیقی فرم های گوناگون داریم شعر قدیمی بر  
 حسب تنظیم شکل قافیه های آن شکل های متفاوت می گیرد. بیاییم و  
 علامت = را برای کلمه و شکل ○ را برای قافیه بپذیریم. حالا می توانیم  
 شکل هندسی شعر قدیمی را ترسیم کنیم:

○===== ○=====

در این صورت ما می‌توانیم تقریباً همهٔ انواع شعر قدیمی را نشان بدهیم. مثلاً رباعی خیام به این شکل است:

O=====	O=====
O=====	=====

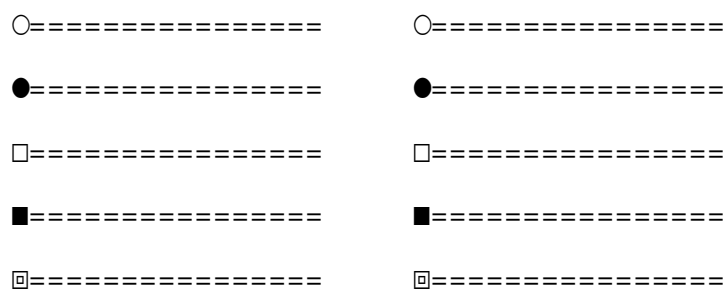
و غزل‌های حافظ این شکلی می‌شود:

O=====	O=====
O=====	=====
O=====	=====
O=====	=====
O=====	=====
O=====	=====
O=====	=====
O=====	=====

بچه‌ها غزل معمولاً هفت هشت بیت دارد و بیش‌تر به عشق و مسائل عاشقانه می‌پردازد. اگر همین فرم دارای ابیات خیلی بیش‌تری مثل سی چهل بیت باشد و به موضوع‌هایی مثل وصف طبیعت یا تعریف از یک شخصیت یا داستان‌سرایی بپردازد به آن قصیده می‌گویند.

یک شکل معروف شعر مثنوی است. خیلی‌ها مثنوی گفته‌اند اما مشهورترین آن مال شاعر خیلی بزرگ مولوی است. در مثنوی قافیه‌ها تغییر می‌کنند، یعنی مصرع‌های هر بیت برای خودشان قافیه دارند که با بیت بعدی متفاوت است.

بشنو از نی چون حکایت می‌کند      از جدایی‌ها شکایت می‌کند  
 کز نیستان تا مرا ببریده‌اند      از نفیرم مرد و زن نالیده‌اند  
 که اگر آن را به صورت قبلی ساده کنیم برای مثنوی به شکل هندسی  
 زیر می‌رسیم:



قدیمی‌ها برای مثنوی هم یک وزن الگو داشتند: «لا فتی الا علی لا  
 سیف الا ذوالفقار».

شعر کلاسیک فارسی فرم‌های زیادی دارد که می‌توان شکل هندسی  
 همه آن‌ها را نمایش داد. اگر این کار را بکنیم به فرم‌های مشهوری مثل: دو  
 بیتی، رباعی، غزل، قصیده و مثنوی می‌رسیم. البته شکل‌هایی مثل:  
 ترکیب بند، ترجیع بند و مستزاد نیز وجود دارد که هیچ کدام موضوع  
 صحبت ما نیست.

بچه‌ها، شاعران کلاسیک ما بسیارند اما، شاعران اصلی ما همین پنج  
 نفرند، یعنی فردوسی و خیام و مولوی و سعدی و حافظ. این‌ها را بر  
 حسب ظهورشان در پهنه ادبیات مرتب کرده‌ام. شاعران بزرگ دیگر نیز  
 کم نبوده‌اند و نظامی و ناصر خسرو و سنائی و باباطاهر و صائب و هاتف  
 و خاقانی و... همه حضور داشته‌اند. حتا باید گفت شعرهای بسیار خوبی  
 از شاعران رده‌های پائین‌تر باقی مانده که گاه انسان را میخ‌کوب می‌کند، اما  
 در هر حال قلّه‌های سر به فلک کشیده بالای ابرها همان پنج نفرند.

اگر شاعران را به ستارگان آسمان تشبیه کنیم کار راحت می‌شود. «قدر» ستاره را از روی مقدار نوردهی آن مشخص می‌کنند و اینان ستارگان قدر اول آسمان ادب فارسی هستند.

این پنج نفر در عرصهٔ جهانی نیز خیلی بالا هستند و ترجمه‌های گوناگونی از کارهای آنان انجام شده اما یکی از آنان جزو پنج شاعر بزرگ دنیا به شمار آمده است. گفته‌اند پنج شاعر بزرگ دنیا هومر، شکسپیر، دانته، گوته و خیام‌فیتزجرالد هستند. خیام با ترجمهٔ فیتزجرالد در آسمان جهان نیز جزو ستارگان قدر اول است.



اکنون برویم سر اصل مطلب و از خودمان پرسیم شعر نو چیه؟ هیچ کس نمی‌تواند بگوید، ما هم نمی‌توانیم بگوییم شعر چیه اما می‌توانیم بگوییم شعر نو و شعر کلاسیک در «شعر» بودن مشترک هستند اما از نظر سایر مشخصات با هم فرق دارند به طوری که شاید بد نباشد بگوییم: شعر نو همان شعری است که کهنه نیست. در این صورت از نظر شکل و معنا با شعر کلاسیک فرق دارد. پس لابد مصرع مساوی ندارد. وزن ندارد. قافیه هم ندارد. معنا چی؟ در بیش از نود درصد معنا هم ندارد. حد اکثر یک پشت صحنه یا یک فضا سازی دارد که اغلب آن را هم ندارد.

شعر نو را در روزنامه‌ها و مجلات زیاد دیده‌اید حتماً ممکن است توی کتاب‌ها هم دیده باشید. البته نگران نباشید چون اگر هم ندیده باشید تقریباً چیز زیادی را لااقل در مورد نود درصدش از دست نداده‌اید. اما در هر حال حدود ده درصدش خوب و با حال است و این جا هم به خاطر همان ده درصد می‌خواهیم با هم شعر نو بخوانیم.



بچه‌ها، در بررسی هر موضوعی باید هم به تئوری هم به تاریخ آن نگاه کرد. در سرزمین ما برای بررسی‌های تاریخی رسم است که همه دست‌آوردها به نام پادشاهان وقت نوشته شود یعنی تاریخ را این جوری نوشته‌اند که «فلان سد را فلان پادشاه ساخت» یا «فلان جنگ را فلان پادشاه برد» و تمام کارهای خوب را به نام شاهان نوشته‌اند. برخی تاریخ نویسان که جیره‌خوار دربارها بوده‌اند یا از شاهان می‌ترسیدند، تمام منفی‌ها را به پای ملت نوشته‌اند: «ایرانیان در جنگ فلان شکست خوردند» یا «سپاه ایران در جنگ فلان از مقابل دشمن گریخت». شیرین‌کاری این مورخان باعث شده روحیه منفی نسبت به ملت به وجود بیاید به طوری که خود مردم هم گاه در مورد ملت بزرگ و شریف‌مان منفی فکر می‌کنند و ناخوش آیند سخن می‌گویند. بچه‌ها، هر کس در مورد ملت ما بد بگوید یا خائن است یا گمراه.

حالا که وضع از این قرار است ما هم اشتباه تاریخی مورخان را تکرار می‌کنیم و می‌گوئیم اگر چه ریشه‌های شعر نو در مشروطیت است اما، به وجود آورنده اصلی شعر نو رضا شاه کبیر بود. می‌پرسید رضا شاه دیگر کیه؟ او یک پادشاه دیکتاتور بود که ظلم‌های بزرگ کرد و به همین علت به او بزرگ می‌گفتند. می‌پرسید مال چه زمانی بود؟ بسیار خوب، لطفا یک کمی حوصله کنید تا چیزهایی را که باید در مدرسه به شما می‌گفتند برای تان بگویم.

در حدود سیصد سال قبل و پیش از آن، همه افراد دنیا مثل همدیگر و درب و داغون بودند. نمی‌شود گفت همه عقب افتاده بودند چون کسی جلو نبود تا بقیه از او عقب مانده باشند. در واقع همه خواب بودند. بعد در دنیایی که اسمش شد متمدن، یک آقای به نام دکارت از خواب بلند شد و

بقیه را از خواب بیدار کرد. با از خواب بلند شدن آن طرف دنیا، سر و کله علم و تکنولوژی پیدا شد تا رسید به همین جایی که امروز می بینید. اما بشنوید از سرزمین خودمان. هفته ای که گویا در گور قرون و اعصار خوابیده بود، به پهلوی غلتید، دنده به دنده شد و در نتیجه یک سلسله پادشاهی «بیست» سرکار آمد. یک سلسله محشر که اسمش قاجاریه بود. چرا بهش نمره بیست دادم؟ برای این که خیلی با حال بود. اصلاً اهل کار و کاسبی و درس و مشق نبود و از صبح تا شب سر کوچه با بچه ها بازی و عشق و حال می کرد. این با حال ترین سلسله پادشاهی ممکن بود. البته کار مردم هم انجام نمی شد اما در آن مدت هیچ کس ذلیل و بدبخت و بیچاره نشد. نمی توانست بشود، چون از قبل همه ذلیل و بدبخت و بیچاره بودند. بچه ها این یک حکم منطق قدیم است و همان آقای ارسطوی یونانی گفته «تحصیل حاصل محال است» که یعنی «به دست آوردن چیزی که قبلاً به دست آمده ممکن نیست» مثلاً شما که «خوش تیپ و با حال هستید» دیگر نمی توانید «خوش تیپ و با حال» بشوید چون قبلاً بوده اید. شما می توانید «خوش تیپ و با حال» بمانید اما توجه کنید که این «ماندن» است نه «شدن». شما فقط می توانید چیزی بشوید که قبلاً نبوده اید. اگر یک لیوان پر از آب انار است دیگر نمی تواند پر از آب انار بشود چون پر بوده است. می شود محتویات آن را نوش جان کنید که در این صورت لیوان تان «خالی» می شود آن وقت می شود لیوان خالی را دوباره پر از آب انار کرد. توجه کنید که وقتی لیوان پر از آب انار است دیگر نمی شود آن را پر از آب انار کرد. به قول آقای ارسطو «تحصیل حاصل محال است». در دوران قاجاریه مردم ذلیل و بدبخت و بی چاره نشدند چون از قبل بودند، آن ها ذلیل و بدبخت و بی چاره باقی ماندند.



حالا بشنوید از آن طرف یعنی از دنیای متمدن. در این دنیا یک هیولا وجود دارد که خیلی زورش زیاد است و هیچ کس هم حریف آن نمی شود. اسم این هیولا «تکنولوژی» است که امروز به آن «فن آوری» می گویند. قضیه به این ترتیب پیش آمد که آن طرف دنیا که حسابی از خواب پریده بود با فرمان «بدو رو» بیدارانی مثل کوپرنیک و کپلر و گالیله و دکارت و نیوتن تند تند شروع کرد برای خودش یک «آدم آهنی» اختراع کرد تا کارها را برایش انجام بدهد و اسم این آدم آهنی را گذاشت «تکنولوژی».

این آدم آهنی روز به روز گنده تر و قوی تر شد به طوری که کم کم صداس به این طرف هم رسید و یواش یواش خواب آلودهای این طرف را هم از خواب پراند. مردم از خواب پریده با چشم خودشان دیدند که «ای بابا، آن طرف چه خبره!» اما تا خودشان خواستند بجنبند دیدند یک بیچه نخس حال گیر به نام قاجاریه افتاده روی کار و نمی گذارد هیچ کس تکان بخورد.

از آن جا که در این سرزمین تقریباً همیشه شاعرها پیش قدم شده اند یعنی قبل از همه غُر زده اند و بعدش هم داد و بی داد راه انداخته اند این دفعه هم شاعرها شروع کردند و حرف های مختلف زدند که اسمش شد «تجددطلبی».



ممکن است قبلاً در مورد نقش «تجدد» خواهی در زمینه عقب افتادگی سیاه شنیده باشید اما وقتی می گویم عقب افتادگی سیاه منظورمان چیه؟

بیاییم فضای اجتماعی آن موقع را تصویر کنیم تا متوجه بشویم دنیا

دست کی بوده است. برای این کار باید از انتها به صحنه نگاه کنیم. از زندگی خودتان اینترنت را حذف کنید و در زمان عقب بروید. اکنون ماهواره را حذف کنید. حالا دی وی دی را کنار بگذارید. حالا ویدیو را کنار بگذارید. بعد خود کامپیوتر را کنار بگذارید. و خود تلویزیون را کنار بگذارید. و خود کاست و ضبط صوت و گرامافون را کنار بگذارید. بعد لیزر پرینتر و فاکس و زیراکس و فتوکپی را کنار بگذارید. بعد خود رادیو را کنار بگذارید. بعد اصلاً خود تلفن را کنار بگذارید. بعد خود برق را حذف کنید. و هواپیما و مترو و اتومبیل و قطار را حذف کنید. و اسفالت را حذف کنید و بیمارستان را و آب لوله کشی را و هر چه مانند این‌ها را حذف کنید. بعد اضافه کنید پشگل و پهن داخل خیابان‌ها را و بودن تراخم و زرد زخم و..... و خرافه و جهل و مخموری قاجاریه را.

بچه‌ها، به چه جایی رسیدید؟ نه، ماقبل تاریخ نیستید. همین صد سال پیش هستید که قاجاریه بود و انقلاب مشروطه و فریاد آزادی خواهی و عدالت طلبی بود و شروع شعر نو بود.



شاعرهای مهم آن دوران ایرج میرزا، فرخی یزدی، عارف، میرزاده عشقی، پروین اعتصامی، ملک‌الشعرا بهار و مانند آن بودند. این‌ها همه‌شان شعر قدیمی می‌گفتند اما توی شعرشان معلوم بود که صدای آدم آهنی را شنیده‌اند. البته بچه‌ها امیدوارم هیچ کدام از آن قدیمی‌ها این کتاب را نخوانند چون در این صورت غر می‌زنند که این چه ترتیب آوردن اسم شاعر هاست. حتا در مورد تاریخ تولد و مرگ آن‌ها هم حرف خواهند زد اما شما توجه نکنید.

بعد در حدود صد سال پیش یک اتفاق غیر عادی افتاد. این شاعرها، فریادهای آدم آهنی را به گوش مردم رساندند و مردم را از خواب بیدار کردند.

می‌پرسید مردم از خواب بیدار شده چه کار کردند؟ یک کاری کردند که بعدا اسمش شد «انقلاب مشروطه» که انقلاب راست راستی بود. انقلابی که قبل از انقلاب اکتبر شوروی و بعد از انقلاب فرانسه رخ داد که آن خودش قصه جداگانه‌ای دارد که اگر شهرزاد قصه‌گو زنده بماند قصه آن را هم خواهد گفت.

انقلاب مشروطه اولین انقلاب دنیای خواب آلود عقب افتاده بود. مردم ریختند و انقلاب کردند. «عرق ریزان/ عزا/ دشنام/ گاهی گریه هم کردند». مردم بی‌نوا پوست‌شان کنده شد و بلای سگ سرشان آمد تا این که بالاخره قاجاریه را تمام کردند و این درست ۸۴ سال قبل است. با پایان گرفتن قاجاریه یک آدم جدید آمد روی کار که اسم خودش را گذاشت رضا شاه کبیر. بچه‌ها، کبیر (بزرگ) و کبر (نخوت) و استکبار (انگلستان و/یا آمریکا) و کلمات این جوری همگی هم‌خانواده هستند. باید دید آیا اکبیر که در واقع شما آن را ایکبیری می‌گویید از این خانواده هست یا نه.

در هر حال رضا شاه خیلی بزرگ بود و در زمان او اتفاقات خارق‌العاده‌ای رخ داد، از جمله یک روز قلب نجیب میرزاده عشقی شاعر پرشور و شجاع با یک گلوله تصادف کرد و از کار افتاد و یک روز دیگر لب گویای فرخی یزدی شاعر مبارز با سوزن‌نخ دوخته شد. این شاعر پس از آن‌که با بسته شدن دهانش ساکت شد، در سیاهچال زندان با آمپول هوا تصادف کرد و به کلی کشته شد. رضا شاه هم مثل بسیاری از دیکتاتورها

نمی‌دانست در این دنیا شاید بشود خیلی کارها کرد اما شاعر را نمی‌شود کشت.

در تمام مدت دیکتاتوری مخوف رضا شاه، از سال ۱۳۰۰ تا سال ۱۳۲۰ یعنی در طول بیست سال، ترور و وحشت حکومت کرد. حالا ملت که کم‌کم از خواب بیدار شده بود می‌خواست حرف بزند و مطابق سلیقه خودش حرکت کند اما رضا شاه که یکی از ترسناک‌ترین دیکتاتورهای زمانه بود نمی‌گذاشت و می‌گفت فقط من حرف می‌زنم و بقیه همه خفه بشوند.

رضا شاه برای این که نشان بدهد حرف و کارش درست است شروع به ساختن و آبادانی کرد و انصافاً یک عالمه کار درست و حسابی کرد، غافل از این که تنها کار درست این بود که بگذارد مردم حرف دل‌شان را بزنند و خودشان زمام کار خود را به دست بگیرند در غیر این صورت مردم قبول نمی‌دهند که ندادند. رضا شاه در سال ۱۳۲۰ به دست انگلستان و آمریکا و بقیه کشورهای که با آلمان می‌جنگیدند از کار برکنار و از ایران اخراج شد. اگر به جزئیات تاریخی شعر نو علاقه دارید یکی از بهترین کتاب‌ها تاریخ تحلیلی شعر نو اثر شمس لنگرودی است.



اما این حرف‌ها چه ربطی به شعر نو دارد؟ درست است که در آن روزگار اگر کسی نفس می‌کشید جا در جا لبش را می‌دوختند یا گلوله‌ای نثار قلبش می‌کردند یا با تزریق هوا منفجرش می‌کردند اما حتا در زمان رضا شاه هم لازم بود که شاعرها حرف خودشان را بگویند ولی البته مراقب اصول سلامتی و ایمنی و بهداشتی هم باشند، بنابراین یک روز شاعرها در گوش همدیگر گفتند هر کس بتواند حرف دل ملت را بگوید

شاه فرنگ است.

المپیاد شاعرها تشکیل شد و هرکس آمد یک کاری کرد اما نشد. همه می‌خواستند مثل آن پادشاه خیلی قدیمی که تاج شاهی را از بین شیرها برداشت و روی سر خودش گذاشت تاج را بردارند و شاعر شوند اما نتوانستند. بچه‌ها از همه کار سخت‌تر آن است که اسم آدم شاعر بشود. همین الان میلیون‌ها نفر دارند شعر می‌گویند اما هیچ کدام شاعر نمی‌شوند چون جگر شاعر شدن ندارند. به قول نصرت رحمانی که از بزرگان شعر نو است:

هر شاعری

دیهیم از کف شیران ربوده است

بچه‌ها، دیهیم یعنی تاج و این به همان قصهٔ پادشاه خیلی قدیمی اشاره دارد. ماجرا بیش‌تر شبیه دو ماراتن به نظر می‌رسید. هزاران نفر با هم شروع به دویدن می‌کنند اما بالاخره یک آدم لاغر مردنی که ظاهراً از همه ضعیف‌تر و نحیف‌تر هم به نظر می‌رسد اما باطنا از همه قوی‌تر از آب در می‌آید مسابقه را می‌برد و مدال طلا را به گردن خودش آویزان می‌کند. یک جوان لاغر استخوانی روستایی که تحصیلات شهری داشت مسابقه را برد و اسم خودش را گذاشت «نیمایوشیج». بچه‌ها، یک بار سر کلاس دانشکده ازتان پرسیدم نیمایوشیج یعنی چه؟ پاسخ‌های شما نوعی صنایع دستی، یک شخصیت فرانسوی و مانند این از آب در آمد و چیزهای با مزه شنیدم، حتا یک نفرتان گفت نوعی غذای ژاپنی است به طوری که من احساس کردم «یج» در یوشیج، باعث آمدن تصویر هویج شده و آن را به غذا تبدیل کرده است. نیمایوشیج یعنی آقای به نام نیما که اهل یوش است. یوش هم

روستایی در مازندران است، اگر از جاده چالوس به طرف شمال بروید بعد از گچسر تابلو آن را می‌بینید. نیمایوشیج که به اختصار او را نیما هم می‌نامیم شروع کننده شعر نو است که هم نابغه بوده و هم شجاع. البته دانش‌های امروز نشان می‌دهد که برای هیچ چیز و هیچ کس یک شروع کننده قطعی نمی‌شود معرفی کرد اما شعر نو با نام نیما گره خورده است. نیما اسم کوچک است و یوشیج از دو بخش یوش و ایج درست می‌شود، پس نیمایوشیج یعنی «نیما، اهل یوش».

به نظر می‌رسد که نیما پدر و مادر خیلی با حالی داشته که اسم بچه‌شان را قبل از این که شعر نو به وجود بیاید و نیمایی در کار باشد گذاشتند نیما. البته آن‌ها اسم بچه‌شان را گذاشتند علی، اما خود علی آقا آمد و به چهارتا از مهم‌ترین حرف‌های الفبای فارسی نگاه کرد:

الف م ن ی

با این چهارتا حرف می‌شود کلمات امین، مانی، مینا، یمان، نامی و مانند این‌ها را ساخت که قبلاً ساخته بودند اما هیچ کس نیما نساخته بود. علی که شجاعت نو آوری داشت توی دلش فکر کرد: ما می‌آییم از حروف همگانی استفاده می‌کنیم اما در جایی که همه جور کاری قبلاً شده، کار تازه می‌کنیم و اسم خودمان را نیما می‌گذاریم. او همین کار را در شعر خودش هم کرد.



شعر نو شعر سیاسی و اجتماعی است. شعر نو برای این ساخته شد که بگوید «لطفاً از خواب بلند شویم و تا آدم آهنی ما را نخورده یک فکری بکنیم». این شعر «دل ای دل» نیست. شعر دختر بازی و پسر بازی هم نیست. البته هیچ عیبی ندارد که از آن مصارف هم برایش پیدا کنیم اما

الان که در «چت‌رومِ یاهو» یا هر گوشه‌ی با حال دیگری داریم یقه‌ی هم‌دیگر را می‌گیریم و حال می‌کنیم چه لزومی دارد که شعر «آه و ناله‌ای» بگوییم و از آن بدتر این که چاپ کنیم؟ در هر حال اگر بخواهیم «دل ای دل» بگوییم و عشق و حال کنیم زیاد فرقی نمی‌کند که کجا و با کدام کلام این کار را بکنیم. حتماً لزومی ندارد که روی کاغذ باشد، می‌تواند الکترونیک هم باشد.

بیان امروزی شعر نو برای مفاهیم دشوار امروزی وارد صحنه شده است. در واقع شعر نو اختراع شد تا بشود در آن اختناق مخوف صحبت اساسی کرد. دلیل اصلی اختراع شعر نو، فشار غیر عادی دیکتاتوری بر بدنه‌ی روشن‌فکری این مرز و بوم از بیرون و تجددطلبی این بدنه از درون بود.

در همان زمان دهخدا‌ی بزرگ حضور داشت که خیلی هم تلاش کرد و کارهای بزرگی هم انجام داد اما سرانجام نتوانست و رو به سوی لغت‌نامه آورد چرا که ابزار کار را نداشت اما نیما ابزار کار را یعنی شعر نو را ساخت و به دست گرفت.

آبشخور اصلی شعر نو سیاست بود و کارهای مهمی هم به دست شاعران نو پرداز انجام شد اما بسیاری هم به ورطه‌های سانی مانتالیزم یا فردگرایی یا ابتذال غلتیدند. بعضی شاعران نوپرداز اصلاً نمی‌دانند این ابزار و اسلحه‌ای که در دست دارند برای چه کاری اختراع شده است و به بیراهه می‌روند.

البته هیچ کس با شعر عاشقانه مخالف نیست، در قالب شعر نو هم عاشقانه‌های فراوان سروده شده و آن‌هایی که عشق عمومی را نشان می‌دهد ماندگار شده، نمونه هم خواهیم داد. مشکل، عشق فردی و نامه

خصوصی است که جایش عرصهٔ اجتماع نیست. مشکل، آه و نالهٔ قلابی و سانتی مانتالیزم است.



اما نیما که توانست از چهارتا حرف ا م ن ی شاعر تازه بسازد، چه جوری این کار را در شعر کرد؟ از نظر فرم اولین کار شعرای نو پرداز این بود که تساوی مصرع‌ها را کنار گذاشتند:

ترا من چشم در راهم شباهنگام  
که می‌گیرند در شاخ تلاجَن سایه‌ها رنگ سیاهی  
وزان دلخستگانت راست اندوهی فراهم  
ترا من چشم در راهم.

برای آشنایی با این شعر لازم است بدانید تلاجَن نام یک درخت بومی است و مثلاً فکر کنید که شاعر دارد چنین چیزی را بیان می‌کند: هنگام شب، که در شاخه‌های درخت، سایه‌ها به تدریج سیاه می‌شوند، کسانی که عاشق و دلخستهٔ تو هستند از دوری تو حال‌شان گرفته می‌شود، درست در چنین موقعی من چشم به راه آمدن تو هستم. البته این تنها نقاشی ممکن نیست و چیزهای دیگر هم دیده می‌شود.

اما از نظر شکل می‌بینید که هنوز می‌توانید با این شعر ضرب بگیرید و قافیهٔ «راهم» نیز واضح است. در این شعر وزن و قافیه حضور شفاف دارد و فقط مصرع‌ها مساوی نیست. این به شعرای نو پرداز آزادی زیادی داد و توانستند موضوعاتی را که در قالب کلاسیک نمی‌شد بیان کرد بگویند. البته استادان کهنه سعی خواهند کرد به شما بگویند که همهٔ حرف و سخن‌ها در قالب کلاسیک قابل بیان بوده است اما باور نکنید. یکی از دوستان می‌گفت در سرتاسر شاهنامه حتا یک بار کلمهٔ تابستان نیامده



چون آن قالب به این کلمه راه نمی داده است.  
نیما اندیشه تساوی مصرع‌ها را کنار گذاشت و شعر متساوی الساقین را تعطیل کرد و با این کار مقدار زیادی آزادی برای شعر نو فراهم کرد.  
این نوآوری در کشت‌گاه خشکِ عقب‌افتاده‌ی سنت‌ها یک انقلاب کامل عیار بود. ضد انقلابِ ترفندهای مختلف به کار برد. از جمله اشخاص دیگری را به عنوان شروع‌کننده‌ی این راه معرفی کرد اما بالاخره حق به نیمای حق‌دار رسید.



بچه‌ها از نظر محتوا و معنا نیما پیش خودش گفت: «من برای این که بگویم یک دیکتاتور علیه ما علیه پدر ما را در آورده و مثل بختک روی جامعه ما افتاده، می‌گویم: «هست شب» و به بقیه‌اش کاری ندارم. آن‌هایی که باید بفهمند می‌فهمند و خودشان به بقیه خواهند گفت». نیما برای این کار از دست‌آورد سمبولیست‌ها استفاده کرد و شماها هم برای این که خوب متوجه بشوید باید سمبولیزم را بشناسید.

بینید، ما می‌توانیم از کلمه به طور معمولی استفاده کنیم یا می‌توانیم به آن به صورت یک علامت یا نشانه یا نماد نگاه کنیم. همه ما در مدرسه با علامت + آشنا شده‌ایم. کلمه «به علاوه» را با علامت + جایگزین می‌کنیم و یک قرارداد برایش تعریف می‌کنیم. این قرارداد لزوماً همیشگی هم نیست و در جاهای مختلف فرق می‌کند. مثلاً موقعی که چهار تا سیب داریم و سه تا سیب دیگر هم به ما می‌دهند علامت + یک کار مشخص می‌کند اما موقعی که یک کشتی در کانال خراب شده و دو تا اتومبیل از دو طرف کانال آن را بکسل می‌کنند علامت + یک کار مشخص دیگر می‌کند که به آن جمع‌برداری هم گفته‌اند. این دو «به علاوه» با هم شباهت‌هایی

هم دارند اما عینا مثل هم نیستند.

کلمه «شب» یعنی از حدود ساعت ۸ بعد از ظهر (۲۰) تا حدود ۵ بامداد. یعنی مدتی که خورشید در آسمان نیست و هوا تاریک است. اما سمبولیزم می‌گوید بیاییم به مفهوم‌های دیگر شب نگاه کنیم و ببینیم که آیا کلمه «شب» جز معنای اولیه خود می‌تواند حالت دیگری را نشان بدهد و خودش تبدیل به نشانه یا علامت بشود؟ مثلاً بیاییم خورشید و نور آن را که باعث دیدن می‌شود «خوب» بدانیم، پس جهل یا نادانی می‌تواند «شب» و تاریکی و «بد» باشد. دیکتاتوری چه طور؟ بالاخره دیکتاتوری هم بد است و هم سکوت و خفقان است. از همه بدتر این که دیکتاتوری یعنی جهل، یعنی نادانی، یعنی من دیکتاتور می‌دانم و این کافی است و شمای ملت ندانید و نباید که بدانید و من نمی‌گذارم که بدانید و برای این که ندانید پرده را می‌اندازم و صحنه را تاریک می‌کنم، نیما فکر کرد که این می‌تواند همان «شب» باشد.

همچنین نیما فکر کرد برای این که بگویم در سرزمین ما هیچ چیز با طراوتی نیست و همه چیز خشک و سوخته و از بین رفته است، می‌گویم «خشک آمد کشتگاه من» و مردم خودشان می‌فهمند. و انصافاً مردم چه خوب فهمیدند اما سانسورچی‌ها نفهمیدند، به طوری که ما امروز به ذکاوت نیما آفرین می‌گوییم و به ریش سانسورچی‌های بدبختش می‌خندیم. اصولاً مهم نیست که سانسور چه اندازه قوی است، هنر اصیل همیشه از سانسور جلوتر است.

این واژگان تمامی نداشت چون دائماً ساخته می‌شد. ببینید شعر نواز چه نوع کلماتی ساخته شده است. برای منفی‌ها از کلماتی مانند «زمستان» - «شب» - «خشک» و برای مثبت‌ها از کلماتی مانند «بامداد»

- «طلا» - «آواز» استفاده کردند. کاربرد کلمات قدیم با مفاهیم نو یکی از دست‌آوردهای نیما بود، همچنین اختراع واژه‌های جدید یا آوردن کلماتی که در زبان محلی متداول بود به شاعران نوپرداز کمک کرد. در واقع با این کار «معنای شعر» کنار گذاشته شد و به جای آن «تصویر سازی» و «فضا سازی» پدید آمد. تصویرها و فضاها به «پشت صحنه» دلالت می‌کنند و آن را نشان می‌دهند. البته این کار نمونه‌های خیلی قدیمی هم دارد و شاید درخشان‌ترین آن نزد شاعر تصویر پرداز سبک هندی، صائب تبریزی دیده شود. بعد از نیما، شاعران دیگر پایه کارشان را روی نیما گذاشتند به طوری که به حق می‌توان گفت پدر شعر نو نیماست.



کار شعر نو در این مرحله متوقف نشد یعنی پس از کنار گذاشتن تساوی مصرع‌ها و به کارگیری واژگان جدید و تصویرسازی‌ها و فضا سازی‌ها، امکانات تازه پدید آمد و پانزده بیست سالی پس از آن پیروان نیما بیرون ریختند و هل‌هله کنان به فتح سرزمین‌های جدید شتافتند. بعضی از آنان دست‌آوردهای مهمی به ارمغان آوردند. یکی از آنان اما کار بسیار مهمی کرد. کاری لااقل به اهمیت کار نیما که در واقع انقلاب دوم یا انقلاب راستین شعر است.



اما قبل از این که به انقلاب دوم شعر نو بپردازیم، برای این که حقی ناهق نشده باشد باید بگوییم که بقیه تحول و پیشرفت شعر نو به رضاشاه مربوط نبود بل که مدیون اعلیحضرت همایون شاهنشاه خدایگان آریامهر است. چه گفتید؟ شاهنشاه آریامهر را نمی‌شناسید؟

بعد از رفتن رضا شاه در سال ۱۳۲۰ فرزانش محمدرضا پهلوی شاه شد. مردم که سایه مخوف دیکتاتوری از سرشان کنار رفته بود شروع به تنفس کردند. پس از چند نفس نه چندان عمیق اولیه، مردم شروع به درخواست «مردم سالاری» یا دموکراسی کردند. هر کس از سویی صدایی بلند کرد. نهضت عظیمی درست شد که در آن مردم در قالب حزب‌ها و گروه‌های خود شروع به تمرین دموکراسی کردند. طبیعی و بدیهی است که در آغاز کار هرج و مرج مختصری پدید می‌آید.

محمد رضا شاه جوان بود و علاقه زیادی به حکمروایی با شیوه پدرش رضا شاه داشت اما در آغاز زورش نمی‌رسید و ملت نسبتاً مسلط بود تا آن که در سال ۱۳۳۲ یعنی ۱۲ سال بعد از رفتن پدرش با کمک آمریکاییان و اوباش، مردم را به شدت سرکوب کرد و نوع جدیدی از دیکتاتوری را بنا نهاد به طوری که روی رضا شاه را سفید کرد. اگر حکومت رضا شاه را دیکتاتوری قزاق‌ها و چکمه پوشان بنامیم، باید بگوییم که شاهنشاه آریامهر دیکتاتوری رجاله‌ها را بنا نهاد که در نهایت ابتذال، وحشت‌انگیزترین فضا را پدید آوردند.

درست در چنین فضایی بود که کم‌کم کار نیما به انتها می‌رسید و چوب دو امدادی را به دست گروه بعد از خود می‌سپرد که از آن میان باید از چهار دونده بزرگ اخوان، شاملو، سهراب و فروغ نام برد که در کنارشان نصرت رحمانی و اسماعیل شاهروودی و دیگران می‌دویدند که از چند نفرشان نام خواهیم برد.

اگر به وجود آورنده شعر نو رضا شاه کییر بود، شاهنشاه آریامهر آن را به اوج رساند. او هم مثل بسیاری از دیکتاتورها دست خود را با خون شاعرها سرخ کرد. حالا که می‌شود لورکا را کشت، گل‌سرخی یا جزنی که

کاری ندارد. به تدریج و در طول زمان که شاه بزرگتر شد لقب‌های بیش‌تری به خودش داد تا آن که نهایتاً به مقام الوهیت رسید و خود را خدایگان آریامهر نامید.



و اما انقلاب دوم شعر نو فارسی. این انقلاب به دست شاملو انجام شد. شاملو عاشق موسیقی بود اما هرگز فرصت آموزش موسیقی نیافت و موسیقی‌دان نشد اما اتفاق دیگری رخ داد. شاملو شروع به شنیدن موسیقی کرد و به خاطر امکانات محدود این‌جا، از حدود هزار سال موسیقی غربی فقط یک دوره خاص را شنید.

بچه‌ها، بعد از نابودی سیستم تدوین موسیقی در یونان باستان، اولین دسترسی ما به موسیقی نوشته شده غربی از حدود قرن نه ۹ و ده ۱۰ میلادی است. هزار سال موسیقی تا امروز. قلّه‌های موسیقی دوره طولانی تا قبل از باخ برای شاملو ناشناخته بود. ظهور باخ در قرن هفده ۱۷ شروع دوران جدیدی در موسیقی بود که با دست‌آوردهای جدید موسیقی علمی، از جمله «گام تعدیل شده» همراه شده است. این موسیقی را اصطلاحاً موسیقی کلاسیک یا موسیقی علمی غرب می‌گویند که دارای مبانی علمی است و با تقریب زمانی به دوره‌های مختلف تقسیم می‌شود: باروک (باخ) + کلاسیک (هایدن، موزار، بتهوون) + کلاسیک رمانتیک (شوبرت، برامس) + رمانتیک (شومان، شوپن) + رمانتیک متأخر (واگنر، ریچارد اشتراوس) + امپرسیونیسم (دبوسی، راول) و... این دوران تقریباً دویست و پنجاه سال طول کشید.

شاملو فقط همین دوره را برداشت و عاشقانه شنید. البته قبل از باخ و بعد از راول موسیقی وجود دارد اما شاملو به آن کاری نداشت. شاملو در

واقع با موسیقی آتونال هیچ آشنائی نداشت و از موسیقی بعد از آن نیز به شدت گریزان بود. سایر انواع موسیقی نیز از نظر شاملو وجود نداشت و بارها نفرت خود را اعلام کرد.

دوره‌ای که شاملو جذب موسیقی شد یعنی از باخ تا راول، موسیقی دارای متر و معیارهای فراوان علمی است. آموزش شاملو حسی بود و هرگز درس سولفژ یا هارمونی یا کنترپوان نگرفت. گاه اشتباهات بیان نیز دارد و مثلاً به جای «مدولاسیون» از «کادانس» نام برده است.

شاملو چنان عاشقانه و به افراط موسیقی شنید که موسیقی به جانش رخنه کرد و من حتا ترجیح می‌دهم بگویم از راه گوش موسیقی آموخت. وقتی با یک کودک شش هفت ساله صحبت می‌کنید می‌بینید که تقریباً درست حرف می‌زند اما از دستور زبان فارسی هیچ نمی‌داند. حتا ابتدائی‌ترین مقدمات گرامر نیز به گوشش نخورده است. کودک بدون دانستن دستور زبان چه‌گونه درست حرف می‌زند؟

این کودک در اقیانوس زبان فارسی به دنیا آمده، در آن غوطه خورده و شنا کردن در زبان را آموخته است. هیچ مربی لازم نیست تا به او گرامر شنا کردن را بیاموزد، کودک دستور زبان را در دل خود دارد. البته وقتی بزرگ شد و گرامر آموخت می‌تواند نیت خود را بهتر بیان کند.

شاملو از نوجوانی آن‌قدر موسیقی شنید و شنید تا متر و معیار موسیقی علمی غربی در دلش پدید آمد که متر و معیاری سخت بسامان است. اگر شما نیز موسیقی شنیدن مبالغه‌آمیز شاملو را می‌دیدید صحنه برای‌تان روشن‌تر می‌شد.

البته این طور نبود که اول یک دوره کامل موسیقی بشنود و بعد شاعری را شروع کند. شعر و موسیقی از همان ابتدا با هم بود و می‌توان

«آزمون، خطا و تصحیح» را در کارش دید. شاملو شعر خودش را جبران عقده فروخته موسیقی می دانست. امروز از راه دور و به طور خلاصه می توان گفت شاملو طبل بزرگ را که از بیرون کار می کرد و ریتم را می نواخت کنار گذاشت و به جای آن موسیقی درونی را به خدمت گرفت. سربازانِ واژه ها را آموخت در رژه ی شکوه مندشان، به جای انتظار طبل بیرونی، مارش خود را با سوت بنوازند و ریتم مورد نیازشان را خود بخوانند. در واقع این یک ضرورت بود. اگر قرار باشد سربازها دائما یک سان راه بروند نیازی به این کار نیست اما اگر به حسب موقعیتی که برای شان پیش می آید لازم شود آهنگ گام هاشان را تغییر بدهند در آن صورت چه پیش می آید؟

مثلا اگر در یک شعر هم صحنه های حماسی داشته باشی هم تغزلی یا از وسط بزم به رزم کشیده شوی آن وقت وزن بیرونی نمی تواند هر دو صحنه را اداره کند. پس ضروری است که با مدولاسیونی از نوع موسیقی از یک وزن به وزن دیگر بروی، همان گونه که در موسیقی از گامی یا دست گاهی به گام یا دست گاه دیگر می روند. این در شعر به روانی کار لطمه می زند. یک امکان دیگر نیز وجود داشت: وزن بیرونی مزاحم کنار گذاشته شود. و این دقیقا همان کاری است که شاملو کرد. او به اعتبار کشف موسیقای درونی شعر (کل) و کلمات (جزء) موفق شد وزن شعر را که اساسی ترین رکن شعر کلاسیک بود کنار بگذارد و برای این کار از خواص صوتی کلمات یا آکوستیک کلام بهره جست.

به این ترتیب برای نخستین بار محتوا و قالب در هم تنید و شعر ارستویی که از دو مقوله مجزای ظرف و مظروف تشکیل می شد دارای شکل محتوایی همگن اما بسیار بغرنج شد. با این انقلاب شعر ما ارستو را

رها کرد و وارد قرن بیستم شد. در همه جای دنیا علم و فلسفه برای کنار گذاشتن ارستو پیش‌گام هنر بوده‌اند اما در سرزمین ما فقط هنر توانست ارستو را کنار بگذارد.

چون انقلاب دوم با فاصله کوتاهی از انقلاب اول رخ داد در آغاز به خوبی شناخته نشد اما امروز پس از گذشتن تب و تاب‌های اولیه تا حدودی شناخته شده است. زمانه نشان داد که کار شاملو نه تنها جا افتاده، بل که امروز خانواده‌ی اصلی شاعران پیروان او هستند. با این تفاوت کوچک که شعر بدون وزن شاملو با موسیقی درونی‌اش کار می‌کند اما شعر پیروان شاملو که وزن را کنار گذاشته‌اند - اما در عوض راز موسیقی کلمات را نیز در نیافته‌اند - اصلاً کار نمی‌کند!

شعر همسایه دیوار به دیوار موسیقی است. اگر از همسایه‌اش آن قدر دور شود که حضور او را نتواند احساس کند گم خواهد شد. «شعر» باید لااقل به همان خوبی نوشته شود که «نظم». آنچه شعر بیش‌تر از نظم دارد روح است. شعر نباید معنا داشته باشد باید وجود داشته باشد. شعر بخشی از جهان هستی را به نام خود ثبت می‌کند. وزن؟ قافیه؟ یا هر طبل و زنگ دیگر؟ بنواز! بدون موسیقی شعر خواهد مرد. محدودیت شعر از یک سو نقاشی و از دیگر سو، موسیقی است. شعر بدون موسیقی زنده نمی‌ماند اما از نظر نوع موسیقی هیچ محدودیتی وجود ندارد. بهترین موسیقی کدام است؟ شاملو می‌گوید الحان درون کلمات.

مرا تو بی سببی نیستی

به راستی صلت کدام قصیده‌ای ای غزل

ستاره باران جواب کدام سلامی به آفتاب

از دریچه تاریک



در این شعر نمی‌توانی مثل سابق ضرب بگیری اما آهنگ درونی کلام را حس می‌کنی. این آهنگ با ترفندهای مختلف درست می‌شود مثلاً در سطر سوم به حرف «آ» نگاه کن که باعث بالا رفتن و پرواز می‌شود. صدای «آ» دائماً تو را بالا می‌برد. یعنی دقیقاً هشت بار «آ» تکرار می‌شود. جزئیات موسیقائی شعر شاملو مفصل است، مختصری از آن در بخش ششم خواهد آمد.



گام آخر را احمد رضا احمدی برداشت که قافیه و تمامی تعلقات جزئی دیگر فرم کلاسیک را کنار گذاشت. حال که به گفته نیمای شعر متساوی‌الساقین نیست و حال که به اعتبار شاملو وزن کلاسیک بی‌اعتبار است پس «قافیه در باد گم می‌شود». پی‌آمد این اندیشه یعنی آنچه با نام نثر - شعر احمد رضا احمدی معروف است دست‌آورد خالص و ناب شعر بی‌قالب فارسی است که هنوز ناشناخته و کار نشده باقی مانده است.



در سلسله جبال شعر پس از نیمای چندین قلّه بالای هشت هزار متر سر به فلک کشید. اخوان و سهراب و فروغ و نصرت و دیگر و دیگران. ما از بین آن همه شاعر فقط تعدادی را و از بین آن همه شعر معدودی را دست چین کرده‌ایم. برای این انتخاب استدلال محکم وجود دارد که ضرورتی به آوردنش برای مبتدیان جوان نیست.

## نیما

وقتی شعرهای نیما را می‌خوانید، تصویرهای بدیع، واژگان نه چندان آشنا و فضاهاى تازه توجه‌تان را جلب می‌کند. نیما بسیاری از قالب‌های شعر کلاسیک را آزموده، نوآوری‌های مهمی کرده، اما از میان تجربه‌های فراوانی که در شعر کلاسیک و نو انجام داده، فقط تعداد اندکی موفق از آب در آمده است. از نیما بیش از دویست ۲۰۰ شعر بر جا مانده که بسیاری از آنها در روزگار خود جای‌گاه به‌سزایی داشته اما اکنون فقط تعداد اندکی، شاید فقط ده ۱۰ شعر، فرسایش زمان را تاب آورده و بقیه همه کنار گذاشته شده‌اند. این جا به مهم‌ترین شعرهای نیما نگاه می‌کنیم.



نیما در شعر «وای بر من» که در سال ۱۳۱۸ سروده تصویر مهمی ارائه می‌کند:

«به کجای این شب تیره بیاویزم قباى ژنده خود را»

احتمالا این مهم‌ترین نوشته‌ای است که از قلم نیما جاری شده. شما می‌توانید به نکته‌های مختلف بیندیشید، مثلاً این که: آدم وقتی وارد خانه‌اش می‌شود یا شب برای استراحت و آسودن از رنج‌های بیرونی،

لباس خود را به جالباسی یا به یک میخ در جای مناسبی از منزل آویزان می‌کند. اکنون در این فضای غم‌گرفته و سنگین، قبای ژنده خود و سرزمین خود را به کجای این اختناق و رنج بیاویزم؟ شما اجازه دارید هر طور دیگری هم که می‌خواهید فکر کنید، حس و حال و اندیشه و تصویر شما به مراتب مهم‌تر از آن است که این جا ارائه می‌شود. در شعر و در هنر، به ویژه در روزگار معاصر، نقش مخاطب اهمیت بالایی یافته به طوری که گفته‌اند «هنر نزد مخاطب معنا پیدا می‌کند». به این ترتیب احساس و برداشت شما مهم‌ترین عامل است. در هر حال اگر شعر باید به یاد آدم بیاید و اگر باید دست خواننده را بگیرد و در لحظه‌های خاص به او کمک کند، آن گاه خیلی بد نخواهد بود که این شعر را در حافظه داشته باشید. اکنون شما را با این شعر تنها می‌گذارم تا راحت‌تر بتوانید تصویر خود را به دست آورید.

«به کجای این شب تیره بیاویزم قبای ژنده خود را»



نیما در شعر «داستانی نه تازه» که در سال ۱۳۲۵ سروده نقاشی زیبایی از طبیعت به دست می‌دهد. نیما مانند بسیاری از هنرمندان بزرگ جهان، استاد نقاشی از طبیعت است. عناصر این شعر دریا، درخت فندق، نهر آب خشک شده، شاخه خشک و برگ زرد است. در این فضا، به گفته نیما نوازنده چنگ، در نور شمع، دل و دین و هر چه داشتیم با خود برد. او رفت و حتا به پشت سرش نگاه نکرد. خرابی ما باعث شادی او بود. اما ما نیز اعتراضی نداشتیم چرا که:

«دلی از ما ولی خراب ببرد»

با آن که سراسر ادبیات فارسی پر از دلبری است اما کم‌تر به موفقیت

این بیان زیبای نیما بوده است:

«دلی از ما ولی خراب ببرد»



نیما یکی از مهم‌ترین اشعارش را در ۱۳۲۰ یعنی چند ماه پس از اخراج رضا شاه و شروع برطرف شدن نسبی دیکتاتوری در اوج بلبشوی اشغال کشور به دست سربازان متفقین سروده:

مانده از شب‌های دورادور

بر مسیر خامش جنگل

سنگچینی از اجاقی خرد

اندرو خاکستر سردی

همچنان کاندلر غباراندوده اندیشه‌های من ملال انگیز

طرح تصویری در آن هر چیز

داستانی حاصلش دردی

می‌توان از نکات فنی این شعر گفت و مثلاً نقش قافیه‌ها را نشان داد، اما بهتر است به تصویرهای آن دقت کنیم. احتمالاً شما در کوه یا جنگل اجاق کوچک سنگی را دیده‌اید. اکنون به زندگی شاعر و به خسارت‌های جهل و اختناق به اجاقی که قبلاً گرم بوده، بیندیشید. این اجاق همان زندگی شاعر نیست؟



نیما استاد فرار از سانسور است و نگفتنی‌ترین‌ها را به شیوه‌ای گفته که

از توری‌های سانسور گذشته و به دست مخاطب رسیده. هنگامی که موضوع خطرناک بوده است، چنان پیچ و تاب برداشته که از دست مخاطب عام نیز گریخته است. بر عهده مخاطبین خاص است تا آن را باز کنند. ما از بابت این آموزش تا بن دندان به نیما مدیونیم. به عنوان مثال شعر «داروگ» را با هم می‌خوانیم و سعی می‌کنیم تصویرهایش را ببینیم. داروگ نوعی قورباغه درختی است. در نقاط شمالی ایران، پیش از بارندگی، از درخت پایین می‌آید و آواز می‌خواند به طوری که به اعتبار آواز او می‌توان آمدن باران را پیش‌گویی کرد.

همسایه شمالی ایران کشوری بود به نام «اتحاد جماهیر شوروی سوسیالیستی» که به طور خلاصه به آن شوروی می‌گفتند. این کشور با روش کمونیستی اداره می‌شد. برای شناختن تاریخ ایران و جهان در قرن بیستم به ناگزیر باید در مورد شوروی و کشورهای کمونیستی اطلاعاتی به دست آورد. رژیم‌های کمونیستی مورد مخالفت شدید کشورهای غربی مانند آمریکا و انگلستان و دست نشانده‌گان آنان مانند ایران بودند. در آن زمانه باور عمومی روشن‌فکران این بود که راه نجات انسان، گرویدن به مرام کمونیستی است و فکر می‌کردند حکومت شوروی آرمانی است و همای سعادت بر سر مردمان آن نشسته است. اما بیان این سخنان در ایران باعث مرگ آنی می‌شد و بسیاری از کمونیست‌های ایران به جرم داشتن این عقاید، شکنجه‌های سنگین تحمل کرده‌اند یا کشته شده‌اند. اکنون شعر را بخوانیم و با هم به پشت صحنه‌اش نگاه کنیم:

خشک آمد کشتگاه من

در جوار کشت همسایه

گر چه می‌گویند:

«می‌گیرند روی ساحل نزدیک

سوگواران در میان سوگواران»

قاصد روزان ابری! داروگ!

کی می‌رسد باران؟

بر بساطی که بساطی نیست

در درون کومه تاریک من که ذره‌ای با آن نشاطی نیست

و جدار دنده‌های نی به دیوار اتاقم دارد از خشکیش می‌ترکد

- چون دل یاران که در هجران یاران -

قاصد روزان ابری! داروگ!

کی می‌رسد باران؟

برای نگاه به پشت صحنه، بیاییم به نقاشی‌ها نگاه کنیم.

خشک آمد کشتگاه من

در جوار کشت همسایه

کشتگاه من که همین ایران باشد خشک و بایر و بدون محصول است و

این درست بر خلاف کشت همسایه است که با طراوت و پر نشاط و پر

میوه است.

گر چه می‌گویند:

«می‌گیرند روی ساحل نزدیک  
سوگواران در میان سوگواران»

ساحل نزدیک می‌تواند آن سوی دریای خزر یعنی همان شوروی باشد. می‌گویند که آن‌جا خیلی‌ها کشته شده‌اند. در واقع شوروی با شیوه‌ای که به آن «دیکتاتوری پرولتاریا» یا «دیکتاتوری کارگری» می‌گویند اداره می‌شود و دیکتاتورهای آن‌جا خیلی‌ها را کشته‌اند و در نتیجه خیلی‌ها سوگوار هستند و امواج سوگواران در میان سوگواران نشسته‌اند و دارند گریه می‌کنند، اما این حرف شایعه است و واقعیت ندارد و چیزی است که با یک «گر چه می‌گویند» می‌توان برگزارش کرد.

قاصد روزان ابری! داروگ!

کی می‌رسد باران؟

ای داروگ که از آمدن روزهای پر آب و پر طراوت خبر می‌آوری، به ما بگو که باران سرزمین ما چه موقع شروع می‌شود و ما چه موقع به رفاه و برابری و تقسیم عادلانهٔ ثروت می‌رسیم؟

بر بساطی که بساطی نیست

در درون کومهٔ تاریک من که ذره‌ای با آن نشاطی نیست

در کشور من یا در خانهٔ تاریک من نور نیست، نشاط نیست و من در

این سرزمین گرفتار فقر هستم و بی‌نشاط و درمانده بر زمین مانده‌ام.  
و جدار دنده‌های نی به دیوار اتاقم دارد از خشکیش می‌ترکد  
- چون دل یاران که در هجران یاران -

بچه‌ها، آن قدیم‌ها در شمال ایران اتاق‌هایی با «نی» می‌ساختند و در  
آن زندگی می‌کردند. توجه کنید که در اثر فقر و بی‌غذایی مفرط دنده‌های  
انسان نمایان می‌شود که به همان «نی» دیوار اتاق بی‌شبهت نیست، در  
ضمن اگر از یار خود جدا و دور باشی، دل‌تان خشک می‌شود و از خشکی  
می‌ترکد، با این مقدمه، به علت نبودن رطوبت و باران و به خاطر خشکی  
حاصل از زیست سیاسی اجتماعی این‌جا، جدار دنده‌های نی اتاق من  
خشک شده به طوری که دارد از خشکی می‌ترکد.

قاصد روزان ابری! داروگ!

کی می‌رسد باران؟

اکنون بیاید و این شعر را یک بار دیگر بخوانید و تصویرهای دیگری  
را که به ذهن‌تان می‌رسد ببینید تا دریابید با چه نابغه‌ی تصویر سازی سر و  
کار دارید.

اما بچه‌ها یادتان باشد هرگز تسلیم روایت دیگران از پشت صحنه‌ی شعر  
نشوید. شعر می‌تواند دارای پشت صحنه‌های فراوان با ارزش‌های نسبی  
باشد. رخ دادن شعر «واقعیت» است، پشت صحنه‌ی شعر «حقیقت» است  
اما واقعیت با حقیقت فرق دارد. حقیقت نهائی در دل خود شماسست،  
حقیقت خود را دریابید. در مورد فرق بین «واقعیت» و «حقیقت» باید



بدانید که «واقعیت» آن چیزی است که رخ داده یا اتفاق افتاده و «حقیقت» آن چیزی است که به عنوان پشت صحنه بیان می شود. «واقعیت» جلو صحنه است که با دوربین عکاسی قابل گرفتن است در حالی که «حقیقت» پشت صحنه آن است.

سیب از درخت می افتد. این یک واقعیت است، دوربین عکاسی آن را می بیند و ثبت می کند، اما حقیقت قضیه چیست؟ واقعیت قابل مشاهده این که سیب از درخت می افتد. چه نیرویی باعث حرکت سیب است؟ ارستو، می گوید هر متحرکی علاقه به سکون دارد. تیر که از چله کمان رها می شود به خاطر رسیدن به هدف نهایی و سکون، حرکت می کند.

دو هزار سال بعد در زمان نیوتن صحنه عوض می شود. واقعیت هنوز این است که سیب از درخت می افتد، اما حقیقت پشت صحنه که به گمان انسان، سر نخ ها را به دست دارد، تغییر می کند. این بار حقیقت امر، نیروی جاذبه است.

دویست سال بعد در زمان اینشتین هنوز افتادن سیب از درخت، واقعیت قابل مشاهده و عکاسی است، اما حقیقت پشت صحنه بازهم تغییر می کند. یک جرم سماوی مانند کره ی زمین، فضای اطراف خود را گود می کند، مانند موقعی که پارچه فضا را از اطراف بکشیم و وسط آن هندوانه جرم را قرار دهیم. گود شدن فضای اطراف جرم به آن شکل سرسره می دهد. هر جرم کوچکی مانند سیب، که روی این سرسره قرار بگیرد، به طرف آن سر خواهد خورد.

حقیقت نسبی، تنها حقیقت دنیا نیست. هر کسی از ظن خود، واقعیت سقوط سیب از درخت را تبیین می کند. کودک، آرزوی سیب خوردن را دلیل سقوط سیب می داند. عالم الهیات مشیت پنهان و اراده تقدیر را دلیل

افتادن سیب می‌داند. جادوگر قبیله، ورد خوانی و دعا‌های خود را دلیل اصلی این واقعیت بیرونی می‌داند. باد نیز، اراده‌ی خود را دخیل می‌داند و در وزشی تند، درخت را تکانده از ریشه بیرون می‌آورد.

می‌بینید که پشت صحنه یک واقعیت ساده همه چیز می‌تواند باشد. شما هر چه بیش‌تر از پشت صحنه‌ها خبردار شوید جهان‌تان بزرگ‌تر می‌شود اما تسلیم هیچ پشت صحنه‌ای نشوید. اکنون شعر نیما را یک بار دیگر بخوانید و تصویرهای طبیعی آن را ببینید، بدون تردید تصویرهای خود شما به مراتب برای خودتان بهتر است.



البته بچه‌ها، رژیم‌های کمونیستی دچار خطاهای جدی شده بودند به طوری که حتا یک قرن هم دوام نیاوردند. شوروی فرو پاشید و تجزیه شد. کشورهای کوچک‌تری از دل آن بیرون آمدند و همسایگان شمالی ایران از آن جدا شدند. این کشور حتا نام خود را از دست داد و اکنون روسیه نامیده می‌شود، اما یک روزگاری سرزمین آرمانی دنیا بود و همه جوان‌ها و روشن‌فکرها به آن دل بسته بودند. ضرب المثل معروف، اوضاع را به خوبی تشریح می‌کرد: «کسی که در جوانی کمونیست نباشد خائن و در پیری کمونیست باشد احمق است.»



خانه‌ام ابری است

[این جوری بخوانید: «خانه‌ام دودی است» یا «خانه‌ام گلی است»]

از فراز گردنه خرد و خراب و مست

باد می‌پیچد

یکسره دنیا خراب از اوست  
[بادِ خرد و خراب و مست می‌وزد همه دنیا را خراب می‌کند.]

و حواس من!  
[باد، حواس مرا هم خراب و پریشان کرده است که ناگهان]

آی نی زن که ترا آوای نی برده است دور از ره کجایی؟  
[یک نفر که دارد نی می‌زند از راه دور افتاده اما هنوز صدایش به گوش  
می‌رسد.]

لطفا این شعر را با صدای بلند اما شمرده و آهسته بخوانید.

خانه‌ام ابری است  
یکسره روی زمین ابری است با آن  
از فراز گردنه خرد و خراب و مست  
باد می‌پیچد  
یکسره دنیا خراب از اوست  
و حواس من!  
آی نی زن که ترا آوای نی برده است دور از ره کجایی؟

خانه‌ام ابری است اما  
ابر بارانش گرفته‌ست

در خیال روزهای روشنم کز دست رفتندم  
من به روی آفتابم  
می‌برم در ساحت دریا نظاره  
و همه دنیا خراب و خرد از باد است  
و به ره  
نی زن که دایم می‌نوازد نی  
در این دنیای ابر اندود  
راه خود را دارد اندر پیش

شما اکنون با عناصر این تصویرها آشنا هستید و می‌توانید زیباترین  
نقاشی‌ها را ارائه کنید، فقط بیفزایم که «نی‌زن» می‌تواند خود شاعر باشد  
و آوای نی می‌تواند در ضمن خود شعر باشد، در این صورت با یک  
تصویر بسیار زیبا رو به رو هستیم.  
بچه‌ها دقت کنید که در آغاز این شعر چه هوش سرشاری به کار رفته  
است:

خانه‌ام ابری است  
یکسره روی زمین ابری است با آن  
  
از فراز گردنه خرد و خراب و مست  
باد می‌پیچد  
یکسره دنیا خراب از اوست  
و حواس من!  
تا این جا با یک نقاشی آگاهانه از اوضاع سر و کار داریم اما ناگهان:

«آی نی زن که ترا آوای نی برده است دور از ره کجایی؟»  
غافل‌گیری هوش‌مندانه. چه‌گونه می‌توان از آن مقدمه به این جا رسید؟  
این شعر را بارها بخوانید و با تصویرهایش زندگی کنید تا بخشی از  
سخن گفتن مدرن را بیاموزید.



نیما منظومه مشهور ققنوس را در سال ۱۳۱۶ و مرغ آمین را در سال  
۱۳۳۰ سرود. این دو نیز مانند بسیاری از اشعار نیما در روزگار خود به  
شهرت رسید و لااقل نزد رهروان شعر نو همه‌گیر شد.  
ققنوس خردمند، پرنده‌ای افسانه‌ای است که هرگز نمی‌میرد اما  
استحاله‌ای دردناک می‌یابد. در پایان به اوج نور و گرما و آتش می‌رسد و  
می‌سوزد و خاکستر می‌شود، سپس جوجه‌هایش از دل خاکستر او زاده  
می‌شوند. به گشایش پرشکوه آن نگاه کنید:

ققنوس، مرغ خوش‌خوان، آوازه‌ی جهان  
آواره مانده از وزش بادهای سرد

بر شاخ خیزران

بنشسته است فرد

برگرد او به هر سر شاخی پرندگان

به قافیه‌های جهان - خیزران - پرندگان و همچنین سرد - فرد دقت

کنید. ققنوس خیلی به خود نیما شباهت دارد، بند بعدی را هم ببینید:

اوناله‌های گم‌شده ترکیب می‌کند

از رشته‌های پاره صد‌ها صدای دور

در ابرهای مثل خطی تیره روی کوه

دیوار یک بنای خیالی می‌سازد

به روشنی معلوم است که نیما در مورد خود صحبت می‌کند. نیما به راحتی از اشیاء تشکیل دهنده زندگی روستایی بهره می‌برد و آن را ابزار زندگی فکری خود می‌کند. در شعر «قوقولی قو! خروس می‌خواند» این کار بر عهده خروس روستا قرار می‌گیرد.



نیما استاد طبیعت گرا به شمار می‌رود. در شعر مهتاب که به تاریخ ۱۳۲۷ سروده شده باز هم خود نیما را در متن فضای سیاسی - اجتماعی آن روزگار می‌بینیم که با استفاده از طبیعت اطرافش تصویرهای زیبا می‌سازد تا بگوید که با چشم گریان، غم انسان‌های خواب آلود را می‌خورد.

می‌تراود مهتاب

می‌درخشد شبتاب

نیست یک دم شکند خواب به چشم گس و لیک

غم این خفته چند

خواب در چشم ترم می‌شکند

نگران با من استاد سحر

صبح می‌خواهد از من

کز مبارک دم او آورم این قوم به جان باخته را بل که خبر

نازک آرای تن ساق گلی

که به جانش کشتم

و به جان دادمش آب

ای دریغا به برم می شکند  
دست‌ها می سایم  
تا دری بگشایم  
بر عبث می‌پایم  
که به در کس آید  
در و دیوار به هم ریخته‌شان  
بر سرم می شکند

می تراود مهتاب  
می درخشد شبتاب  
مانده پای آبله از راه دراز  
بر دم دهکده مردی تنها  
کوله بارش بر دوش  
دست او بر در - می‌گوید با خود:  
غم این خفته چند  
خواب در چشم ترم می شکند

بچه‌ها، شعرهایی را که این جا می‌خوانید با هزار وسواس و دقت  
انتخاب شده، شما باید آن‌ها را بسیار آهسته بخوانید و مزمره کنید. با  
آن‌ها زندگی کنید تا با جان‌تان بیامیزد.



نیما از طبیعت اطرافش بسیار بهره برده، برای تصویرسازی‌های خود  
بارها از دریا کمک گرفته است. شعر آی آدم‌ها در سال ۱۳۲۰ یعنی در

سال اخراج رضاشاه سروده شده است. خرابی زمانه به خاطر جنگ دوم جهانی و اشغال ایران، شاعر را به سرودن چنین شعری کشانده:

آی آدم‌ها که بر ساحل نشسته شاد و خندانید  
یک نفر در آب دارد می‌سپارد جان  
یک نفر دارد که دست و پای دائم می‌زند  
روی این دریای تند و تیره و سنگین که می‌دانید

آن زمان که مست هستید از خیال دست یابیدن به دشمن  
آن زمان که پیش خود بیهوده پندارید  
که گرفتستید دست ناتوانی را  
تا توانایی بهتر را پدید آرید  
آن زمان که تنگ می‌بندید  
بر کمرهاتان کمر بند  
در چه هنگامی بگویم من؟  
یک نفر در آب دارد می‌کند بیهوده جان قربان

آی آدم‌ها که بر ساحل بساط دلگشا دارید  
نان به سفره

جامه تان بر تن  
یک نفر در آب می‌خواند شما را  
موج سنگین را به دست خسته می‌کوبد  
باز می‌دارد دهان با چشم از وحشت دریده



سایه‌هاتان را ز راه دور دیده  
آب را بلعیده در گود کبود و هر زمان بی تابیش افزون  
می‌کند زین آب‌ها بیرون  
گاه سر  
گه پا  
آی آدم‌ها  
او ز راه دور این کهنه جهان را باز می‌پاید  
می‌زند فریاد و امید کمک دارد  
آی آدم‌ها که روی ساحل آرام در کار تماشا کنید  
موج می‌کوبد به روی ساحل خاموش  
پخش می‌گردد  
چنان مستی به جای افتاده

بس مدهوش

می‌رود نعره زنان وین بانگ باز از دور می‌آید  
آی آدم‌ها...  
و صدای باد هر دم دل‌گزا تر  
در صدای بانگ او ره‌ا تر  
از میان آب‌های دور و نزدیک  
باز در گوش این نداها  
آی آدم‌ها

به نقش قافیه‌ها در دل‌پذیرتر شدن این شعر دقت کنید. همه نوع قافیه  
در جای جای شعر به کار است تا آهنگین بودن آن را غنای بیش‌تر ببخشد.

به تصویرهای پشت صحنه دقت کنید. بچه‌ها حافظ هم عین این شعر را دارد.

شب تاریک و بیم موج و گردابی چنین هایل  
کجا دانند حال ما سبکباران ساحل‌ها



شعر قایق در سال ۱۳۳۱ سروده شده. اگرچه هنوز دیکتاتوری بعد از کودتای ۱۳۳۲ شروع نشده اما، در همین عکس سیاه و سفید که نیما در نهایت مهارت برداشته، می‌توان شرایط نا بسامان آن روزگار را دید.

من چهره‌ام گرفته  
من قایقم نشسته به خشکی  
با قایقم نشسته به خشکی  
فریاد می‌زنم:

«وامانده در عذابم انداخته است  
در راه پر مخافت این ساحل خراب  
و فاصله است آب  
امدادی ای رفیقان با من»  
تصویرهای دریایی نیما به محیط طبیعی زندگی‌اش، شمال ایران مربوط می‌شود و با تصویرهای ساکنان مناطق خشک این سرزمین تفاوت غافل‌گیر کننده دارد.



در شعر «دل فولادم» با فضاهاى تازه آشنا می‌شویم:

ول کنید اسب مرا  
راه توشهٔ سفرم را و نمد زینم را  
و مرا هرزه در  
که خیالی سرکش  
به در خانه کشانده است مرا

به روشنی می‌بینید که مصرع‌ها مساوی نیست اما می‌توانید با آن  
ضرب بگیرید. حتا این ضرب گرفتن شما را وادار می‌کند در سطر دوم  
«توشه‌ی» را دو سیلابی بخوانید یعنی «تو» + «شی»  
از طرف دیگر سطرهای اول و دوم و سوم و پنجم قافیه دارند. گیرم این  
قافیه‌ها دارای شکل ثابت مانند شعر کلاسیک نباشد. اگر در همین پنج  
سطر به ظاهر ساده و معصوم نیما به قافیه‌شناسی پردازیم یک دنیا مطلب  
تکنیکی یا به قول قدیمی‌ها صنایع شعری و ادبی دستگیرمان می‌شود.  
بیاید اندکی بیش‌تر از شعر بخوانیم:

رسم از خطهٔ دور  
نه دلی شاد در آن  
سرزمین‌هایی دور  
جای آشوبگران

از برای من ویرانِ سفر گشته مجالِ دمیِ استادن نیست  
منم از هر که در این ساعت  
غارت زده‌تر

همه چیز از کف من رفته به در  
دل فولادم با من نیست  
همه چیزم دل من بود و کنون می بینم  
دل فولادم مانده در راه.

نیما این شعر را سروده تا در مورد گم کردن دل فولادش سخن بگوید.  
اسم شعر نیز «دل فولاد» و تاریخ آن ۱۳۳۲ است.  
بچه ها، دکتر مصدق رهبر نهضت ملی نیز از «دل فولاد» سخن گفته که  
بدون تردید به گوش نیما هم رسیده بوده است.



نیما در تصویرسازی های خود به همه جا می پردازد:

زردها بی خود قرمز نشدند

چینی های زردپوست بی خودی کمونیست سرخ نشده اند.

قرمزی رنگ نینداخته است

بی خودی بر دیوار

بیهوده نبوده که کسانی جلو دیوار ایستاده اند و تیرباران شده اند و  
خون شان به دیوار پاشیده و دیوار را قرمز کرده.

زردها بی خود قرمز نشدند

قرمزی رنگ نینداخته است

بی خودی بر دیوار

صبح پیدا شده از آن طرف کوه اُزاکو اما  
واژنا پیدا نیست  
گرتۀ روشنی مردۀ برفی همه کارش آشوب  
بر سر شیشه هر پنجره بگرفته قرار

واژنا پیدا نیست  
من دلم سخت گرفته است از این  
میهمانخانه مهمان کُش روزش تاریک  
که به جان هم نشناخته انداخته است  
چند تن خواب آلود  
چند تن ناهموار  
چند تن ناهشیار

بچه‌ها، نیما شما را به میهمانی نمی‌برد. شما را صاحب خانه فرض  
می‌کند و جوری از کوه «اُزاکو» و قلّۀ «واژنا» در مازندران حرف می‌زند  
انگار خود شما صاحب آن خانه هستید و این کوه و زمین را می‌شناسید.  
این یکی از زیبایی‌های کار نیماست.

بچه‌ها، در نقاشی سرزمین مان نیما به اوج رسیده. دقت کنید:  
میهمانخانه مهمان کش روزش تاریک  
که به جان هم نشناخته انداخته است

چند تن خواب آلود  
چند تن ناهموار  
چند تن ناهشیار

فکر می‌کنید نیما چه می‌خواهد بگوید؟



هنگامی که استاد وصف طبیعت شعر عاشقانه را روی زمینه طبیعت  
می‌سراید دل خواننده را می‌لرزاند:

ترا من چشم در راهم شباهنگام  
که می‌گیرند در شاخ تلاجَن سایه‌ها رنگ سیاهی  
وزان دلخستگانت راست اندوهی فراهم  
ترا من چشم در راهم

شباهنگام

در آن دم که بر جا دره‌ها چون مرده‌ماران خفتگانند  
در آن نوبت که بندد دست نیلوفر به پای سرو کوهی دام  
گرم یاد آوری یا نه، من از یادت نمی‌کاهم  
ترا من چشم در راهم



در یکی از شعرهای نیما که با استفاده از قالب کلاسیک دوبیتی تنظیم  
شده می‌خوانیم:

هَنگام که گریه می‌دهد ساز      این دود سرشت اَبر بر پشت  
هَنگام که نیل چشم دریا      از خشم به روی می‌زند مِشت

در این شعر با اتفاق تازه‌ای رو به رو می‌شویم. ساز به جای نوا یا صوت، گریه نمی‌کند بل که گریه می‌دهد و خود گریه تبدیل به موسیقی ساز می‌شود. دریا از فرط خشم به صورت خودش مِشت می‌زند. به همخوانی این تصویر برای موج‌های دریا که به ساحل می‌کوبند، با فضای غمگین و در ضمن عصبانی شعر توجه کنید. دریا موجودی زنده است که چشمان آبی دارد. اگر چه «پشت» با «مِشت» در آخر سطر دوم و چهارم قافیه قدیمی درست کرده اما دقت کنید که یک قافیه زیباتر آن وسط‌ها جا خوش کرده است: «چشم» و «خشم».

یک مصرع بدون معنا در این شعر هست که به جای معنا، تصویر می‌سازد. در شعر کلاسیک، از نظر محتوا با معنا سر و کار داریم اما در شعر نو ممکن است معنایی در کار نباشد و فقط یک تصویر سازی انجام گرفته باشد. در مصرع «این دود سرشت ابر بر پشت» چه معنایی جز یک تصویر می‌توان سراغ کرد؟ اکثر کسانی که در مورد این تصویر صحبت کرده‌اند در مورد «گریه» و دودناک بودن آن گفته‌اند و این که دود چشمان را می‌سوزاند و این که ابر فضا را غمگین می‌کند و از آسمان بر دریا می‌بارد که آن هم گریه است و صدای باران بر دریا و امواج می‌تواند همان ساز باشد و چیزهایی مانند این.

اگر این مصرع معنا داشت خوب بود در مورد آن صحبت می‌کردیم و معناهای خود را به یک‌دیگر نزدیک می‌کردیم اما حالا که فقط تصویر است بهتر است بگذاریم هر کس تصویر خود را داشته باشد. این رمز

آزادی شعر نو به شمار می‌رود.

اگر چه در شباهت نیما از شاعران فرانسوی زیاد نام برده‌اند اما من  
نمی‌توانم به شباهت نیما و پوشکین شاعر بزرگ روس فکر نکنم.



## اخوان

نام شاعرانه مهدی اخوان ثالث «امید» است. او نیمایی‌ترین شاعر بعد از نیما به شمار می‌آید. از اخوان کارهای بسیاری باقی مانده و لااقل سی ۳۰ شعر از این شاعر تا کنون، فرسایش روزگار را تاب آورده است. اگرچه اخوان نوآوری ویژه‌ای در شکل شعر انجام نداده اما فرم نیمایی را به اوج رسانیده است.

برخی ناشیانه به اخوان ایراد گرفته‌اند که شعرش روایی است و روایت را عیب شعر دانسته‌اند. آنان با این حکم، بسیاری از شاعران بزرگ، از جمله بزرگ‌ترین شاعر باستانی جهان - هومر - را از صحنه بیرون رانده‌اند. شعر هر شاعری می‌تواند و باید همان طوری باشد که آن شاعر هست. مهدی اخوان ثالث یکی از موفق‌ترین شاعران این روزگار و یکی از بزرگ‌ترین شاعران این سرزمین است.

یک بار به اتفاق دوستان از او برای دیدار لندن و پاریس و نیویورک دعوت کردیم. خودش که تا بن دندان چپ و شاعر و ایرانی و عاشق کلاسیک‌ها بود از ته دل خندید و گفت دلش دیدار سمرقند و بخارا می‌خواهد. زمان شاه نمی‌شد.

خوش‌بختانه صدای اخوان ضبط شده، اشعار متعددی با صدای خود شاعر موجود است. شنیدن صدای او می‌تواند به درک و بهتر خواندن اشعارش کمک کند. او بر ادبیات کلاسیک مسلط است و همین، ساختار شعرش را قابل اعتماد می‌کند.



در مبحث نامساوی بودن طول مصرع‌ها، از کارهای اخوان بیش‌تر از کارهای نیما نام می‌برند:

دو تا گفت

نشسته‌اند روی شاخهٔ سدر کهنسالی

طبق یک بحث قدیمی، شاعر می‌توانست دو مصرع مساوی به شکل زیر بسازد:

دو تا گفت که بالی از طلا دارند و چه بالی

نشسته‌اند روی شاخهٔ سدر کهنسالی

از آن جا که منظور شاعر در همان شکل اول به طور کامل بیان می‌شود، بقیه زائد است و شاعر زیادی‌ها را دور ریخته. چنین شیوه‌ای یعنی نوشتن شعر با مصرع‌های مساوی معمولاً شعر «ساختن» است در حالی که نامساوی بودن مصرع‌ها آزادی بیش‌تر می‌دهد و دست و بال شاعر را برای «سرودن» شعر باز می‌گذارد.



بسیاری از شاعران در طول زمان، شعر یا مضمون شاعران دیگر را بدون ذکر نام مرجع، به کار خویش گرفته‌اند و شعر دیگران را سگّه به نام خویش زده‌اند. این کار زشت جزو سرقت‌های ادبی محسوب می‌شود و متأسفانه بسیاری از صاحبان نام به آن مبادرت ورزیده‌اند. در ادبیات کلاسیک کتاب مهمی به نام «المعجم فی معاییر الاشعار العجم» تألیف شمس قیس رازی وجود دارد که در آن انواع قدیمی سرقت‌های ادبی را فهرست کرده‌اند. اخوان در این مورد استثناء است و هرکجا استفاده‌ای کرده به صاحب اصلی کار ارجاع داده است.



در سال ۱۳۳۰ منظومهٔ بلندی به نام سگ‌ها و گرگ‌ها سروده که اندیشهٔ آن را از «شاندور پتوفی» شاعر غیر ایرانی گرفته. سگ‌ها و گرگ‌ها بیش‌تر داستان کودکان است. با چند سطر اول آن آشنا شویم:

هوا سرد است و برف آهسته بارد  
ز ابری ساکت و خاکستری رنگ  
زمین را بارش مَثقال مَثقال  
فرستد پوشش فرسنگ فرسنگ



شاید مهم‌ترین شعر اخوان که دروازهٔ ورودی شعر نو فارسی هم به شمار می‌رود «زمستان» باشد که در زمستان سال ۱۳۳۴ سروده شده است. در متجاوز از سی و اندی سال تدریس شعر نو، همیشه کلاس را با شعر زمستان اخوان شروع کرده‌ام:

سلامت را نمی خواهند پاسخ گفت

سرها درگیر بیان است

کسی سر بر نیارد کرد پاسخ گفتن و دیدار یاران را

نگه جز پیش پا را دید، نتواند

که ره تاریک و لغزان است

وگر دستِ محبت سوی کس یازی

به اکراه آورد دست از بغل بیرون

که سرما سخت سوزان است

نفس، کز گرمگاه سینه می آید برون، ابری شود تاریک

چو دیوار ایستد در پیش چشمانت

نفس کاین است، پس دیگر چه داری چشم

ز چشمِ دوستان دور یا نزدیک؟

مسیحای جوانمرد من! ای ترسای پیر پیرهن چرکین!

هوا بس ناجوانمردانه سرد است... آی...

دمت گرم و سرت خوش باد!

سلامم را تو پاسخ گوی، در بگشای!

منم من، میهمان هر شب، لولی و شِ مغموم

منم من، سنگِ تیپاخورده رنجور

منم، دشنام پست آفرینش، نغمه ناجور  
نه از رومم، نه از زنگم، همان بیرنگِ بیرنگم  
بیا بگشای در، بگشای، دلتنگم  
حریفا! میزبان! میهمان سال و ماهت پشت در چون موج می لرزد  
تگرگی نیست، مرگی نیست  
صدایی گر شنیدی، صحبت سرما و دندان است

من امشب آمدستم وام بگزارم  
حسابت را کنار جام بگذارم  
چه می‌گویی که بیگه شد، سحر شد، بامداد آمد؟  
فریبت می‌دهد، بر آسمان این سرخی بعد از سحرگه نیست  
حریفا! گوش سرما برده است این، یادگار سیلیِ سردِ زمستان است  
و قندیل سپهر تنگ میدان، مرده یا زنده  
به تابوتِ ستبرِ ظلمت نه‌تویِ مرگ‌اندود، پنهان است  
حریفا! رو چراغ باده را بفروز، شب با روز یکسان است

سلامت را نمی‌خواهند پاسخ گفت  
هوا دلگیر، درها بسته، سرها در گریبان، دست‌ها پنهان  
نفس‌ها ابر، دل‌ها خسته و غمگین  
درختان اسکلتهایِ بلورآجین  
زمین دلمرده، سقفِ آسمان کوتاه  
غبارآلوده مهر و ماه  
زمستان است

این جا هم سمبولیزم به کار است. زمستان به دو معنی به کار گرفته شده، از یک سو زمستان به معنای فصل چهارم، فصل سرما و یخبندان است، از سوی دیگر، زمستان به معنای سیاسی است که بعد از کودتای ۱۳۳۲ و شکست نهضت مردم بر کشور حاکم شده است.

داستان از این قرار است که زمستان شده، مردم در اثر سرما سرشان را پایین انداخته‌اند و توی یقه‌شان فرو کرده‌اند. کسی حالش را ندارد که سرش را بلند کند و دوستانش را ببیند یا جواب سلام آن‌ها را بدهد. هوا تاریک و زمین لغزنده است و اگر همین جور سر به زیر باشی فقط می‌توانی جلوی پای خودت را ببینی و هیچ جای دیگر را نمی‌بینی. اگر جلو یکی از بچه‌ها را بگیری و سلام کنی و دستت را برای دست دادن دراز کنی خیلی با اکراه دستش را از زیر بغلش بیرون می‌آورد چون سرما سخت سوزان است.

در اثر سرما نفس خودت ابر می‌شود و جلوی چشمت توی رویت می‌ایستد. نفس خودت که توی رویت می‌ایستد و حالت را می‌گیرد، دیگر از دوستان دور یا نزدیک خودت چه توقعی داری؟ بچه‌ها، این جامعه‌شناسی و روان‌شناسی شکست در جامعه ماست و ببینید اخوان چه نقاشی خوبی برایش پیدا کرده. آفتاب نیز به هر دو معنای خورشید و آزادی به کار گرفته شده است.

قندیل سپهر تنگ میدان، مرده یا زنده

همان خورشید است، یعنی لوستر آسمان یا چراغ فضایی، که در

میدان تنگ آسمان این جا، معلوم نیست مرده یا زنده است و

به تابوتِ ستبرِ ظلمتِ نُتویِ مرگ اندود، پنهان است. وقتی می خواستند چیزی را خیلی خوب مخفی کنند، در پارچهٔ سیاهی می پیچیدند و در جعبه‌ای می گذاشتند و هنگامی که اصرار بیش‌تری به مخفی‌کاری بود، جعبه را هم در پارچهٔ سیاهی می پیچیدند و در جعبهٔ دیگری می گذاشتند و تا سه بار این کار را تکرار می کردند. اکنون فکر کنید آن را با دوده اندود کنند یعنی آغشته به دوده کنند و منفذهایش را بگیرند، چه فضای سیاهی پیش می آید؟ اکنون فکر کنید با قیر اندود کنند، فضا به مراتب سیاه‌تر نمی شود؟ اگر با «مرگ» اندود کنند، آن هم نه یک بار و دو بار و سه بار، بل که نُه ۹ بار، سیاهی غیر قابل‌تصوری پیش نمی آید؟ چنین مبالغه‌ای برای نمایش فضای پس از شکست نهضت مردم در کودتای ۲۸ مرداد سال ۱۳۳۲ به کار رفته است. به نقاشی‌های بعدی توجه کنیم:

درختان اسکلتهای بلورآجین

آیا تاکنون درخت یخ زده دیده‌اید؟



شعر «لحظهٔ دیدار» که در سال ۱۳۳۴ یعنی درست پنجاه سال پیش منتشر شد عاشقانه و جوانانه است. پسر جوانی خود را می آراید تا به دیدار بشتابد. صدای تپش قلب او را می شنویم و در هیجان‌هایش شریک می شویم:

لحظه دیدار نزدیک است  
 باز من دیوانه‌ام، مستم  
 باز می‌لرزد، دلم، دستم  
 باز گویی در هوای دیگری هستم  
 های! مپیشی صفای زلفکم را، باد!  
 های! مخراشی به غفلت گونه‌ام را، تیغ!  
 آبرویم را نریزی، دل!  
 لحظه دیدار نزدیک است



اخوان شعری به نام «آواز کرک» دارد. این شعر که در سال ۱۳۳۵  
 سروده شده به صورت دیالوگ یا گفت‌وگو تنظیم شده است. این گفت‌وگو  
 بیش‌تر درونی هم هست. اول کار اخوان در مورد کرک توضیح می‌دهد:  
 «کرک یا بلدرچین مرغی است از سار بزرگ‌تر از کبوتر  
 کوچک‌تر به رنگ گنجشک و خال خال. آوازی دارد شبیه  
 به تلفظ «بدبده» و از این‌رو او را «بدبده» هم می‌گویند.  
 صیادان برای صید این مرغ حیلۀ عجیبی به کار می‌برند. تور  
 می‌گسترند و با وسایل مخصوص که دارند آواز  
 جفت‌جویی کرک ماده را (مثلاً) تقلید می‌کنند تا نر بیاید و  
 به هوای آن آواز به دام افتد، یا به عکس آواز نر را برای  
 شکار ماده...»



برای این که شما راحت‌تر به فضای گفت‌وگو وارد شوید حرف‌های  
کَرک را با علامت ○ و حرف‌های شاعر را با علامت □ مشخص می‌کنم:  
○ «بده... بدبده... چه امیدی؟ چه ایمانی؟...»

□ «.. کَرک جان! خوب می‌خوانی  
من این آواز پاکت را درین غمگین خراب‌آباد  
چو بوی بال‌های سوخته‌ت پرواز خواهم داد  
گرت دستی دهد با خویش در دنجی فراهم باش  
بخوان آواز تلخت را، ولیکن دل به غم مسپار  
کَرک جان! بنده دم باش...»

○ «.. بده... بدبده... ره هر پیک و پیغام و خبر بسته‌ست  
نه تنها بال و پر، بالِ نظر بسته‌ست  
قفس تنگ است و در بسته‌ست...»

□ «کَرک جان! راست گفتی، خوب خواندی، نازِ آواز  
من این آواز تلخت را...»

○ «... بده... بدبده... دروغین بود هم لبخند و هم سوگند  
دروغین است هر سوگند و هر لبخند  
و حتی دل‌نشین آوازِ جفتِ تشنه پیوند...»

□ «من این غمگین سرودت را

هم آواز پرستوهای آه خویشتن پرواز خواهم داد  
به شهر آواز خواهم داد...»

○ «.. بده... بدبده... چه پیوندی؟ چه پیمانی؟...»

□ «کَرک جان! خوب می خوانی  
خوشا با خود نشستن، نرم نرمک اشکی افشاندن  
خوشا پیمانه ای - دور از حریفان گران جانی»

بارها اتفاق افتاده که برای به دام انداختن مبارزان راه آزادی، از زوج  
آن‌ها استفاده کرده‌اند. حالا خیال کنید که این بلدرچین مبارزی است که  
همسرش او را لو داده و به دام افتاده و شعر را با صدای بلند دو باره  
بخوانید.



اخوان در سال ۱۳۳۵ یکی از مهم‌ترین شعرهایش را سروده است. آن  
قدیم‌ها یک نفر پیشاپیش قافله حرکت می‌کرد و آواز می‌خواند، به این  
عمل چاووشی می‌گفتند. اخوان در شعر چاووشی به مسافرت می‌رود و  
شما را نیز همراه خود می‌برد.  
در شروع این شعر به فضای ایجاد شده و به نقش صوتی حرف «ه»  
توجه کنید:

بسانِ رهنوردانی که در افسانه‌ها گویند  
گرفته کولبارِ زادِ ره بر دوش

فشرده چوبدست خیزران در مشت  
گهی پر گوی و گه خاموش  
در آن مهگون فضای خلوت افسانگی شان راه می‌پویند  
ما هم راه خود را می‌کنیم آغاز  
بچه‌ها این دوازده ۱۲ «ه» فضای شعری را وهم‌انگیز کرده و تأثیرات  
صوتی شدید پدید می‌آورد.

سه ره پیدا است  
نوشته بر سر هر یک به سنگ اندر  
حدیثی که ش نمی‌خوانی بر آن دیگر  
نخستین: راه نوش و راحت و شادی  
به ننگ آغشته، اما رو به شهر و باغ و آبادی  
دو دیگر: راه نیمش ننگ، نیمش نام  
اگر سر بر کنی غوغا، و گر دم در کنی آرام  
سه دیگر: راه بی‌برگشت، بی‌فرجام

اخوان به نکته مهمی انگشت گذاشته. راه شما در زندگی، به یک  
سه‌راهی می‌رسد. دست راست که راه نوش و راحت و شادی است،  
آدمی آلوده می‌شود اما به ثروت و رفاه می‌رسد. خط وسط شعبده بازی  
است، اگر سرت را بلند کنی گرفتار غوغا و توفان می‌شوی اما اگر سر به  
زیر باشی آرام می‌گذرد. سمت چپ راه پر شکوه بی‌برگشت بی‌فرجام  
است. این سه راه در زندگی پیش پای شما هم گسترده است و باید دید  
شما کدام را انتخاب می‌کنید. به انتخاب شاعر دقت کنید:

من این جا بس دلم تنگ است  
و هر سازی که می بینم بدآهنگ است  
بیا ره توشه برداریم  
قدم در راه بی برگشت بگذاریم  
ببینیم آسمانِ «هر کجا» آیا همین رنگ است؟

ضرب المثل می گوید «به هر کجا که روی آسمان همین رنگ است».  
شاعر که دلش به شدت تنگ شده و جانش از سازهای بدآهنگ به لب  
رسیده به چالش ضرب المثل می رود. سفر شگفت انگیز شروع می شود و  
همراه با شاعر به جاهای مختلف می رویم. شاعر در طول این سفر، ضمن  
آن که ما را به سرزمین های مختلف می برد، به داخل قلب خود سفر  
می کند و ما را با خود می برد:

بیا ره توشه برداریم  
قدم در راه بگذاریم  
به سوی سرزمین هایی که دیدارش  
بسان شعله آتش  
دواند در رگم خونِ نشیطِ زنده بیدار  
نه این خونی که دارم، پیر و سرد و تیره و بیمار  
چو کرم نیمه جانی بی سر و بی دم  
که از دهلیزِ نقبِ آسایِ زهراندودِ رگ هایم  
کشاند خویشتن را، همچو مستان دست بر دیوار

به سوی قلب من، این غرفه با پرده‌های تار

بچه‌ها، نشیط را از بابت وزن آورده، منظورش هم این است که خورش  
بی نشاط و بیمار است. یکی از اشکال‌های حضور دائمی وزن ثابت همین  
است.

و می‌پرسد، صدایش ناله‌ای بی‌نور:

- «کسی اینجا است؟»

هلا! من با شما، های!... می‌پرسم کسی اینجا است؟

کسی اینجا پیام آورد؟

نگاهی، یا که لبخندی؟

فشارِ گرم دستِ دوست‌مانندی؟»

و می‌بیند صدایی نیست، نور آشنایی نیست، حتی از نگاهِ

مرده‌ای هم ردّپایی نیست

صدایی نیست الا پت‌پتِ رنجور شمعی در جوار مرگ

ملول و با سحر نزدیک و دستش گرم کار مرگ

بچه‌ها، این سفر به داخل قلب خودمان است و یکی از اعجاب

انگیزترین سفرهاست. البته من بنا به ملاحظاتِ همه‌اش را نیاوردم،

اصلش در کتاب خود اخوان موجود است.

اخوان ضمن یاد آوری حافظ و نیما، اشعار آنان را تکرار می‌کند و از

جمله می‌گوید:

که می‌گوید بمان اینجا؟  
که پرسی همچو آن پیر به دردآلوده مهجور:  
خدایا

«به کجای این شب تیره بیاویزم قبای ژنده خود را؟»

او یکی از مهم‌ترین مفاهیم فکری بشری را به زیباترین وجهی از قول  
شاعر غیر ایرانی، مک‌نیس بیان می‌کند:

«چرا بر خویشتن هموار باید کرد رنج آبیاری کردن باغی  
کز آن گل کاغذین روید؟»

بچه‌ها، همین سطر بالا یعنی شعر گل کاغذی را با صدای بلند و با  
چشم بسته بخوانید تا تصویرهایش را بگیرید.

شاعر یک مرتبه از سفر خیالی باز می‌گردد و به فضای مخوف این‌جا  
وارد می‌شود:

من این‌جا از نوازش نیز چون آزار ترسانم  
ز سیلی زن، ز سیلی خور  
وزین تصویر بر دیوار ترسانم

بچه‌ها، در سرزمین‌های دیکتاتوری همیشه عکس دیکتاتور به دیوار

است. عکس شاه همه جا بود. حتا وقتی به سینما می رفتید عکس شاه بر پرده می افتاد و سرود شاه را می زدند و شما باید به احترام شاه بلند می شدید و می ایستادید. یکی از کارهای اصلی و دائمی شاه ترساندن مردم بود.

بیا ره توشه برداریم،  
قدم در راه بی فرجام بگذاریم...

هزاران بار تلاش و هزاران سال شکست تاریخی، شاعر را متقاعد کرده که مبارزه بی فرجام است یا به بیان عامه، این کار عاقبت ندارد. بچه ها، ممکن است که لب اخوان چنین گفته باشد اما من به شما می گویم و اطمینان می دهم که قلب اخوان گرم و تپنده و پرخروش بود.



«باغ من» یکی از زیباترین میهنی هایی است که در آن نگاه اخوان به سرزمین ما ایران و عشق غریبش به وطن موج می زند. این شعر در سال ۱۳۳۵ منتشر شد.

آسمانش را گرفته تنگ در آغوش

آبر

با آن پوستین سردِ نم ناکش

[آبر که پوستین سرد و خیس دارد آسمان را به تنگی در آغوش گرفته.]

باغ بی‌برگی  
روز و شب تنهاست  
با سکوت پاک غم‌ناکش

[باغ بی‌برگی یعنی باغی که در آن برگ و نوا نیست. برگ به دو معناست:  
برگ درخت و ثروت و رفاه. پس باغ بی‌برگی باغی است که فقیر و غمگین  
و تنهاست. شاعر در این تصویر به سرزمین محبوبش ایران اشاره می‌کند.]  
ساز او باران، سرودش باد

[به عنوان ساز موسیقی، صدای شر شر باران می‌آید. این هرگز آن باران  
پرطراوت نیست. باران در این جا و در بعضی شعرهای دیگر در وجه منفی  
به کار گرفته شده. گاه آن را گریه ابر خوانده است.]

در شعر آن‌گاه پس از تندر (۱۳۳۹) می‌خوانیم:

اکنون دگر باران جَرَجَر بود  
هر چیز و هر جا خیس  
هر کس گریزان سوی سقفی  
گیرم از ناکس  
یا سوی چتری  
گیرم از ابلیس

[در شعر باغ من، باران ضجه می‌زند و تنها سرودی که در باغ به گوش



می‌رسد ناله باد است.]

جامه‌اش شولای عریانی ست  
ور جزایش جامه‌ای باید  
بافته بس شعله زر تارِ پودش باد

لباسی که تن این باغ است لختی است. این باغ لخت و برهنه زیر باران  
و باد، تنها و فقیر و بی برگ و نوا مانده است.  
اما اگر فکر می‌کنی که این باغ لباس دیگری داشته، بله داشته، در طول  
تاریخ داشته اما در آن آتش افتاده.

بچه‌ها، یک پارچه از دو ردیف نخ ساخته می‌شود، یک ردیف به نام  
«تار» و ردیف دیگر به نام «پود» که عمود بر تار است. پود یکی از زیر یکی  
از رو از لا به لای تارها رد می‌شود و حصیرباف، پارچه را درست می‌کند.  
حالا این باغ را در آن موقع که باران جر جر نمی‌آمده در نظر بگیرید که  
برگ‌های خشک آن روی زمین ریخته و آتش به جان تارهای آن افتاده  
است. اما پود این پارچه «باد» است که آتش را به همه جا سرایت می‌دهد.

گو بروید، یا نروید، هر چه در هر جا که خواهد

یا نمی‌خواهد

باغبان و رهگذاری نیست

باغ نومیدان

چشم در راه بهاری نیست

درجهٔ خرابی به حدی بالاست که شاعر را از معالجهٔ بیمار نومید کرده  
است.

گر ز چشمش پرتو گرمی نمی تابد  
ور به رویش برگ لبخندی نمی روید  
باغ بی برگی که می گوید که زیبا نیست؟

اگر چشم هایش برق گرم ندارد یا اگر توی صورتش لبخند نیست، چه  
کسی گفته که باغ بی برگی یعنی همین سرزمین مادری ما، زیبا نیست؟ بر  
عکس، خیلی هم زیباست. می دانید چرا؟

داستان از میوه های سر به گردون سای اینک خفته در تابوتِ  
پستِ خاک می گوید

به یاد آوردن مبارزان سربلند راه آزادی که اکنون بر خاک افتاده اند،  
باعث زیبایی این جاست. اکنون یک بار دیگر این شعر را با صدای بلند  
بخوانیم. یادمان باشد که در شعر، چشم را حتما چشم بخوانیم.

آسمانش را گرفته تنگ در آغوش  
آبر

با آن پوستین سردِ نم ناکش  
باغ بی برگی  
روز و شب تنهاست

با سکوت پاک غم ناکش  
ساز او باران، سرودش باد  
جامه اش شولای عریانی ست  
ور جزایش جامه ای باید  
بافته بس شعله زر تارِ پودش باد

گو بروید، یا نروید، هر چه در هر جا که خواهد  
یا نمی خواهد

باغبان و رهگذاری نیست  
باغ نومیدان  
چشم در راه بهاری نیست

گر ز چشمش پرتو گرمی نمی تابد  
ور به رویش برگ لبخندی نمی روید  
باغ بی برگی که می گوید که زیبا نیست؟  
داستان از میوه های سر به گردون سای اینک خفته در تابوتِ  
پستِ خاک می گوید

باغ بی برگی  
خنده اش خونی ست اشک آمیز  
جاودان بر اسبِ یال افشانِ زردش می چمد در آن  
پادشاه فصل ها، پاییز

۹

اخوان در سال ۱۳۳۵ شعری به نام نادر و اسکندر سروده. در این شعر می‌خوانیم

نادری پیدا نخواهد شد، امید!  
کاشکی اسکندری پیدا شود.

بچه‌ها، این‌ها دو تا از شاهان بزرگ ایران هستند. اولی نادر شاه افشار است که بعد از هرج و مرج اواخر صفویه و حمله اشرف افغان به سلطنت رسید و توانست مملکت پاره پاره و درب و داغان را جمع و جور کند و مجدداً به این جا عظمت ببخشد. او فقط دو سه دفعه قتل عام کرد اما فقط از هندی‌ها و فقط یک کمی چشم مردم ایران را از کاسه در آورد و با آن یکی دو تا مناره بیش‌تر نساخت.

پادشاه دوم اسکندر است که یونانی است و در حدود ۳ قرن قبل از میلاد مسیح یعنی دو هزار و سیصد ۲۳۰۰ سال پیش به ایران حمله کرد و همه چیز را خراب و درب و داغان کرد و آتش زد و با این که خودش مرد اما عقبه‌اش حدود صد و سی ۱۳۰ سال در این جا سلطنت کردند.

اخوان دارد می‌گوید «نادر» برای آباد کردن و عظمت این‌جا پیدا نمی‌شود، کاش «اسکندر» بیاید و کاملاً خرابش کند.

بچه‌ها، ایران همیشه صحنه تاخت و تاز بوده و بارها مورد حمله دیگران قرار گرفته. از هجوم‌های افسانه‌ای و اسطوره‌ای مانند «توران» که بگذریم، سه بار مورد حمله اساسی قرار گرفته، اسکندر، عرب، مغول. در هر حمله خارجی، متحمل خسارت‌های فوق سنگین شده‌ایم اما گاه پیش آمده که شاهان ما چنان ظالم از آب در آمده‌اند که برای دفع آنان

از بیگانگان کمک گرفته‌ایم.

۹

در همین شعر نادر و اسکندر، سرو کله یکی از زیباترین تصویرهای سیاسی پیدا می‌شود. پس از شکست نهضت ملی، بسیاری از آزادی خواهان و مبارزان به زندان افتادند. در روزهای معین هفته ملاقات عمومی بود. زندانیان را به یک سالن بزرگ می‌آوردند و ملاقات کنندگان را نیز به یک سالن بزرگ روبه‌روی آن هدایت می‌کردند. بین این دو سالن لااقل چهار متر فاصله بود و هر سالن به وسیله میله‌های فلزی عمودی محدود می‌شد. یک راهرو به عرض چهار متر بین دو سالن قرار داشت که افراد پلیس در آن قدم می‌زدند.

ملاقات کنندگان با هزار مصیبت زندانی خود را آن طرف دو ردیف میله پیدا می‌کردند و بعد با فریاد سعی می‌کردند با او حرف بزنند زیرا ده‌ها نفر با صدای بلند حرف می‌زدند و صدا به صدا نمی‌رسید. زندانی‌ها نیز با ملاقاتی خود با همین شیوه حرف می‌زدند.

در آن زمان دولت اعلام کرده بود که پشیمان شدگان اگر سوگند بخورند و مراتب وفاداری خود را به حکومت اعلام کنند و از گذشته خود اظهار انزجار و پشیمانی کنند بخشیده و آزاد می‌شوند. اتفاقاً عده‌ای نیز همین کار را کرده و از زندان بیرون آمده بودند که بین آنان پیرمردهای سرکرده مبارزه نیز دیده می‌شدند.

زندانی‌ها از این نامه کراحت داشتند و از نوشتنش پرهیز می‌کردند. بسیاری از ملاقات کنندگان از فرزندان خود می‌خواستند که این نامه را هر چه زودتر بنویسند و بیرون بیایند و چون صدا به صدا نمی‌رسید یک دست را مانند کاغذ بلند می‌کردند و با انگشت دست دیگر به شکل قلم

ادای نوشتن را در می آوردند و پیام خود را می رساندند. حالا از زبان خود  
اخوان:

باز می بینم که پشت میله ها  
مادرم استاده با چشمان تر  
نالهاش گم گشته در فریادها  
گویدم گوئی که من لالم تو کر

آخر انگشتی کند چون خامه ای  
دست دیگر را به سان نامه ای  
گویدم بنویس و راحت شو، به رمز  
تو عجب دیوانه و خود کامه ای

من سری بالا زنم چون ماکیان  
از پس نوشیدن هر جرعه آب  
مادرم جنباند از افسوس سر  
هر چه از آن گوید این بیند جواب

۹

اخوان نومییدی اش را بارها نشان داده است. در شعر سیوی تشنه، که  
در سال ۱۳۳۵ نوشته، مشکل خود را در مورد دوستانش شکافته است:

از تهی سرشار  
جویبار لحظه‌ها جاری‌ست  
چون سبوی تشنه کاندلر خواب بیند آب، واندر آب بیند سنگ  
دوستان و دشمنان را می‌شناسم من  
زندگی را دوست می‌دارم  
مرگ را دشمن  
وای، اما - با که باید گفت این؟ - من دوستی دارم  
که به دشمن خواهم از او التجا بردن.  
جویبار لحظه‌ها جاری  
التجا یعنی پناه. داشتن دوستی که به خاطر شر او می‌خواهیم به دشمن  
پناه ببریم. اخوان به خیام نیشابوری می‌گفت «آبر رند همه آفاق» و خیام در  
مورد دوست نظر مشخصی دارد:

آن به که در این زمانه کم‌گیری دوست  
با اهل زمانه صحبت از دور نکوست  
آن کس که به زندگی تو را تکیه به اوست  
چون چشم خرد باز کنی دشمنت اوست

راستی بچه‌ها آیا می‌دانید شاهان بدی وجود داشته‌اند که به خاطر شر  
آنان، مردم ناگزیر شده‌اند از دشمنان ایران برای خلاص خود کمک  
بگیرند؟



اخوان در سال ۱۳۳۵ شعری به نام میراث سروده است. در شروع این

شعر می خوانیم:

پوستینی کهنه دارم من  
یادگاری ژنده پیر از روزگارانی غبار آلود

و در مورد سرزمینی که به میراث به او رسیده سخن می گوید.

۹

در شعر عاشقانه دریچه ها که در سال ۱۳۳۵ سروده شده اخوان یکی  
از قالب های قدیمی را به خدمت می گیرد:

ما چون دو دریچه روبه روی هم  
آگاه ز هر بگومگوی هم  
هر روز سلام و پرسش و خنده  
هر روز قرار روز آینده  
اکنون دل من شکسته و خسته ست  
زیرا یکی از دریچه ها بسته ست  
نه مهر فسون نه ماه جادو کرد  
نفرین به سفر که هر چه کرد او کرد

۹

اخوان در سال ۱۳۳۶ شعری به نام طلوع سروده و در آن یک کار  
موسیقایی کرده. بچه ها آیا تیمپانی را می شناسید؟ همان طبل بزرگی که در  
ارکسترهای سمفونی به کار گرفته می شود و با دو دسته چوبی که بر سرش  
نمد کشیده اند نواخته می شود. اگر تیمپانی را با دست لخت بنوازیم تا



حدودی صدای دف + تمبک خواهد داد. اکنون ببینیم اخوان چه می‌کند:

آنک آنک مرد همسایه  
سینه‌اش سندان پتک دمبدم خمیازه و چشمانش خواب آلود

مردی که تازه از خواب بیدار شده به روی بام آمده و ضمن یک  
خمیازه کشدار و بلند، با دو دست بر سینه‌اش می‌کوبد.  
بچه‌ها سعی کنید این شعر را بلند و با آهنگ بخوانید تا ریتم آن را  
دریابید.



اخوان شعر غزل ۳ را در سال ۱۳۳۶ سروده و گنجینه اشعار عاشقانه  
این سرزمین را غنی‌تر کرده است:

ای تکیه‌گاه و پناه  
زیباترین لحظه‌های  
پر عصمت و پر شکوه  
تنهایی و خلوت من!

ای شط شیرین پر شوکت من!  
ای با تو من گشته بسیار  
در کوچه‌های بزرگ نجابت  
در کوچه‌های سرور و غم راستینی که مان بود  
در کوچه باغ گل ساکت نازهایت  
در کوچه باغ گل سرخ شرمم

در کوچه‌های نوازش  
در کوچه‌های چه شب‌های بسیار  
تا ساحل سیم‌گونِ سحرگاه رفتن  
در کوچه‌های مه‌آلود بس گفت‌وگوها  
بی هیچ از لذت خواب گفتن

در کوچه‌های نجیب غزل‌ها که چشم تو می‌خواند  
گهگاه اگر از سخن باز می‌ماند  
افسون پاک منش پیش می‌راند  
ای شطّ پر شوکت هر چه زیبایی پاک!  
ای شطّ زیبای پر شوکت من!  
ای رفته تا دور دستان!  
آن‌جا بگو تا کدامین ستاره‌ست  
روشن‌ترین همنشین شب غربت تو؟  
ای همنشین قدیم شب غربت من!

ای تکیه‌گاه و پناه  
غمگین‌ترین لحظه‌های کنون بی نگاهت تهی مانده از نور  
در کوچه باغ‌گل تیره و تلخ اندوه  
در کوچه‌های چه شب‌ها که اکنون همه کور  
آن‌جا بگو تا کدامین ستاره‌ست  
که شب فروزِ تو خورشید پاره‌ست؟

۹

اخوان در سال ۱۳۳۶ شعری به نام آخر شاهنامه سروده. یک ضرب‌المثل معروف می‌گوید «شاهنامه آخرش خوش است» آخر شاهنامه اما، زمانه‌ای است که ما در آن زندگی می‌کنیم که اخوان در موردش می‌گوید:

قرن شکلک چهر  
قرن خون آشام  
قرن وحشت‌ناک‌تر پیغام



طنز و طنازی اخوان مشهور بود. اقیانوس چشمان مهربان و مرطوبش، در ضمن خبر از یک پسریچه شوخ اعماق می‌داد. اخوان در شعر «گفت‌وگو» که در سال ۱۳۳۷ سروده سراغ مدینه فاضله یا آرمان شهر می‌رود. این سؤال اساسی همیشه جلوی اندیش‌مندان قرار داشته است: جامعه ایده‌آل چیست؟ و چه گونه است. افلاطون در «جمهوری» سعی به پاسخ این سؤال کرده. توماس مور، اندیش‌مند انگلیسی نیز در کتاب «آرمان شهر» به این مسأله پرداخته است. اکنون نظر اخوان را می‌شنویم:

... باری، حکایتی ست

حتی شنیده‌ام

بارانی آمده ست و به راه اوفتاده سیل

هرجا که مرز بوده و خط، پاک شسته است

چندان که شهر بند قُرُق‌ها شکسته است

و همچنین شنیده‌ام آن‌جا  
باران بال و پر  
می‌بارد از هوا  
دیگر بنای هیچ پلی بر خیال نیست  
کوته شده‌ست فاصله دست و آرزو  
حتی نجیب بودن و ماندن، محال نیست  
بیدار راستین شده خوابِ فسانه‌ها  
مرغ سعادت‌ی که در افسانه می‌پرید  
آن‌جا فرود آمده بر بام خانه‌ها  
هر سو زند صلا  
کای هر که‌ای! بیا  
زنبیلِ خویش پر کن، از آنچت آرزوست  
و همچنین شنیده‌ام آن‌جا...  
چی؟  
لب‌خند می‌زنی؟  
من روستاییم، نفسم پاک و راستین  
باور نمی‌کنم که تو باور نمی‌کنی

آری، حکایتی‌ست  
شهری چنین که گفتی، الحق که آیتی‌ست  
اما  
من خواب دیده‌ام

تو خواب دیده‌ای  
او خواب دیده است  
ما خواب دیدیم..  
- بس ست



اخوان در سال ۱۳۳۸ مرثیه خفتگان را برای پدرش سرود:

خفتگان نقش قالی دوش با من راز می‌گفتند

بچه‌ها، نقش‌های پنهان شده در قالی‌های زیر پای ما رازهای فراوان  
دارند از جمله آن‌که موسیقی و رقص را در خود پنهان کرده‌اند. سعی کنید  
با این هنر آشنا شوید.



قاصدک را که حتما دیده‌اید؟ دانه نوعی نی است که در کنار  
جویبارهای بیشه‌ها و بیابان‌ها می‌روید. بسکه سبک است، باد و حتی  
امواج ضعیف هوا، این سو و آن سوی می‌بردش. اعتقاد مردم این است که  
قاصدک خبر می‌آورد. عامه مردم می‌پندارند که از جایی ناشناخته، یا از  
مسافر یا کسی دور افتاده، خبر می‌آورد. از این رو می‌نوازندش و می‌گویند:  
«صفا آوردی خوش خبر باشی» و بعد با او صحبت می‌کنند و به او پیغام  
می‌دهند تا ببرد سپس آزادش می‌کنند.

قاصدک! هان، چه خبر آوردی؟  
از کجا، وز که خبر آوردی؟

خوش خبر باشی، اما، اما  
گردِ بام و درِ من  
بی‌ثمر می‌گردد

انتظار خبری نیست مرا  
نه زیاری نه ز دیار و دیاری - باری  
برو آن‌جا که بود چشمی و گوش‌ی باکس  
برو آن‌جا که ترا منتظرند  
قاصدک!  
در دل من همه کورند و کردند

دست بردار ازین در وطنِ خویش غریب  
قاصدِ تجربه‌های همه تلخ  
با دلم می‌گوید  
که دروغی تو، دروغ  
که فریبی تو، فریب

قاصدک! هان، ولی... آخر... ای‌وای!  
راستی آیا رفتی با باد؟  
با توام، آی! کجا رفتی؟ آی...!  
راستی آیا جایی خبری هست هنوز؟  
مانده خاکسترِ گرمی، جایی؟  
در اجاقی - طمع شعله نمی‌بندم - خردک شرری هست هنوز؟

قاصدک!

ابرهای همه عالم شب و روز

در دلم می‌گریند

بچه‌ها، باران در شعر اخوان بیش‌تر گریه است تا هر چیز دیگر. در شعر آن‌گاه پس از تندر با یکی از گیراترین گریه‌های ابر روبه‌رو می‌شویم:

انگار در من گریه می‌کرد ابر

من خیس و خواب آلود

بغضم در گلو چتری که دارد می‌گشاید چنگ

انگار بر من گریه می‌کرد ابر



بیش از سی ۳۰ سال پیش یا حتا بیش‌تر که منزل اخوان خیابان نادری بود، شعر کتیه را برایش خواندم و روایت خود را از این شعر در میان گذاشتم. هیجانی شد و خوشش آمد اما در پایان گفت: «عزیز جان، من یک کلمه از این‌هایی که تو گفתי بلد نبودم... اصلا منظور من این حرف‌ها نبود...» که باز ثابت کرد هنر نزد مخاطب معنا می‌یابد و پس از تولید، نقش تولیدکننده حد اکثر به اندازه یک مخاطب است و نه بیش‌تر. این شعر در ۱۳۴۰ سروده شده است.

فتاده تخته سنگ آن سوی‌تر، انگار کوهی بود

و ما این سو نشسته، خسته انبوهی

زن و مرد و جوان و پیر  
همه با یک دگر پیوسته، لیک از پای  
با زنجیر  
اگر دل می کشیدت سوی دل خواهی  
به سویش می توانستی خزیدن، لیک تا آن جا که رخصت بود  
تا زنجیر

ندانستیم  
ندایی بود در رؤیای خوف و خستگی هاما  
و یا آوایی از جایی، کجا؟ هرگز نپرسیدیم  
چنین می گفت:  
«فتاده تخته سنگ آن سوی، وز پیشینیان پیری  
بر او رازی نوشته است، هر کس طاق هر کس جفت...»  
چنین می گفت چندین بار  
صدا، و آن گاه چون موجی که بگریزد ز خود در خاموشی  
می خفت

و ما چیزی نمی گفتیم  
و ما تا مدتی چیزی نمی گفتیم  
پس از آن نیز تنها در نگه مان بود اگر گاهی  
گروهی شک و پرسش ایستاده بود  
و دیگر سیل و خیل خستگی بود و فراموشی  
و حتی در نگه مان نیز خاموشی  
و تخته سنگ آن سو افتاده بود



شبی که لعنت از مهتاب می‌بارید  
و پاهامان ورم می‌کرد و می‌خارید  
یکی از ما که زنجیرش کمی سنگین‌تر از ما بود  
لعنت کرد گوشش را و نالان گفت: «باید رفت»  
و ما با خستگی گفتیم:

«لعنت بیش بادا گوشمان را چشممان را نیز  
باید رفت»

و رفتیم و خزان رفتیم تا جایی که تخته سنگ آن‌جا بود  
یکی از ما که زنجیرش رهاتر بود، بالا رفت، آنگه خواند:  
«کسی راز مرا داند  
که از این‌رو به آن‌رویم بگرداند»

و ما با لذتی بیگانه این راز غبارآلود را مثل دعایی زیر لب  
تکرار می‌کردیم

و شب شطّ جلیلی بود پر مهتاب  
هلا، یک... دو... سه... دیگر بار  
هلا، یک، دو، سه، دیگر بار  
عرق‌ریزان، عزا، دشنام - گاهی گریه هم کردیم  
هلا، یک، دو، سه، زین سان بارها بسیار  
چه سنگین بود اما سخت شیرین بود پیروزی  
و ما با آشناتر لذتی، هم خسته هم خوشحال  
ز شوق و شور مالا مال

یکی از ما که زنجیرش سبک‌تر بود

به جهد ما درودی گفت و بالا رفت  
خط پوشیده را از خاک و گل بستر د و با خود خواند  
(و ما بیتاب)

لبش را با زبان تر کرد (ما نیز آن چنان کردیم)  
و ساکت ماند

نگاهی کرد سوی ما و ساکت ماند  
دوباره خواند، خیره ماند، پنداری زبانش مرد  
نگاهش را ربوده بود ناپیدای دوری  
ما خروشیدیم:

«بخوان!»

او همچنان خاموش

«برای ما بخوان!»

خیره به ما ساکت نگا می کرد

پس از لختی

در اثنایی که زنجیرش صدا می کرد

فرود آمد. گرفتیمش که پنداری که می افتاد

نشاندیمش

به دست ما و دست خویش لعنت کرد

«چه خواندی، هان؟»

مکید آب دهانش را و گفت آرام:

«نوشته بود

همان

کسی راز مرا داند

که از این رو به آن رویم بگرداند»

نشستیم و به مهتاب و شب روشن نگه کردیم  
و شب شطّ علیلی بود

دقت کنید که در نیمه شعر، وقتی امید به حرکت پیش می آید و مبارزه  
شروع می شود، شاعر می گوید:

شب شطّ جلیلی بود پر مهتاب

اما در پایان شعر وقتی معلوم می شود مبارزه شکست خورده است  
می گوید:

شب شطّ علیلی بود

شاعر با کمک تضاد محتوایی قافیه های جلیل و علیل فضا را نقاشی  
می کند.

پشت صحنه ای که به طور معمول از این شعر به دست می دهند  
شکست های پی در پی سیاسی است. مبارزه مهم است، راه مهم است اما  
نتیجه کار اهمیتی ندارد. از این شعر نا امیدی شاعر را هم نتیجه گرفته اند.  
خودش در جایی گفته:

نامم همه امّید و چه نومید

اما این شعر برای من تصویرهای علمی از جنس عکس های استانیلی

کوبریک در فیلم راز کیهان می آورد.

۹

اخوان شعر پرستار را در سال ۱۳۴۱ سروده و در آن از عناصر نمادین استفاده می کند:

شب از شب های پاییزی ست  
از آن همدرد و با من مهربان شب های شک آور  
ملول و خسته دل، گریان و طولانی  
شبی که در گمانم من که آیا بر شبم گرید، چنین همدرد  
و یا بر بامدادم گرید، از من نیز پنهانی  
و اینک (خیره در من مهربان) بینم  
که دست سرد و خیسش را  
چو بالشتی سیه زیر سرم - بالین سوداها -  
گذارد شب

من این می گویم و دنباله دارد شب  
خموش و مهربان با من  
به کردار پرستاری سیه پوشیده پیشاپیش، دل برکنده از بیمار  
نشسته در کنارم، اشک بارد شب  
من این می گویم و دنباله دارد شب

تردید ندارم که نگاه شما به پشت صحنه این شعر به راحتی شکل  
گرفته است. آزمایش کنید. شروع به تشریح شعر کنید. بند بندش را از هم  
جدا و در نور به آن نگاه کنید. تصویرهایش را بیابید.



در شعر صبحی که تاریخ ۱۳۳۹ را دارد معتقد است نرسیدن اطلاعات به این جا و دور بودن از صحنه‌های جهانی موجب این عقب افتادگی است اما ببینیم آن را چه گونه بیان می‌کند:

تو چشمنفتی به جز بانگ خروس و خر  
در این دهکور دور افتاده از معبر؟

این جا مانند یک روستای پرت و پلا و دور از جاده است که در آن فقط صداهای روستا به گوش می‌رسد.



اخوان در سال ۱۳۳۹ شعر زیبایی به نام نماز سروده که باید در کتاب خودش بخوانید و تصویرهایش را ببینید.



شعر پیوندها و باغ در سال ۱۳۴۱ سروده شده. در این شعر دو باغ مقایسه می‌شوند. شاعر در باغ خودمان یعنی ایران کنار مرز همسایه شمالی ایستاده و سرش را به «نرده آهنین» باغ همسایه می‌گذارد. بچه‌ها، آن قدیم‌ها لقب شوروی و کشورهای کمونیستی «پشت پرده آهنین» بود. شاعر یک شیرین‌کاری می‌کند. از دو قافیه «نرده آهنین» - «پرده آهنین» فقط اولی را می‌آورد و دومی را مراد می‌کند و به همین سادگی از سانسور می‌گریزد در حالی که حرفش را زده است.

شاعر در تعریف از باغ همسایه هنرنمایی را به کمال رسانده، وصف طبیعت می‌کند، سپس به باغ خود می‌آید و جز دشنام و نفرین چاره‌ای

نمی‌یابد.

لحظه‌ای خاموش ماند، آنگاه  
بار دیگر سیب سرخی را که در کف داشت  
به هوا انداخت  
سیب چندی گشت و باز آمد  
سیب را بویید  
گفت:

«گپ زدن از آبیاری‌ها و از پیوندها کافی ست  
خوب،  
تو چه می‌گویی؟»

«آه  
چه بگویم؟ هیچ»

سبز و رنگین جامه‌ای گلبفت بر تن داشت  
دامن سیرابش از موج طراوت مثل دریا بود  
از شکوفه‌های گیلاس و هلو طوق خوش‌آهنگی به گردن داشت  
پرده‌ای طناز بود از مخملی، گه خواب‌گه بیدار  
با حریری که به آرامی وزیدن داشت  
روح باغ شاد همسایه  
مست و شیرین می‌خرامید و سخن می‌گفت  
و حدیث مهربانش روی با من داشت

من نهادم سر به نرده‌ی آهن باغش  
که مرا از او جدا می‌کرد  
و نگاهم مثل پروانه  
در فضای باغ او می‌گشت  
گشتن غمگین پری در باغ افسانه  
او به چشم من نگاهی کرد  
دید اشکم را  
گفت:

«ها، چه خوب آمد بیادم، گریه هم کاری ست  
گاه آن پیوند با اشک ست، یا نفرین  
گاه با شوق ست، یا لب‌خند  
یا اسف یا کین  
و آن‌چه زین سان، لیک باید باشد این پیوند»  
بار دیگر سب را بویید و ساکت ماند

من نگاهم را چو مرغی مرده سوی باغ خود بردم

آه

خامشی بهتر  
ورنه من باید چه می‌گفتم به او، باید چه می‌گفتم؟  
گرچه خاموشی سرآغاز فراموشی ست  
خامشی بهتر

گاه نیز آن بایدی پیوند کو می گفت، خاموشی ست

چه بگویم؟ هیچ

جوی خشکیده ست و از بس تشنگی دیگر  
بر لب جو بوته های بارهنگ و پونه و خطمی  
خواب شان برده ست  
با تنی بی خویشتن، گویی که در رؤیا  
می بردشان آب، شاید نیز  
آب شان برده ست

به عزای عاجلت ای بی نجابت باغ  
بعد از آن که رفته باشی، جاودان بر باد  
هر چه هر جا ابر خشم از اشک نفرت باد آبستن  
همچو ابر حسرت خاموش بار من

ای درختان عقیم ریشه تان در خاک های هرزگی مستور  
یک جوانه ارج مند از هیچ جاتان رست نتواند  
ای گروهی برگ چرکین تار چرکین پود  
یادگار خشک سالی های گردآلود  
هیچ بارانی شما را شست نتواند

بچه ها، دقت کنید که در این شعر یکی از فرمول های مشهور اخوان  
ارائه شده است:



«خاموشی سر آغاز فراموشی است»

بچه‌ها، یکی از غم‌بارترین نفرین‌های طول تاریخ ادبیات  
همین جاست:

به عزای عاجلت ای بی‌نجابت باغ  
بعد از آن‌که رفته باشی، جاودان بر باد  
هر چه هر جا ابر خشم از اشک نفرت باد آبستن  
همچو ابر حسرت خاموش بار من  
چنین دردی است که دشنام نهائی شعر را به عرصه باغ پرتاب می‌کند:

ای درختان عقیم ریشه‌تان در خاک‌های هرزگی مستور  
یک جوانه ارج‌مند از هیچ جاتان رست نتواند  
ای گروهی برگ چرکین تار چرکین پود  
یادگار خشک سالی‌های گردآلود  
هیچ بارانی شما را شست نتواند



اخوان در شعر «ناگه غروب کدامین ستاره» که در سال ۱۳۴۳ سروده  
با سایه خود به سفری شگفت‌انگیز می‌رود. این شعر مفصل، یکی از  
زیباترین شعرهای اخوان است و می‌توانید در کتاب خودش بخوانید. در  
طول این سفر حوادثی رخ می‌دهد و تصویر آن‌ها را در اختیار خواننده  
می‌گذارد:

هشدار کاین سو کمین‌گاه وحشت  
و آن سو هیولای هول است  
وز هیچ یک هیچ مهری نه بر ما

# فروغ

فروغ فرخ‌زاد صمیمی‌ترین شاعر سلسله جبال شعر نو است. موقعی که فروغ کارش را شروع کرد جز استعدادی ژنتیک و قلبی صمیمی ابزار دیگری نداشت و همین باعث شد تا بسیاری از شعرهایش از راه باز بماند. او بعداً خود را زیر آموزش‌های گوناگون گذاشت که در کارش بازتابیده.

برای شناخت فروغ، باید به راز دو کلمهٔ کوچه و اقاقی در شعرهای او نزدیک شد چرا که در شعر فروغ کاربرد «کوچه» و «اقاقی» بالا است.

کوچه‌ای هست که در آن‌جا

پسرانی که به من عاشق بودند

هنوز

با همان موهای درهم و گردن‌های باریک و پاهای لاغر

به تبسم‌های معصوم دخترکی می‌اندیشند

که یک شب او را

باد با خود برد

کوچه اقاقى واقعا وجود داشت و تا حدودى هنوز هم وجود دارد.

آن کوچه باریک دراز  
که پر از عطر درختان اقاقى بود  
در غروبى ابدى

من بارها جوان‌ترهائى را که شادمانى همراهى شان را داشته‌ام به آن  
کوچه برده‌ام. اسم واقعى کوچه، خادم‌آزاد بود. اسم حقیقى آن اما، همان  
گونه که فروغ گفت: «کوچه اقاقى». جای واقعى آن در خیابان مولوى،  
چهار راه گمرک امیریه، اما، جای حقیقى آن در قلب پر تپش و پر عشق  
فروغ بود.

کوچه‌ای هست که قلب من آن را  
از محله‌های کودکیم دزدیده است  
تولدى دیگر

کوچه‌ای غرق اقاقى‌ها و یاس‌های امین‌الدوله. ساکنان این کوچه  
بیش‌تر حول این محور اصلی تحرک داشتند. با معاملات شان، عشق‌ها و  
روابط پنهانى شان.

ما عشق‌مان را در غبار کوچه می‌خواندیم  
آن روزها

بعضی ساکنان کوچه اقاقی از هر نظر جالب بودند و روح کوچه را جذاب می‌کردند. از این کوچه بسیاری نویسنده و شاعر و اهل علم و اندیشه بیرون آمدند. استنشاق هوای خیابانی که کوچه اقاقی از آن منشعب می‌شد فضای آن روزگار را سه بعدی می‌کند.

هوا را که از غبار و پهن  
و بوی خاکروبه و ادرار منقبض شده بود  
ای مرز پر گهر

سر کوچه باغ بزرگی قرار داشت که تصادفاً پسرک هم در آن به دنیا آمده بود. پدر و مادرش هر دو طبیب بودند و آن‌جا «محکمه» داشتند. به این ترتیب پزشک خانوادگی تقریباً تمامی اهالی محل به شمار می‌رفتند. بعد در کوچه اقاقی دیگر و دیگران بودند، که اکنون هرگز مطمئن نیستم و دیگر اقاقی بود و اقاقی تا انتهای کوچه. خانواده‌ی «شاعره» در اعماق کوچه بود. همه افراد خانواده جالب بودند اما «شاعره» از همه جذاب‌تر بود. کوچه اقاقی به راستی غرق اقاقی بود. غرق بوی اقاقی، زیبایی اقاقی، مزه‌ی اقاقی و تیغ اقاقی.

کوچه گنج از عطر اقاقی‌ها  
آن روزها

همه هم‌دیگر را، به ویژه خانواده‌ی فروغ را می‌شناختند. پدر خانواده  
تُپل و خوش مشرب و خوش‌گذران بود. خانمش، مهربان‌ترین خانم کوچه

به شمار می آمد. اکثراً بچه ها را ماچ می کرد اما می دانست که آن پسر بچه شیطان پنج ساله از این کار بدش می آید. پسرک اجازه نمی داد هیچ بزرگتری او را ببوسد اما اگر ناچار می شد، بلافاصله با دست جای بوسه را پاک می کرد. به پسرک فقط شکلات کشی می داد که نمی توانست و هرگز هم نتوانست در مقابل کشش آن مقاومت کند.

خواهران و برادران «شاعره» نیز بودند که در شعر فروغ منعکس شده اند. این کوچه میهمانان ناخوانده حتا میهمانان پنهان نیز داشت.

تو با چراغ هایت می آمدی به کوچه ما  
من از تو می مردم

مهم ترین خاطره ی پسرک از خانواده ی «شاعره» به آن شبی بر می گشت که ناگهان سر و صدای زیادی در منزل بلند شد. مریض آورده بودند، معلوم بود که مریض غیر عادی است. اوضاع شلوغی بود. پسرک سرک کشید، آن ها را شناخت، اما هیچ کس به او محل نگذاشت. پسرک به دامن خانم دکتر آویخت که:

مامان! چی شده؟

هیچی پسر. برو.

مامان چی شده؟

فروغ مریض شده، حالش خوب نیست.

جنب و جوش شدیدی بود. هر کس چیزی می گفت. یک نفر بد و بیراه می گفت. یک نفر دعا می خواند. یک نفر گریه می کرد. دکترها با مهارت به کار خود مشغول بودند. بر همه چیز تسلط داشتند و همه را اداره

می‌کردند. پسرک هرگز پدر و مادرش را این قدر جدی و مهم ندیده بود. یکی از اهالی محل، در راهرو به آهستگی گفت: دختر بی‌چاره، چندمین دفعه است که خودکشی می‌کند. کلمه با پسرک تصادف کرد. پس از ساعتی که در واقع قرنی بود، بالاخره زور دکترها رسید و بیمار را بازگرداندند. «شاعره» نجات یافته بود. کسی گریه نمی‌کرد. راز کوچه‌های بدون اقاقی بر ملا شد:

چون کوچه‌های کهنه، غم انگیز

صدای کوچه

در کوچه باد می‌آید

در میان کوچه باران تند می‌بارد

اکنون که به لطف نوشتن برای شما به آن کوچه فکر می‌کنم، سوای هزاران خاطره:

به فریادی در کوچه می‌اندیشم

پسرک تمامی خانواده‌ی «شاعره» را می‌شناخت. در یک محله تنگاتنگ جنوب تهران در آن سال‌های داغ و تب زده نمی‌شد همه از چیک و پیک یک‌دیگر خبر نداشته باشند. با این وصف تا سال‌ها بعد از

زندگی «شاعره» خبر نداشت.  
و بعدها، هنگامی که زندگانی پسر به وادی حیرت افتاد، همواره به  
بهتان آن بهت بزرگ می‌اندیشید:  
به بهتی که پس از کوچه  
و به خالیِ طولیلی که پس از عطر افاقی‌ها  
در غروبی ابدی

هنگامی که برای سامان دادن به خاطراتش، برای حرف در آوردن از  
مادرش، با منقاش به جان او افتاد، شنید که: بچه فروغ را هم من گرفتم.  
درست یادم نیست. طرف‌های عصر بود. در همان سال‌های کودتا. شاید  
پاییز همان سالِ بد. در منزل خودشان بود. دخترک روی زمین خوابیده  
بود و من به خاطر جثه نحیف او می‌ترسیدم. خوش‌بختانه اتفاق خاصی  
رخ نداد. بچه پسر بود اما برای او نوری نیاورد. بیش‌تر تقصیر دیگران بود  
تا خودش. نمی‌دانی محرومیت از دیدار همین بچه، چه غم بزرگی بر دل  
نازکش گذاشت.

خانم دکتر ادامه داد: با بیماری‌ها و بدبختی‌های او به راحتی می‌شد  
یک تقویم درست کرد. روزی که به قصد خودکشی رگ دستش را بریده  
بود، پس از بخیه و پانسمان، مدت‌ها با او صحبت کردم. همه حرف‌هایم را  
شنید، آخر سر آهی کشید و گفت: «آخر شما نمی‌دانید».

خانم دکتر چشمان مرطوبش را بست و ادامه داد: آره مادر، بیش‌تر  
تقصیر دیگران بود تا خودش.

بیماری‌های «شاعره»، پسرک را به شدت می‌آزرد. او نمی‌توانست  
فرق بین بیماری عادی، بیماری زنانه، زایمان و خودکشی را تشخیص



دهد. «شاعره» را بسیار دوست می داشت و به همین جهت بیماری ها و خودکشی های «شاعره» را به دقت از او پنهان می کردند. او پی می برد که اوضاع غیر عادی است، منتهی خود غیر عادی بودن وضع، در منزل دکترها غیر عادی نبود. «شاعره» برایش بسیار مهم بود و بعدها همواره افسوس نبودنش را می خورد.

شناخت نزد بچه ها به دوست داشتن می انجامد. پسرک همه را تشخیص می داد اما فقط بعضی ها را دوست داشت و در بین آن ها یکی دو نفر را خیلی خوب می شناخت. «شاعره» را بدون تردید می شناخت. صبح با کوچه از خواب بیدار می شد. صبح و کوچه و زندگی و اقاقی. «شاعره» هم بالاخره از انتهای کوچه پیدا می شد.

گسترده چون عطر اقاقی ها

در کوچه های صبح

در آب های سبز تابستان

«شاعره» مهربان ترین آدم کوچه و فهموترین شان بود. او بچه ها را می فهمید. همواره به موهای صاف پسرک دست می کشید و هرگاه اقاقی داشت به او هم می داد. او پسرک را باور می کرد. یک بار هم به او گفته بود: «تو باید خوب درس بخونی، تو طفلکی یک چیزی می شوی.» بعدها پسرک احساس غریبی داشت. اشعار «شاعره» برایش عطر اقاقی می آورد و خود را در فضای آن ها احساس می کرد. وصف کوچه پسران گردن دراز با پاهای لاغر، تمامی خاطرات کودکی اش را تازه می کرد. بین آن همه آدم بزرگ ساکن کوچه، تنها یک آدم بزرگ، هم زبان واقعی بچه ها بود.

«شاعره» به بچه‌های کوچه احترام می‌گذاشت و شاید تنها کسی بود که برای بچه‌ها ارزش قایل بود. گاهی اوقات با آن‌ها صحبت هم می‌کرد. خیلی از بچه‌ها فکر می‌کردند اسم‌شان آروم بگیر یا آروم بشین بچه است. اسم یکی دو نفر هم خفه شو بود. بچه‌ها بین آن همه آدم‌بزرگ فقط نزد «شاعره» هویت می‌یافتند. شب‌های کوچه هم عالمی داشت:

وقتی که بچه‌ها می‌رفتند  
و خوشه‌های اقاقی می‌خوابیدند  
من از تو می‌مردم

حتا هنگامی که سمبولیزم نیمایی به کار بود:

شب روی شاخه‌های لخت اقاقی افتاد  
ایمان بیاوریم به آغاز فصل سرد

سر شب یکی از روزهای نُه سالگی، پسرک به دنبال ماه، در کوچه سر به هوا بود. ماه هم‌واره مهم بود. ماه چیزهایی می‌دید که هیچ‌کس نمی‌دید. شاید قدرت جادویی‌اش را از آن‌جا می‌گرفت. «شاعره» را دید که از تاکسی پیاده و به کوچه اقاقی سرازیر شد.

«شاعره» که سلام نیم جویده‌ی او را نشنید، خود به پسر سلام کرد. در نور ماه اشک او را دید. خم شد دستی به موهای صاف پسر کشید و پرسید:

چی شده؟

هیچی

دلت می خواهد یک کاری برای من بکنی؟  
باشد.

من دلم اقاقی می خواد، می توانی برایم بکنی؟

پسر هیچ وقت، شب از درخت بالا نرفته بود، از تیغ اقاقی هم بدش می آمد، دلش هم نمی خواست الان برای اولین بار این کار را بکند، اما برای «شاعره» جانش را هم می داد. وانگهی خودش هم عاشق اقاقی بود. پسرها همه می دانستند که «شاعره» عاشق است. عاشق اقاقی است. او حتا عروس هم شده بود:

عروس خوشه های اقاقی

ایمان بیاوریم به آغاز فصل سرد

درختِ نزدیک، اقاقی بنفش بود که می دانست برای خوردن خوب است چون خوش مزه تر است اما بویی ندارد. درختِ دورتر، اقاقی سفید بود که بویش مدهوش می کرد. به سمت آن دوید. اقاقی سفید بزرگ، کنار دیوار خرابه بود. در یک چشم بر هم زدن به بالای دیوار پرواز کرد و بهترین و پر خوشه ترین ساقه اقاقی را به دست گرفت.

«شاعره» گفت: «نه! درخت خراب می شود، فقط یکی.»

با آن که دلش می خواست با کندن همه درخت، عاطفه اش را نشان دهد اما از سر اطاعت دست به خوشه کوچک گذاشت و به سرعت پایین آمد.

«شاعره» خوشه اقاقی را گرفت، بوید، خم شد و او را بوسید. پسر

برای اولین بار از بوسهٔ یک آدم بزرگ احساس آلودگی و آزار نکرد، بعد با حجب و شیطنت دست از پشت بیرون آورد و خوشهٔ بزرگ‌تر را که در تاریکی مخفی کرده بود به طرف «شاعره» دراز کرد.



فروغ خیلی کوتاه زیست اما همین بیست و پنج ۲۵ شعر او که مرتب خوانده و تکرار می‌شود کافی است تا او را جزو مهم‌ترین قله‌های شعر معاصر ثبت کند.

ارتباط با شعر فروغ آسان است. در واقع فروغ شاعر سهل و ممتنع است. در ژیمناستیک دختران می‌بینید که دخترک پای خود را دو بار دور گردن خود می‌پیچد و دستش را سه بار دور کمر می‌گرداند بعد پا را به دست گره می‌زند و روی نوک انگشت کوچک پا بالانس می‌زند و در همین حال آزاد و راحت می‌خندد و خنده‌اش نشان می‌دهد که آسان‌ترین کار روی زمین را انجام داده است اما شما فریب نخورید و کار او را تقلید نکنید، همهٔ استخوان‌ها تان خرد می‌شود. استادان باعث می‌شوند کار آسان به نظر برسد. شعر فروغ اغلب همین طور است. وقتی فروغ می‌گوید «چه قدر مزهٔ پیسی خوب است» طوری می‌گوید که تا حد شعر ترقی می‌کند اما نمی‌توان آن را به عنوان شعر تکرار کرد.

تمام کسانی که به راه فروغ قدم گذاشته‌اند با استخوان‌های شکسته از او عقب مانده‌اند. می‌دانید چرا؟ برای این که در اوج هنر، مدال طلای خلوص و سادگی در انتظار شماست. یک روی شعر فروغ خلوص و روی دیگرش سادگی است، از همین رو شفاف شد و با صمیمیتی غیر عادی توانست سهل و ممتنع باشد. آسان و دشوار. خواندن شعرهای فروغ آسان است.



فروغ همواره حسرت روزهای کودکی را می‌خورد و آن را بارها با  
صدای بلند گفته است:

آن روزها رفتند

آن روزهای خوب

آن روزهای سالم سرشار

آن آسمان‌های پر از پولک

آن شاخساران پر از گیلان

آن خانه‌های تکیه داده در حفاظ سبز پیچک‌ها

به یک‌دیگر

آن بام‌های بادبادک‌های بازی‌گوش

آن کوچه‌های گیج از عطر افاقی‌ها

آن روزها رفتند

آن روزهای جذبه و حیرت

آن روزهای خواب و بیداری

آن روزها هر سایه رازی داشت

هر جعبه سر بسته گنجی را نهان می‌کرد

هر گوشه صندوقخانه، در سکوت ظهر

گویای جهانی بود

هر کس ز تاریکی نمی‌ترسید

در چشم‌هایم قهرمانی بود

آن روزها رفتند

و گم شدند آن کوچه‌های گیج از عطر افاقی‌ها

در ازدحام پرهیاهوی خیابان‌های بی‌برگشت  
و دختری که گونه‌هایش را  
با برگ‌های شمعدانی رنگ می‌زد، آه  
اکنون زنی تنهاست



شعر عاشقانه «آفتاب می‌شود» از همان آغاز مشهور شد و معروف  
ماند. انرژی فروغ در این شعر به خوبی دیده می‌شود.

نگاه کن که غم درون دیده‌ام  
چه گونه قطره قطره آب می‌شود  
چه گونه سایه سیاه سرکشم  
اسیر دست آفتاب می‌شود  
نگاه کن

تمام هستیم خراب می‌شود  
شراره‌ای مرا به کام می‌کشد  
مرا به اوج می‌برد  
مرا به دام می‌کشد  
نگاه کن

تمام آسمان من  
پر از شهاب می‌شود  
تو آمدی ز دورها و دورها  
ز سرزمین عطرها و نورها  
نشانه‌ای مرا کنون به زورقی

ز عاج‌ها، ز ابرها، بلورها  
مرا ببر امید دل‌نواز من  
ببر به شهر شعرها و شورها  
به راه پر ستاره می‌کشانیم  
فرا تر از ستاره می‌نشانیم  
نگاه کن  
من از ستاره سوختم  
لبالب از ستارگان تب شدم  
چو ماهیان سرخ‌رنگ ساده‌دل  
ستاره‌چین برکه‌های شب شدم  
چه دور بود پیش از این زمین ما  
به این کبود غرفه‌های آسمان  
کنون به گوش من دوباره می‌رسد  
صدای تو  
صدای بال برفی فرشتگان  
نگاه کن که من کجا رسیده‌ام  
به کهکشان، به بیکران، به جاودان  
کنون که آمدیم تا به اوج‌ها  
مرا بشوی با شراب موج‌ها  
مرا پیچ در حریر بوسه‌ات  
مرا بخواه در شبان دیریا  
مرا دگر رها مکن  
مرا از این ستاره‌ها جدا مکن

نگاه کن که موم شب به راه ما  
چه گونه قطره قطره آب می شود  
صراحی سیاه دیدگان من  
به لای لای گرم تو  
لبالب از شراب خواب می شود  
به روی گاهواره های شعر من  
نگاه کن  
تو می دمی و آفتاب می شود



در شعر «باد ما را خواهد برد» با تصویرهای جدید و کاربرد جدید  
برخی کلمات روبه رو می شویم.

در شب کوچک من، افسوس  
باد با برگ درختان میعادی دارد  
در شب کوچک من دلهره ی ویرانی ست

گوش کن  
وزش ظلمت را می شنوی؟

در شب اکنون چیزی می گذرد  
ماه سرخ ست و مشوش  
و بر این بام که هر لحظه در او بیم فرو ریختن است  
ابرها، همچون انبوه عزاداران



لحظهٔ باریدن را گویی منتظرند

پشت این پنجره یک نامعلوم

نگران من و توست

بچه‌ها، شنیدن وزش ظلمت را باشیم. راستی آن کدام نامعلوم است که

پشت پنجره نگران ما است؟

۹

در شعر «بر او ببخشایید» با فضایی در اعماق روبه‌رو می‌شویم که

می‌تواند اعماق دریا هم باشد.

بر او ببخشایید

بر او که گاه‌گاه

پیوند دردناک وجودش را

با آب‌های راکد

و حفره‌های خالی از یاد می‌برد

و ابلهانه می‌پندارد

که حق زیستن دارد

بر او ببخشایید

بر خشم بی‌تفاوت یک تصویر

که آرزوی دوردست تحرک

در دیدگان کاغذیش آب می‌شود

بر او ببخشایید

بر او که در سراسر تابوتش

جریان سرخ ماه گذر دارد  
و عطرهاى منقلب شب  
خواب هزار ساله اندامش را  
آشفته مى کند  
بر او ببخشایید  
بر او که از درون متلاشى ست  
اما هنوز پوست چشمانش از تصور ذرات نور مى سوزد  
و گیسوان بیهوده اش  
نومیدوار از نفوذ نفس های عشق مى لرزند  
ای ساکنان سرزمین ساده ی خوشبختی  
ای همدمان پنجره های گشوده در باران  
بر او ببخشایید  
بر او ببخشایید  
زیرا که مسحور است  
زیرا که ریشه های هستی بارآور شما  
در خاک های غربت او نقب مى زنند  
و قلب زودباور او را  
با ضربه های موزی حسرت  
درکنج سینه اش متورم مى سازند

۹

فروغ بارها در شعر خود لحن کودکانه به کار گرفته و بعضی وقت ها  
خیلی موفق هم بوده، از جمله در شعر پرسش:

سلام ماهی‌ها... سلام، ماهی‌ها  
سلام، قرمزها، زردها، طلایی‌ها



در شعر «جمعه»، غروب‌های دل‌گیر جمعه‌های آن سال‌ها را نقاشی  
می‌کند:

جمعه ساکت

جمعه متروک

جمعه چون کوچه‌های کهنه، غم‌انگیز

جمعه اندیشه‌های تنبل بیمار

جمعه خمیازه‌های موزی کشدار

جمعه بی‌انتظار

جمعه تسلیم

خانه خالی

خانه دل‌گیر

خانه در بسته بر هجوم جوانی

خانه تاریکی و تصور خورشید

خانه تنهایی و تفأل و تردید

خانه پرده، کتاب، گنج، تصاویر

آه چه آرام و پُر غرور گذر داشت

زندگی من چون جوی بار غریبی

در دل این جمعه‌های ساکت متروک

در دل این خانه‌های خالی دل‌گیر

آه، چه آرام و پرغرور گذر داشت...

۹

فروغ موضوع شعرهای خود را از همه جا بر می‌دارد، حتا عروسک  
کوکی می‌تواند موضوع او باشد. حتا تنهایی ماه می‌تواند تارهای وجود او  
را به لرزه در آورد:

در تمام طول تاریکی

سیرسیرک‌ها فریاد زدند:

«ماه، ای ماه بزرگ...»

در تمام طول تاریکی

ماه در مهتابی شعله کشید

ماه

دل تنهای شب خود بود

داشت در بغض طلایی رنگش می‌ترکید

۱۰

جزو مطالعات فروغ متن‌های مذهبی قرار داشت. شعر آیه‌های زمینی  
«تورات گونه» است و مناظر اطراف فروغ را به بهترین نحو نقاشی می‌کند.

آنگاه

خورشید سرد شد

و برکت از زمین‌ها رفت

و سبزه‌ها به صحراها خشکیدند

و ماهیان به دریاها خشکیدند  
و خاک مردگانش را  
زان پس به خود نپذیرفت

چه روزگار تلخ و سیاهی  
نان، نیروی شگفت رسالت را  
مغلوب کرده بود  
پیغمبران گرسنه و مفلوک  
از وعده‌گاه‌های الهی گریختند  
و بره‌های گم‌شده‌ی عیسی  
دیگر صدای هی‌هی چوپانی را  
در بهت دشت‌ها نشنیدند  
خورشید مرده بود  
خورشید مرده بود و فردا  
در ذهن کودکان  
مفهوم گنگ گم‌شده‌ای داشت  
آن‌ها غرابت این لفظ کهنه را  
در مشق‌های خود  
با لکه درشت سیاهی  
تصویر می‌نمودند  
خورشید مرده بود  
و هیچ کس نمی‌دانست  
که نام آن کبوتر غم‌گین

کز قلب‌ها گریخته، ایمان‌ست  
آه، ای صدای زندانی  
آیا شکوه یأس تو هرگز  
از هیچ سوی این شب منفور  
نقبی به سوی نور نخواهد زد؟  
آه، ای صدای زندانی  
ای آخرین صدای صداها...

بچه‌ها، این‌جا ناگزیر از انتخاب قسمت‌های کوتاهی از شعرها هستیم.  
مسلم است که می‌توان کامل آن را در کتاب خود فروغ خواند.



گاه شاعرانگی فروغ به اوج آسمان می‌رسد. ببینید از دوستی که به  
دیدارش می‌رود چه هدیه‌ای درخواست می‌کند:

من از نهایت شب حرف می‌زنم  
من از نهایت تاریکی  
و از نهایت شب حرف می‌زنم  
اگر به خانه من آمدی برای من ای مهربان چراغ ییار  
و یک دریچه که از آن  
به ازدحام کوچه خوش‌بخت بنگرم



فروغ پس از موفقیت در عرصه شعر، آن را پس می‌زند و زندگی  
طبیعی طلب می‌کند. تکه‌هایی از «وهم سبز» را با هم بخوانیم:

تمام روز در آینه گریه می‌کردم  
بهار پنجره‌ام را  
به وهم سبز درختان سپرده بود  
تنم به پیلۀ تنهاییم نمی‌گنجید  
و بوی تاج کاغذیم  
فضای آن قلمرو بی‌آفتاب را  
آلوده کرده بود

اگر گلی به گیسوی خود می‌زدم  
از این قلب، از این تاج کاغذین  
که بر فراز سرم بو گرفته است، زیباتر نبود؟  
چه گونه روح بیابان مرا گرفت  
و سحر ماه ز ایمان گله دورم کرد!



در شعر «به علی گفت مادرش روزی» دست به تجربه شکسته‌نویسی می‌زند که چندان موفق نیست. جمله «اگر نان را در هوای آزاد بگذاری بیات می‌شود» در حالت شکسته به «اگه نون رو توی هوای آزاد بذاری بیات می‌شه» تبدیل می‌شود. اما این تنها شکل کار نیست. شکسته‌نویسی یک جور و دو جور نیست، تازه بسته به آدمی که شکسته حرف می‌زند تغییر می‌کند. جز آن، انواع لهجه‌ها نیز در این مورد دخالت دارند. تقریباً هر نوع عامیانه نویسی یا کودکانه نویسی مهارت خارق‌العاده می‌خواهد و بهتر است شما تا موقعی که به این مهارت دست نیافته‌اید غیر شکسته یا

سالم بنویسید. شاملو پیش نهاد می کرد بهتر است سالم بنویسیم اما جوری  
که خواننده بداند عامیانه است و در صورت علاقه خودش شکسته  
بخواند. اکنون به شعر فروغ نگاه کنیم:

علی کوچیکه  
علی بونه گیر  
نصف شب از خواب پرید  
چشماشو هی مالید با دس  
سه چار تا خمیازه کشید  
پا شد نشس  
علی کجاس؟  
تو باغچه  
چی می چینه؟  
آلوچه  
آلوچه باغ بالا  
جرئت داری؟ بسم الله



پرنده یکی از موفق ترین نمونه های شعر نو فارسی است. صمیمیت و  
سادگی در این شعر به اوج رسیده است:

پرنده گفت  
چه بویی  
چه آفتابی



آه

بهار آمده است

و من به جست و جوی جفت خویش خواهم رفت

پرنده از لب ایوان

پرید، مثل پیامی پرید و رفت

پرنده کوچک بود

پرنده فکر نمی کرد

پرنده روزنامه نمی خواند

پرنده قرض نداشت

پرنده آدم ها را نمی شناخت

پرنده روی هوا

و بر فراز چراغ های خطر

در ارتفاع بی خبری می پرید

و لحظه های آبی را

دیوانه وار تجربه می کرد

پرنده، آه، فقط یک پرنده بود

۹

فروغ در شعر «ای مرز پر گهر» زبان طنز را با موفقیت آزموده است.

این شعر بلند است و این جا تکه ای از آن را با هم می خوانیم:

فاتح شدم

خود را به ثبت رساندم

خود را به نامی، در یک شناسنامه، مزین کردم

و هستیم به یک شماره مشخص شد  
پس زنده باد ۶۷۸ صادره از بخش ۵ ساکن تهران

دیگر خیالم از همه سو راحت ست  
آغوش مهربان مام وطن  
پستانک سوابق پرافتخار تاریخی  
لالایی تمدن و فرهنگ  
و حق و جق حقیقه قانون...  
آه

دیگر خیالم از همه سو راحت ست  
از فرط شادمانی  
رفتم کنار پنجره، با اشتیاق  
ششصد و هفتاد و هشت بار هوا را  
که از غبار پهن و بوی خاکروبه و ادرار، منقبض شده بود  
درون سینه فرو دادم  
و زیر ششصد و هفتاد و هشت قبض بدهکاری  
و روی ششصد و هفتاد و هشت تقاضای کار نوشتم:

فروغ فرخزاد

در سرزمین شعر و گل و بلبل  
موهبتی ست زیستن، آن هم  
وقتی که واقعیت موجود بودن تو  
پس از سال‌های سال پذیرفته می‌شود  
جایی که من

با اولین نگاه رسمیم از لای پرده  
ششصد و هفتاد و هشت شاعر را می بینم  
که، حقه بازها، همه در هیات غریب گدایان  
در لای خاکروبه، به دنبال وزن و قافیه می گردند  
و از صدای اولین قدم رسمیم  
یکباره، از میان لجن زارهای تیره  
ششصد و هفتاد و هشت بلبل مرموز  
که از سرتفنن خود را به شکل  
ششصد و هفتاد و هشت کلاغ سیاه پیر درآورده اند  
با تنبلی به سوی حاشیه روز می پرند  
و اولین نفس زدن رسمیم آغشته می شود  
به بوی ششصد و هفتاد و هشت شاخه گل سرخ  
محصول کارخانجات عظیم پلاسکو

۹

به آفتاب سلامی دوباره خواهم داد  
به جویبار که در من جاری بود  
به ابرها که فکرهای طویل بودند  
به رشد دردناک سپیدارهای باغ که با من  
از فصل های خشک گذر می کردند  
به دسته های کلاغان  
که عطر مزرعه های شبانه را  
برای من هدیه می آوردند  
به مادرم که در آینه زندگی می کرد

و شکل پیری من بود  
و به زمین، که شهوت تکرار من، درون ملتهبش را  
از تخمه‌های سبز می‌انباشت – سلامی، دوباره خواهم داد

می‌آیم، می‌آیم، می‌آیم  
با گیسویم: ادامه بوهای زیر خاک  
با چشم‌هایم: تجربه‌های غلیظ تاریکی  
با بوته‌ها که چیده‌ام از بیشه‌های آن سوی دیوار  
می‌آیم، می‌آیم، می‌آیم  
و آستانه پر از عشق می‌شود  
و من در آستانه به آن‌ها که دوست می‌دارند  
و دختری که هنوز آن‌جا  
در آستانه پر عشق ایستاده، سلامی دوباره خواهم داد



همه هستی من آیه تاریکی ست  
که ترا در خود تکرارکنان  
به سحرگاه شکفتن‌ها و رستن‌های ابدی خواهد برد  
من در این آیه ترا آه کشیدم، آه  
من در این آیه ترا  
به درخت و آب و آتش پیوند زدم

سهم من گردش حزن‌آلودی در باغ خاطره‌هاست  
و در اندوه صدایی جان دادن که به من می‌گوید:

دست‌هایت را  
دوست می‌دارم  
دست‌هایم را در باغچه می‌کارم  
سبز خواهم شد، می‌دانم، می‌دانم، می‌دانم  
و پرستوها در گودی انگشتان جوهریم  
تخم خواهند گذاشت

گوشواری به دو گوشم می‌آویزم  
از دو گیلان سرخ همزاد  
و به ناخن‌هایم برگ گل کوکب می‌چسبانم  
کوچه‌ای هست که در آن‌جا  
پسرانی که به من عاشق بودند، هنوز  
با همان موهای درهم و گردن‌های باریک و پاهای لاغر  
به تبسم‌های معصوم دخترکی می‌اندیشند که یک شب او را  
باد با خود برد  
کوچه‌ای هست که قلب من آن را  
از محله‌های کودکیم دزدیده‌ست

هیچ صیادی  
در جوی حقیری که به گودالی می‌ریزد  
مرواریدی صید نخواهد کرد

بچه‌ها، به این فرمول مهم دقت کنیم: هیچ صیادی، در جوی حقیری  
که به گودالی می‌ریزد، مرواریدی صید نخواهد کرد.

۹

در شعر «بعد از تو» می خوانیم:

بعد از تو ما تمام یادگاری ها را  
با تکه های سرب و با قطره های منفجر شده ی خون  
از گیج گاه های گج گرفته دیوارهای کوچه زدودیم  
بعد از تو ما به میدان ها رفتیم  
و داد کشیدیم  
زننده باد  
مرده باد

۹

کسی به فکر گل ها نیست  
کسی به فکر ماهی ها نیست  
کسی نمی خواهد  
باور کند که باغچه دارد می میرد  
که قلب باغچه در زیر آفتاب ورم کرده است  
که ذهن باغچه دارد آرام آرام  
از خاطرات سبز تهی می شود  
و حس باغچه انگار  
چیزی مجردست که در انزوای باغچه پوسیده ست  
حیاط خانه ما تنهاست  
حیاط خانه ما  
در انتظار بارش یک ابر ناشناس  
خمیازه می کشد

و حوض خانه ما خالی ست  
ستاره‌های کوچک بی تجربه  
از ارتفاع درختان به خاک می افتند  
و از میان پنجره‌های پریده رنگ خانه ماهی‌ها  
شب‌ها صدای سرفه می آید  
حیاط خانه ما تنهاست  
پدر می گوید  
از من گذشته ست  
از من گذشته ست  
من بار خود را بردم  
و کار خود را کردم  
و در اتاقش، از صبح تا غروب  
یا شاهنامه می خواند  
یا ناسخ التواریخ  
پدر به مادر می گوید  
لعنت به هر چه ماهی و هر چه مرغ  
وقتی که من بمیرم دیگر  
چه فرق می کند که باغچه باشد  
یا باغچه نباشد  
برای من حقوق تقاعد کافی ست  
مادر تمام زندگیش  
سجاده ایست گسترده  
در آستان وحشت دوزخ

مادر همیشه در ته هر چیزی  
دنبال جای پای معصیتی می‌گردد  
و فکر می‌کند که باغچه را کفر یک گیاه  
آلوده کرده است.

مادر گناهکار طبیعی ست  
مادر تمام روز دعا می‌خواند  
و فوت می‌کند به تمام گل‌ها  
و فوت می‌کند به تمام ماهی‌ها  
و فوت می‌کند به خودش  
مادر در انتظار ظهور است  
و بخششی که نازل خواهد شد  
برادرم به باغچه می‌گوید قبرستان  
برادرم به اغتشاش علف‌ها می‌خندد  
و از جنازه‌ی ماهی‌ها  
که زیر پوست بیمار آب  
به ذره‌های فاسد تبدیل می‌شوند  
شماره برمی‌دارد  
برادرم به فلسفه معتاد است  
برادرم شفای باغچه را  
در انهدام باغچه می‌داند  
او مست می‌کند  
و مشتی می‌زند به در و دیوار  
و سعی می‌کن که بگوید



بسیار دردمند و خسته و مأیوس است

او ناامیدیش را هم

مثل شناسنامه و تقویم و دستمال و فندک و خودکارش

همراه خود به کوچه و بازار می برد

و ناامیدیش

آن قدر کوچک است که هر شب

در ازدحام می کده گم می شود

خواهرم که دوست گل ها بود

و حرف های ساده ی قلبش را

وقتی که مادر او را می زد

به جمع مهربان و ساکت آن ها می برد

و گاه گاه خانواده ی ماهی ها را

به آفتاب و شیرینی مهمان می کرد...

او خانه اش در آن سوی شهر است

او در میان خانه مصنوعیش

با ماهیان قرمز مصنوعیش

و در پناه عشق همسر مصنوعیش

و زیر شاخه های درختان سیب مصنوعی

آوازه های مصنوعی می خواند

و بچه های طبیعی می سازد

او

هر وقت که به دیدن ما می آید

و گوشه های دامنش از فقر باغچه آلوده می شود

حمام ادکلن می‌گیرد  
او  
هر وقت که به دیدن ما می‌آید  
آبستن است

حیات خانه ما تنهاست  
حیات خانه ما تنهاست  
تمام روز  
از پشت در صدای تکه‌تکه شدن می‌آید  
و منفجر شدن  
همسایه‌های ما همه در خاک باغچه‌هاشان به جای گل  
خمپاره و مسلسل می‌کارند  
همسایه‌های ما همه بر روی حوض‌های کاشی‌شان  
سرپوش می‌گذارند  
و حوض‌های کاشی  
بی‌آن‌که خود بخوانند  
انبارهای مخفی باروتند  
و بچه‌های کوچه ما کیف‌های مدرسه‌شان را  
از بمب‌های کوچک  
پر کرده‌اند  
حیات خانه ما گیج است

من از زمانی

که قلب خود را گم کرده است می ترسم  
من از تصور بیهودگی این همه دست  
و از تجسم بیگانگی این همه صورت می ترسم  
من مثل دانش آموزی  
که درس هندسه اش را  
دیوانه وار دوست می دارد تنها هستم  
و فکر می کنم که باغچه را می شود به بیمارستان برد  
من فکر می کنم...  
من فکر می کنم...  
من فکر می کنم...  
و قلب باغچه در زیر آفتاب ورم کرده است  
و ذهن باغچه دارد آرام آرام  
از خاطرات سبز تهی می شود



من خواب دیده ام که کسی می آید  
من خواب یک ستاره ی قرمز دیده ام  
و پلک چشمم هی می پرد  
و کفش هایم هی جفت می شوند  
و کور شوم  
اگر دروغ بگویم  
من خواب آن ستاره ی قرمز را  
وقتی که خواب نبودم دیده ام  
کسی می آید

کسی می آید  
کسی دیگر  
کسی بهتر  
کسی که مثل هیچکس نیست  
مثل پدر نیست، مثل انسی نیست  
مثل یحیی نیست، مثل مادر نیست  
و مثل آن کسی است که باید باشد  
و قدش از درخت های خانه معمار هم بلندتر است  
و صورتش  
از صورت امام زمان هم روشن تر  
و از برادر سیدجواد هم  
که رفته است  
و رخت پاسبانی پوشیده است نمی ترسد  
و از خود سیدجواد هم  
که تمام اتاق های منزل ما مال او ست نمی ترسد  
و اسمش آن چنانکه مادر  
در اول نماز و در آخر نماز صدایش می کند  
یا قاضی القضاات است  
یا حاجت الحاجات است  
و می تواند  
تمام حرف های سخت کتاب کلاس سوم را  
با چشم های بسته بخواند  
و می تواند حتی هزار را

بی آن که کم بیاورد از روی بیست میلیون بردارد  
و می تواند از مغازه ی سیدجواد  
هر چه قدر که لازم دارد  
جنس نسیه بگیرد  
و می تواند کاری کند که لامپ «الله»  
که سبز بود، مثل صبح سحر سبز بود  
دوباره روی آسمان مسجد مفتاحیان  
روشن شود

آخ

چه قدر روشنی خوب ست  
چه قدر روشنی خوب ست  
و من چه قدر دلم می خواهد  
که یحیی  
یک چارچرخه داشته باشد  
و یک چراغ زنبوری  
و من چه قدر دلم می خواهد  
که روی چارچرخه یحیی  
میان هنداونه ها و خریزه هابنشینم  
و دور میدان محمدیه بچرخم  
آخ...

چه قدر دور میدان چرخیدن خوب ست  
چه قدر روی پشت بام خوابیدن خوب ست  
چه قدر باغ ملی رفتن خوب ست

چه قدر مزه‌ی پیسی خوب ست  
چه قدر سینمای فردین خوب ست  
و من چه قدر از همه چیزهای خوب خوشم می‌آید  
و من چه قدر دلم می‌خواهد  
که گیس دختر سیدجواد را بکشم

چرا من این همه کوچک هستم  
که در خیابان‌ها گم می‌شوم  
چرا پدر که این همه کوچک نیست  
و در خیابان‌ها هم گم نمی‌شود  
کاری نمی‌کند که آن کسی که به خواب من آمده‌ست  
روز آمدنش را جلو بیاندازد  
و مردم محله کشتارگاه  
که خاک باغچه‌هاشان هم خونی ست  
و آب حوض‌هاشان هم خونی ست  
و تخت کفش‌هاشان هم خونی ست  
چرا کاری نمی‌کنند  
چرا کاری نمی‌کنند

چه قدر آفتاب زمستان تنبل است

من پله‌های پشت‌بام را جارو کرده‌ام  
و شیشه‌های پنجره را هم شسته‌ام

چرا پدر فقط باید  
در خواب، خواب ببیند  
من پله‌های پشت‌بام را جارو کرده‌ام  
و شیشه‌های پنجره را هم شسته‌ام  
کسی می‌آید  
کسی می‌آید  
کسی که در دلش با ماست، در نفسش با ماست  
در صدایش با ماست  
کسی که آمدنش را  
نمی‌شود گرفت  
و دست‌بند زد و به زندان انداخت  
کسی که زیر درخت‌های کهنه یحیی بچه کرده است  
و روز به روز  
بزرگ می‌شود، بزرگ‌تر می‌شود  
کسی از باران، از صدای شرشر باران  
از میان بچ و پچ گل‌های اطلسی  
کسی از آسمان توپ‌خانه در شب آتش‌بازی می‌آید  
و سفره را می‌اندازد  
و نان را قسمت می‌کند  
و پیسی را قسمت می‌کند  
و باغ ملی را قسمت می‌کند  
و شربت سیاه‌سرفه را قسمت می‌کند  
و روز اسم‌نویسی را قسمت می‌کند

و نمره‌ی مریض‌خانه را قسمت می‌کند  
و چکمه‌های لاستیکی را قسمت می‌کند  
و سینمای فردین را قسمت می‌کند  
درخت‌های دختر سیدجواد را قسمت می‌کند  
و هر چه را که باد کرده باشد قسمت می‌کند  
و سهم ما را هم می‌دهد  
من خواب دیده‌ام...

۹

چرا توقف کنم، چرا؟  
پرنده‌ها به جست‌وجوی جانب‌آبی رفته‌اند

و روز وسعتی است  
که در مخیلهٔ تنگ کرم روزنامه نمی‌گنجد

چه می‌تواند باشد مرداب  
چه می‌تواند باشد جز جای تخم‌ریزی حشرات فساد  
افکار سردخانه را جنازه‌های باد کرده رقم می‌زنند

نامرد، در سیاهی  
فقدان مردیش را پنهان کرده است  
و سوسک... آه  
وقتی که سوسک سخن می‌گوید  
چرا توقف کنم؟



همکاری حروف سربی بیهوده است.

همکاری حروف سربی

اندیشه حقیر را نجات نخواهد داد

من از سلاله درختانم

تنفس هوای مانده ملولم می‌کند

پرنده‌ای که مرده بود به من پند داد

پرواز را بخاطر بسپارم

صدا، صدا، تنها صدا

صدای خواهش شفاف آب به جاری شدن

صدای ریزش نور ستاره بر جدار مادگی خاک

صدای انعقاد نطفه معنی

و بسط ذهن مشترک عشق

صدا، صدا، صدا

تنها صداست که می‌ماند

در سرزمین قدکوتاهان

معیارهای سنجش

همیشه بر مدار صفر سفر کرده‌اند

چرا توقف کنم؟

من از عناصر چهارگانه اطاعت می‌کنم

و کار تدوین نظامنامه قلبم

کار حکومت محلی کوران نیست

۹

و به این ترتیب فروغ به یکی از بزرگ‌ترین شاعران معاصر تبدیل می‌شود. یکی از آخرین شاهکارهایش را با هم بخوانیم:

دلم گرفته است

دلم گرفته است

به ایوان می‌روم و انگشتانم را

بر پوست کشیده‌ی شب می‌کشم

چراغ‌های رابطه تاریکند

چراغ‌های رابطه تاریکند

کسی مرا به آفتاب

معرفی نخواهد کرد

کسی مرا به میهمانی گنجشک‌ها نخواهد برد

پرواز را بخاطر بسپار

پرنده مردنی ست

۹

بچه‌ها، گاه در عالم هنر پدیده‌های غیر قابل توضیح پیش می‌آید. البته مراقب باشد که هیچ غیر قابل توضیحی ما را به خرافه نکشانند. در شعر «ایمان بیاوریم به آغاز فصل سرد» فضا زمستانی و سخن از مرگ است. گویی شاعر به پیش‌گویی مرگ خود نشسته و مرثیه می‌سراید. روند حوادث همان می‌شود که شاعر سروده. به تکه اول شعر نگاه کنیم:

و این منم  
زنی تنها  
در آستانه فصلی سرد  
در ابتدای درک هستی آلوده‌ی زمین  
و یأس ساده و غم‌ناک آسمان  
و ناتوانی این دست‌های سیمانی  
زمان گذشت  
زمان گذشت و ساعت چهار بار نواخت  
چهار بار نواخت  
امروز روز اول دی‌ماه است  
من راز فصل‌ها را می‌دانم  
و حرف لحظه‌ها را می‌فهمم  
نجات‌دهنده درگور خفته است  
و خاک، خاک پذیرنده  
اشارتی ست به آرامش

به مادرم گفتم: «دیگر تمام شد»  
گفتم: «همیشه پیش از آن‌که فکر کنی اتفاق می‌افتد  
باید برای روزنامه تسلیتی بفرستیم»

در شهادت یک شمع  
راز منوری است که آن‌را

آن آخرین و آن کشیده‌ترین شعله خوب می‌داند

۹

و به این ترتیب فروغ فرخ‌زاد خاموش شد اما ستاره شاعر بزرگ متولد شد تا در میان ستارگان آسمان پرستاره ادبیات فارسی بدرخشد و راه را روشن کند.

## سهراب

سهراب سپهری یکی از شاعران اصلی جریان شعر نو به شمار می‌رود. شعر او بحث‌های فراوان برانگیخته و موافقان و مخالفان بسیار داشته است. سهراب سپهری شاعر احترام به طبیعت و رعایت محیط زیست است. حفظ و سواست‌گونه طبیعت شکننده، شاعر را به نوعی عرفان پر تصویر، لطیف و ظریف می‌کشاند.

زیبایی شعر سهراب مرموز است. درون آن از لایه‌های مختلف تشکیل شده اما فاقد هسته است. شعر سیال سپهری، پیازگونه، از یک پوست به پوسته دیگر می‌رود، خواننده اما، راه به هیچ هسته‌ای نمی‌برد. در سرزمین عطار و سنایی و مولوی، سرودن شعر عرفانی جرأت می‌طلبد چرا که به منزل رساندن شعر عرفانی به دشواری سفر سی مرغ است. به گفته مولوی:

عطار روی بود و سنایی دو چشم او

ما از پی عطار و سنائی آمده‌ایم

سهراب سپهری تکلیف خود را روشن نمی‌کند و نهایتاً معلوم نمی‌شود کجای بدنه عرفان ایستاده است.

سهراب سپهری دو ۲ پیشه دارد، شاعری و نقاشی. در هر دو هم خوب است. انرژی سهراب بین شعر و نقاشی پخش شده است. در شعرش می‌خواهد نقاش و در نقاشی‌اش می‌خواهد شاعر باشد. او خواننده‌ی شعرش را در یک تصویر غافلگیر کرده، ناتمام رها می‌کند. نه شاعرِ نقاش و نه نقاشِ شاعر، هیچ کدام بار را به مقصد نمی‌رسانند. شاید اگر سپهری روی نقاشی می‌ایستاد و خود را پخش نمی‌کرد و همه آن انرژی از یک مجرا تخلیه می‌شد اتفاق بزرگ‌تری رخ می‌داد.

بحث در مورد سهراب، گره از کار فروبسته شعر او نمی‌گشاید. میدان یا حوزه شعر سهراب فهمیدن و نفهمیدن نیست. شعر سهراب را می‌توان دوست داشت یا نداشت. شاید به گفته خودش «کار ما نیست شناسایی راز گل سرخ».

خواندن شعرهای سهراب سپهری آسان است. اغلب تصویرهای سپهری بدیع و دوست داشتنی هستند اما بعضی از ترکیب‌های سپهری، تصویر مشخص نمی‌سازد. شعر سهراب بر شاعران جوان تأثیر شدید داشته است. ناکامی پیروان اما، هیچ ربطی به شعر زیبا و لطیف سهراب ندارد. بد فهمیده شدن هیچ شاعری گناه خودش نیست.

سپهری شعرهای فراوانی چاپ کرده و تاکنون ده ۱۰ شعر او فرسایش روزگار را تاب آورده است. به جای بحث باید شعرهای خوب‌تر او را خواند و بقیه را به تاریخ وا گذاشت:

۹

اهل کاشانم

روزگارم بد نیست

تکه نانی دارم، خرده هوشی، سر سوزن ذوقی

من مسلمانم  
قبله‌ام یک گل سرخ  
جانمازم چشمه، مهرم نور  
دشت سجاده من  
من وضو با تپش پنجره‌ها می‌گیرم  
اهل کاشانم  
پیشه‌ام نقاشی است  
گاه‌گاهی قفسی می‌سازم با رنگ، می‌فروشم به شما  
تا به آواز شقایق که در آن زندانی است  
دل تنهایی تان تازه شود

من به مهمانی دنیا رفتم  
من به دشت اندوه  
من به باغ عرفان  
من به ایوان چراغانی دانش رفتم  
رفتم از پله مذهب بالا  
چیزها دیدم در روی زمین  
شاعری دیدم هنگام خطاب، به گل سوسن می‌گفت: «شما»  
من قطاری دیدم، روشنایی می‌برد  
من قطاری دیدم، فقه می‌برد و چه سنگین می‌رفت  
من قطاری دیدم، که سیاست می‌برد  
و چه خالی می‌رفت

کار ما نیست شناسایی «راز» گل سرخ  
کار ما شاید این است  
که در «افسون» گل سرخ شناور باشیم  
پشت دانایی اردو بزیم  
دست در جذبۀ یک برگ بشویم و سر خوان برویم  
صبح‌ها وقتی خورشید، در می‌آید متولد بشویم  
هیجان‌ها را پرواز دهیم



ابری نیست  
بادی نیست  
می‌نشینم لب حوض  
گردش ماهی‌ها، روشنی، من، گل، آب  
پاکی خوشه زیست

مادرم ریحان می‌چیند  
نان و ریحان و پنیر، آسمانی بی‌ابر، اطلسی‌هایی تر  
رستگاری نزدیک، لای گل‌های حیاط  
نور در کاسهٔ مس، چه نوازش‌ها می‌ریزد!  
نردبان از سر دیوار بلند، صبح را روی زمین می‌آرد  
پشت لب‌خندی پنهان هر چیز  
روزنی دارد دیوار زمان، که از آن، چهرهٔ من پیدا است  
چیزهایی هست، که نمی‌دانم  
می‌دانم، سبزه‌ای را بکنم خواهم مرد



می‌روم بالا تا اوج، من پر از بال و پرم  
راه می‌بینم در ظلمت، من پر از فانوسم  
من پر از نورم و شن  
و پر از دار و درخت  
پرم از راه، از پل، از رود، از موج  
پرم از سایه برگ‌ی در آب  
چه درونم تنهاست



روزی  
خواهم آمد، و پیامی خواهم آورد  
در رگ‌ها، نور خواهم ریخت  
و صدا خواهم در داد:  
ای سبدهاتان پر خواب! سیب آوردم، سیب سرخ خورشید  
خواهم آمد، گل یاسی به گدا خواهم داد  
زن زیبای جذامی را، گوشواری دیگر خواهم بخشید  
کور را خواهم گفت: چه تماشا دارد باغ!  
دوره‌گردی خواهم شد، کوچه‌ها را خواهم گشت، جار خواهم زد:  
آی شب‌نم، شب‌نم، شب‌نم  
ره‌گذاری خواهد گفت: راستی را، شب تاریکی است  
کهکشانی خواهم دادش  
روی پل دخترکی بی‌پاست، دب اکبر را برگردن او خواهم آویخت  
هر چه دشنام، از لب‌ها خواهم برچید  
هر چه دیوار، از جا خواهم برکند

رهزنان را خواهم گفت: کاروانی آمد بارش لب خند!  
ابر را، پاره خواهم کرد  
من گره خواهم زد، چشمان را با خورشید، دل‌ها را با عشق  
سایه‌ها را با آب، شاخه‌ها را با باد  
و به هم خواهم پیوست، خواب کودک را با زمزمه زنجیره‌ها  
بادبادک‌ها، به هوا خواهم برد  
گلدان‌ها، آب خواهم داد  
خواهم آمد، پیش اسبان، گاوان، علف سبز نوازش خواهم ریخت  
مادیانی تشنه، سطل شبنم را خواهم آورد  
خر فرتوتی در راه، من مگس‌هایش را خواهم زد  
خواهم آمد سر هر دیواری، میخکی خواهم کاشت  
پای هر پنجره‌ای، شعری خواهم خواند  
هر کلاغی را، کاجی خواهم داد  
مار را خواهم گفت: چه شکوهی دارد غوک!  
آشتی خواهم داد  
آشنا خواهم کرد  
راه خواهم رفت  
نور خواهم خورد  
دوست خواهم داشت

۹

آب را گل نکنیم  
در فرودست انگار، کفتری می‌خورد آب  
یا که در بیشه دور، سیره‌ای پر می‌شوید

یا در آبادی، کوزه‌ای پر می‌گردد

آب را گل نکنیم

شاید این آب روان، می‌رود پای سپیداری، تا فرو شوید اندوه دلی  
دست درویشی شاید، نان خشکیده فرو برده در آب

زن زیبایی آمد لب رود

آب را گل نکنیم

روی زیبا دو برابر شده است

چه گوارا این آب!

چه زلال این رود!

مردم بالادست، چه صفایی دارند!

چشمه‌هاشان جوشان، گاوهاشان شیر افشان باد!

من ندیدم ده‌شان

بی‌گمان پای چپرهاشان جا پای خداست

ماهتاب آن‌جا، می‌کند روشن پهنای کلام

بی‌گمان در ده بالادست، چینه‌ها کوتاه است

مردمش می‌دانند، که شقایق چه گلی است

بی‌گمان آن‌جا آبی، آبی است

غنچه‌ای می‌شکفتد، اهل ده با خبرند

چه دهی باید باشد!

کوچه باغش پر موسیقی باد!

مردمان سر رود، آب را می فهمند  
گل نکردندش، ما نیز  
آب را گل نکنیم

۹

ماه بالای سر آبادی است  
اهل آبادی در خواب  
روی این مهتابی، خشت غربت را می بویم  
باغ همسایه چراغش روشن  
من چراغم خاموش  
ماه تابیده به بشقاب خیار، به لب کوزه آب

غوک ها می خوانند  
مرغ حق هم گاهی

کوه نزدیک من است، پشت افراها، سنجدها  
و بیابان پیدا است  
سنگ ها پیدا نیست، گلچه ها پیدا نیست  
سایه هایی از دور، مثل تنهایی آب، مثل آواز خدا پیدا است

نیمه شب باید باشد  
دب اکبر آن است: دو وجب بالاتر از بام  
آسمان آبی نیست، روز آبی بود  
یاد من باشد فردا، بروم باغ حسن گوجه و قیسی بخرم

یاد من باشد فردا لب سلخ، طرحی از بزها بردارم  
طرحی از جاروها، سایه‌هاشان در آب  
یاد من باشد، هر چه پروانه که می‌افتد در آب، زود از آب درآرم  
یاد من باشد کاری نکنم، که به قانون زمین برخورد  
یاد من باشد فردا لب جوی، حوله‌ام را هم با چوبه بشویم  
یاد من باشد تنها هستم  
ماه بالای سر تنهایی است.



«خانه دوست کجاست؟» در فلق بود که پرسید سوار  
آسمان مکثی کرد  
رهگذر شاخه نوری که به لب داشت به تاریکی شن‌ها بخشید  
و به انگشت نشان داد سپیداری و گفت:  
نرسیده به درخت  
کوچه باغی است که از خواب خدا سبزتر است  
و در آن عشق به اندازه پره‌ای صداقت آبی است  
می‌روی تا ته آن کوچه که از پشت بلوغ، سر بدر می‌آرد  
پس به سمت گل تنهایی می‌پیچی  
دو قدم مانده به گل  
پای فواره جاوید اساطیر زمین می‌مانی  
و ترا ترسی شفاف فرا می‌گیرد  
در صمیمیت سیال فضا، خش‌خشی می‌شنوی  
کودکی می‌بینی  
رفته از کاج بلندی بالا، جوجه بردارد از لانه نور

و از او می‌پرسی  
خانه دوست کجاست

۹

به سراغ من اگر می‌آیید  
پشت هیچستانم  
پشت هیچستان جایی است  
پشت هیچستان رگ‌های هوا، پر قاصدهایی است  
که خبر می‌آرند، از گل واشده دورترین بوته خاک  
روی شن‌ها هم، نقش‌های سم اسبان سواران ظریفی است که صبح  
به سر تپه معراج شقایق رفتند  
پشت هیچستان، چتر خواهش باز است  
تا نسیم عطشی در بن برگی بدود  
زنگ باران به صدا می‌آید  
آدم این جا تنهاست  
و در این تنهایی، سایه نارونی تا ابدیت جاری است

به سراغ من اگر می‌آیید  
نرم و آهسته بیایید، مبادا که ترک بردارد  
چینی نازک تنهایی من

۹

کفش‌هایم کو  
چه کسی بود صدا زد: سهراب؟  
آشنا بود صدا مثل هوا با تن برگ

مادرم در خواب است  
و منوچهر و پروانه، و شاید همهٔ مردم شهر  
شب خرداد به آرامی یک مرثیه از روی سر ثانیه‌ها می‌گذرد  
و نسیمی خنک از حاشیهٔ سبزپتو خواب مرا می‌روبد  
بوی هجرت می‌آید  
بالش من پر آواز پر چلچله‌هاست  
صبح خواهد شد  
و به این کاسهٔ آب  
آسمان هجرت خواهد کرد  
باید امشب بروم  
من که از بازترین پنجره با مردم این ناحیه صحبت کردم  
حرفی از جنس زمان نشنیدم  
هیچ چشمی، عاشقانه به زمین خیره نبود  
کسی از دیدن یک باغچه مجذوب نشد  
هیچ‌کس زاغچه‌ای را سر یک مزرعه جدی نگرفت  
من به اندازهٔ یک ابر دلم می‌گیرد  
وقتی از پنجره می‌بینم حوری  
— دختر بالغ همسایه —  
پای کمیاب‌ترین نارون روی زمین  
فقه می‌خواند

چیزهایی هم هست، لحظه‌هایی پر اوج  
(مثلاً شاعره‌ای را دیدم)

آنچنان محو تماشای فضا بود که در چشمانش  
آسمان تخم گذاشت  
و شبی از شب‌ها  
مردی از من پرسید  
تا طلوع انگور، چند ساعت راه است؟  
باید امشب بروم  
باید امشب چمدانی را  
که به اندازه پیراهن تنهایی من جا دارد، بردارم  
و به سمتی بروم  
که درختان حماسی پیدااست  
رو به آن وسعت بی‌واژه که همواره مرا می‌خواند  
یک نفر باز صدا زد: سهراب!  
کفش‌هایم کو؟

۹

صدا کن مرا  
صدای تو خوب است  
صدای تو سبزینۀ آن گیاه عجیبی است  
که در انتهای صمیمیت حزن می‌روید  
در ابعاد این عصر خاموش  
من از طعم تصنیف در متن ادراک یک کوچه تنهاترم  
بیا تا برایت بگویم چه اندازه تنهایی من بزرگ است  
و تنهایی من شبیخون حجم ترا پیش‌بینی نمی‌کرد  
و خاصیت عشق این است



کسی نیست  
بیا زندگی را بدزدیم، آن وقت  
میان دو دیدار قسمت کنیم  
بیا با هم از حالت سنگ چیزی بفهمیم  
بیا زودتر چیزها را ببینیم  
ببین، عقربک‌های فواره در صفحهٔ ساعت حوض  
زمان را به گرداب بدل می‌کنند  
بیا آب شو مثل یک واژه در سطر خاموشی‌ام  
بیا ذوب کن در کف دست من جرم نورانی عشق را

مرا گرم کن

در این کوچه‌هایی که تاریک هستند  
من از حاصل ضرب تردید و کبریت می‌ترسم  
من از سطح سیمانی قرن می‌ترسم  
بیا تا نترسم من از شهرهایی که خاک سیاشان چراگاه جرثقیل است  
مرا باز کن مثل یک در به روی هبوط گلابی در این عصر معراج پولاد  
مرا خواب کن زیر یک شاخه دور از شب اصطکاک فلزات  
اگر کاشف معدن صبح آمد، صدا کن مرا  
و من، در طلوع گل یاسی از پشت انگشت‌های تو، بیدار خواهم شد  
و آن وقت

حکایت کن از بمب‌هایی که من خواب بودم و افتاد  
حکایت کن از گونه‌هایی که من خواب بودم و تر شد

بگو چند مرغابی از روی دریا پریدند  
در آن گیرورداری که چرخ زره‌پوش از روی رؤیای کودک گذر داشت  
قناری نخ زرد آواز خود را به پای چه احساس آسایشی بست  
بگو در بنادر چه اجناس معصومی از راه وارد شد  
چه علمی به موسیقی مثبت بوی باروت پی برد  
چه ادراکی از طعم مجهول نان در مذاق رسالت تراوید

و آن وقت من، مثل ایمانی از تابش «استوا» گرم  
ترا در سرآغاز یک باغ خواهم نشانید



مرثیه برای فروغ فرخ‌زاد

بزرگ بود  
و از اهالی امروز بود  
و با تمام افق‌های باز نسبت داشت  
و لحن آب و زمین را چه خوب می‌فهمید  
صداش  
به شکل حزن پریشان واقعیت بود  
و پلک‌هایش  
مسیر نبض عناصر را  
به ما نشان داد  
و دست‌هایش  
هوای صاف سخاوت را  
ورق زد

و مهربانی را  
به سمت ما کوچاند  
به شکل خلوت خود بود  
و عاشقانه‌ترین انحنای وقت خودش را  
برای آینه تفسیر کرد  
و او به شیوهٔ باران پراز طراوت تکرار بود  
و او به سبک درخت  
میان عافیت نور منتشر می‌شد  
همیشه کودکی باد را صدا می‌کرد  
همیشه رشتهٔ صحبت را  
به چفت آب گره می‌زد  
برای ما، یک شب  
سجود سبز محبت را  
چنان صریح ادا کرد  
که ما به عاطفهٔ سطح خاک دست کشیدیم  
و مثل لهجهٔ یک سطل آب تازه شدیم  
و بارها دیدیم  
که با چه قدر سبد  
برای چیدن یک خوشهٔ بشارت رفت.  
ولی نشد  
که روبه‌روی وضوح کبوتران بنشیند  
و رفت تالاب هیچ  
و پشت حوصلهٔ نورها دراز کشید

و هیچ فکر نکرد  
که ما میان پریشانی تلفظ درها  
برای خوردن یک سیب  
چه قدر تنها ماندیم

## شاملو

که میلادت نزول خجسته باران باد  
بر تشنگی خاک  
و طلوع آفتاب  
بر سماجت ظلمت  
شکوفه تبسمی  
بر لبان دلتنگی  
و جلوه ستاره‌یی  
در مه گرفتگی این افق

بیش‌ترین شعرهای زیبا و گویای سلسله جبال شعر نو مال احمد شاملو است و به همین اعتبار می‌گوییم که بزرگ‌ترین قله این کوه شاملوست. از نظر فرم یا شکل بیرونی، شاملو وزن را کنار گذاشت و این کار به انقلاب دوم معروف شد.

این جا بیش‌تر با محتوای شعرها سروکار داریم. اگر چه مدت زیادی نیست که جسم شاملو از میان ما رفته اما، بیش‌ترین پیروان را دارد. متجاوز

از هشتاد ۸۰ شعر عالی از خود به یادگار گذاشته به اندازهٔ مجموع دیگران است.

وقتی به شعرهای شاملو دقیق شویم می‌بینیم که موضوع‌های شعر شاملو را می‌توان دسته‌بندی کرد و خانواده‌هایی مانند «سیاسی» - «عاشقانه» - «وصف طبیعت» - «افکار فلسفی» - «کودکان» و مانند آن‌ها را دید. آنچه برای شما اهمیت دارد آشنایی اولیه با کارهای اوست در نتیجه شیوهٔ ساده‌ای را به کار می‌گیریم و سعی می‌کنیم شعرهای هم‌خانواده را با هم ارائه کنیم.

کارنامهٔ شعری شاملو مفصل است که تاکنون خیلی‌ها به آن پرداخته‌اند و کارهای فراوانی چاپ کرده‌اند. بخش کوچکی از این کارها را در یک کتاب دیگر آورده‌ام<sup>۱</sup> اکنون به خود شعرها نگاه کنیم:

### شعرهای کودکان

بخشی از مهم‌ترین شعرهای شاملو برای بچه‌ها سروده شده. در همین شعر «که میلادت نزول خجستهٔ باران باد» روبه‌روی نسل جوان ایستاده و برای آنان دعا و آرزو می‌کند.

مشهورترین شعر خانوادهٔ شعرهای کودکان «پریا» است که به محض انتشار همه‌گیر شد. این شعر در سال ۱۳۳۲ یعنی سال کودتا سروده شده است.

یکی بود یکی نبود

زیر گنبد کبود

---

۱ - کاره سرباز در مونیپارناس - انتشارات ابتکار نو

لُخت و عور تنگِ غروب سه تا پری نشسته بود

زار و زار گریه می کردن پریا  
مثِ ابرایِ باهار گریه می کردن پریا

گیسِ شون قدِ کمون رنگِ شبق  
از کمون بُلن تَرَک  
از شبق مشکی تَرَک  
روبه روشن تو افق شهرِ غلامایِ اسیر  
پُشتِ شون سرد و سیا قلعهٔ افسانهٔ پیر

از افق جیرینگ جیرینگ صدایِ زنجیر می اومد  
از عقب از توی بُرج نالهٔ شب گیر می اومد...  
«— پریا! گشنه تونه؟  
پریا! تشنه تونه؟  
پریا! خَسّه شدین؟  
مرغِ پر بَسّه شدین؟  
چیه این های های تون؟»

پریا هیچ چی نگفتن، زار و زار گریه می کردن پریا  
مثِ ابرایِ باهار گریه می کردن پریا...

«پریایِ نازنین

چه تونه زار می زنین؟  
توی این صحرای دور  
توی این تنگِ غروب  
نمی گین برف میاد؟  
نمی گین بارون میاد؟  
نمی گین گرگه میاد می خورده تون؟  
نمی گین دیبه میاد یه لقمه خام می کند تون؟  
نمی ترسین پریا؟  
نمیاین به شهرِ ما؟  
شهرِ ما صداش میاد، صدای زنجیراش میاد

این شعر خیلی مفصل است که اگر خواستید در کتاب خود شاملو  
می خوانید. شعر این جوری تمام می شود:

هاجستیم و واجستیم  
تو حوضِ نقره جستیم  
سیبِ طلا رو چیدیم  
به خونه مون رسیدیم...»

بالا رفتم دروغ بود  
قصه بی بی م دروغ بود  
پایین اومدیم ماست بود  
قصه ما راست بود



قصه ما به سر رسید  
غلاغه به خونه‌ش نرسید  
هاچین واچین  
زنجیرو ورچین!

این زبانی است که هنوز به درستی روی آن کار نشده در نتیجه قواعد آن کاملاً اختیاری است. خوب نوشتن با این زبان مهارت می‌خواهد و نوعی زورآزمایی ادبی به شمار می‌آید.



از شعرهای مهم این خانواده «بارون» است. این شعر را شاملو در ۱۳۳۳ در زندان قصر سروده. بچه‌ها، اگر چه این شعر نو است، اما بگذارید تجربه‌ای بکنیم و آن را به شکل شعرهای کلاسیک بنویسیم ببینیم چه شکلی می‌شود. بچه‌ها، خود شاملو با این کار مخالف بود اما لازم است یک چیزی را به شما نشان بدهم.

گم شده راه بندر	بارون میاد جر جر
آب‌اش سیا و شوره	ساحل شب چه دوره
آتیش بهشتی بفرست	ای خدا کشتی بفرست
زُهره‌ی آسمون کو	جاده‌ی کهکشون کو
تو سیاهیا می‌گرده	چراغ زُهره سرده
فانون راه من‌اش کن	ای خدا روشن‌اش کن
بارون میاد جر جر	گم شده راه بندر
رو گنبد و رو منبر	بارون میاد جر جر

لکالکِ پیرِ خسته	بالایِ منار نشسته
لکالکِ نازِ قندی	یه چیزی بگم نخندی
تو این هوایِ تاریک	دالونِ تنگ و باریک
وقی که می‌پریدی	تو زُهره رو ندیدی؟
عجب بالایی بچه!	از کجا میایی بچه؟
نمی‌بینی خوابه جوجه‌م	حالش خرابه جوجه‌م
از بس که خورده غوره	تب داره مثلِ کوره؟
تو این بارونِ شر شر	هوا سیا زمین تر
تو ابرِ پاره‌پاره	زُهره چی کار داره؟
زُهره خانم خوابیده	هیچ‌کی اونو ندیده
بارون میاد جر جر	رو پُشتِ بونِ هاجر
هاجر عروسی داره	تاجِ خروسی داره
وقتی حنا می‌داشتی	ابروتو ور می‌داشتی
زلفاتو وامی‌کردی	خالتو سیا می‌کردی
زُهره نیومد تماشا؟	نکن اگه دیدی حاشا
حوصله داری بچه!	مگه تو بی‌کاری بچه؟
دومادو الان میارن	پرده‌رو ور می‌دارن
دَسْمو می‌دن به دَسش	باید دَرارو بَسش
نمی‌بینی کار دارم من؟	دلِ بی‌قرار دارم من؟
تو این هوایِ گریون	شر شرِ لوسِ بارون
که شب سحر نمی‌شه	زُهره به در نمی‌شه
بارون میاد جر جر	رویِ خونه‌هایِ بی‌در
چهارتا مردِ بیدار	نشسته تنگِ دیفار

دیفارِ کننده‌کاری	نه فرش و نه بخاری
مراد، سلامُ علیکم	زُهره خانم شده گُم
نه لک‌لک اونو دیده	نه هاجرِ ورپریده
اگه دیگه بر نگرده	اوهو، اوهو، چه دَرده!
بارونِ ریشه ریشه	شب دیگه صُب نمی‌شه
بچه خَسّه مونده	چیزی به صُب نمونده
غصه نخور دیوونه	کی دیده که شب بمونه؟
زُهره‌ی تابون این جاس	تو گره مُشتِ مرداس
وقتی که مردا پاشن	ابرا ز هم می‌پاشن
خروسِ سحر می‌خونه	خورشید خانوم می‌دونه
که وقتِ شب گذشته	موقعِ کار و گشته
خورشیدِ بالا بالا	گوشش به زنگه حالا
بارون میاد جر جر	رو گنبد و رو منبر
رو پُشتِ بونِ هاجر	رو خونه‌های بی‌در...
ساحلِ شب چه دوره	آب‌اش سیاه و شوره
جاده‌ی کهکشون کو	زُهره‌ی آسمون کو؟
خروسِکِ قندی قندی	چرا نوکتو می‌بندی؟
آفتابو روشن‌اش کن	فانوسِ راهِ من‌اش کن
گم شده راهِ بندر	بارون میاد جر جر

بچه‌ها این چه جور شعری است؟ یادتان هست که گفتیم شکل زیر  
جزو شکل‌های مهم شعر فارسی است؟

○=====	○=====
●=====	●=====
□=====	□=====
■=====	■=====
◻=====	◻=====

این شکل مثنوی نبود؟ پس شاملو هم از شکل مثنوی استفاده کرده؟  
 بله. از بقیه شکل ها هم استفاده کرده و استادها یکی پس از دیگری کشف  
 و گزارش خواهند کرد.

۹

شعر دخترای ننه دریا در سال ۱۳۳۸ سروده شده و از شعرهای مهم  
 این خانواده است:

یکی بود یکی نبود  
 جز خدا هیچ چی نبود  
 زیر این تاقِ کبود  
 نه ستاره  
 نه سرود  
 عمو صحرا، تُپلی  
 با دو تالِبِ گُلی  
 پا و دستِ اش کوچولو  
 ریش و روح اش دوقلو  
 چپق اش خالی و سرد  
 دلک اش دریایِ درد

دَرِ باغو بسّه بود  
دَمِ باغ نشسّه بود

عمو صحرا! پسران کو؟

لَبِ دریاں پسران

دخترایِ ننه دریا رو خاطر خوان پسران

این شعری بلند، عاشقانه و سیاسی است. دخترایِ ننه دریا به پسران  
عمو صحرا جواب می دهند و... می توانید بقیه قصه را در خود کتاب  
شاملو بخوانید. شعرهای دیگر هم در این خانواده هست که فعلاً بماند.



### شعرهای فلسفی

شاملو نگاه ویژه‌ای به دنیا داشت و در هر کدام از شعرهایش تکه‌ای را  
به نمایش گذاشت. در شعرهایی که زیر عنوان فلسفی از آنان نام می‌بریم،  
زمین و آسمان و انسان و خدا به هم برآمده‌اند. این شعرها چندان هم  
شاعرانه نیستند. بیش‌تر فلسفی‌اند و نزول انسانِ اعلیٰ علین یا «آدمی»/  
پادشاه زمین» را تا حد «گدایِ پشم و پشک جانوران» نشان می‌دهند. در  
۱۳۳۴ شعر «و تباهی آغاز یافت» را نوشت.

پس پای‌ها استوارتر بر زمینِ بداشت \* تیره‌ی پُشتِ راست کرد \* گردن به  
غرور برافراشت \* و فریاد برداشت: اینک من! آدمی! پادشاهِ زمین! و  
جان‌داران همه از غریو او بهراسیدند \* و غروری که خود به غُرشِ او  
پنهان بود بر جان‌داران همه چیره شد \* و آدمی جانوران را همه در راه  
نهاد \* و از ایشان برگذشت \* و برایشان سر شد از آن پس که دستانِ خود

را از اسارتِ خاک باز رهناید. پس پُشته‌ها و خاک به اطاعتِ آدمی گردن نهادند \* و کوه به اطاعتِ آدمی گردن نهاد \* و دریاها و رود به اطاعتِ آدمی گردن نهادند \* و تاریکی و نور به اطاعتِ آدمی گردن نهادند \* هم‌چنان‌که بیشه‌ها و باد \* و آتش، آدمی را بنده شد \* و از جان‌داران هر چه بود آدمی را بنده شدند، در آب و به خاک و بر آسمان؛ هر چه بودند و به هر کجای \* و مُلکِ جهان او را شد \* و پادشاهیِ آب و خاک، او را مسلم شد \* و جهان به زیرِ نگینِ او شد به تمامی \* و زمان در پنجهٔ قدرت او قرار گرفت \* و زرّ آفتاب را سکه به نامِ خویش کرد از آن پس که دستانِ خود را از بندگیِ خاک باز رهناید. پس صورتِ خاک را بگردانید \* و رود را و دریا را به مُهرِ خویش داغ بر نهاد به غلامی \* و به هر جای، با نهادِ خاک پنجه در پنجه کرد به ظفر \* و زمین را یک‌سره بازآفرید به دستان \* و خدای را، هم به دستان؛ به خاک و به چوب و به خرسنگ \* و به حیرت در آفریده‌ی خویش نظر کرد، چرا که با زیباییِ دست‌کارِ او زیباییِ هیچ آفریده به کس نبود \* و او را نماز بُرد، چرا که معجزه‌ی دستانِ او بود از آن پس که از اسارتِ خاکِ‌شان وارهناید. پس خدای را که آفریده‌ی دستانِ معجزگر او بود با اندیشهٔ خویش و انهاد \* و دستانِ خدای آفرینِ خود را که سلاحِ پادشاهیِ او بودند به درگاهِ او گسیل کرد به گداییِ نیاز و برکت. کفرانِ نعمت شد \* و دستانِ توهین شده آدمی را لعنت کردند چرا که مقامِ ایشان بر سینه نبود به بندگی. و تباهی آغاز یافت.



شاملو در سال ۱۳۳۹ «انگیزه‌های خاموشی» را نوشت و در مجموعهٔ

«لحظه‌ها و همیشه» منتشر کرد. شعری که چنین شروع می‌شود:

پس آدم ابوالبشر، به پیرامن خویش نظاره کرد \* و بر زمین عریان نظاره کرد \* و به آفتاب که روی در می پوشید نظاره کرد \*...

این شعر چنین پایان می یابد:

و از آن پس، گفتنی ها، تا ناگفته بماند، انگیزه های بسیار یافت.



شاملو در ۱۳۴۳ شعر «پس آن گاه زمین به سخن در آمد...» را شروع و در سال ۱۳۶۳ تمام کرد و در مجموعه «مدایح بی صله» به چاپ رساند:

پس آن گاه زمین به سخن در آمد \* و آدمی، خسته تنها و اندیش ناک بر سرِ سنگی نشسته بود پشیمان از کرد و کار خویش \* و زمین به سخن در آمده با او چنین می گفت:....



شاملو در ۱۳۶۴ «آشتی» را نوشت و در مجموعه «حدیث بی قراری ماهان» منتشر کرد:

اقیانوس است آن

ژرفا و بی کرانگی

پرواز و گردابه و خیزاب

بی آن که بداند



شاملو در ۱۳۷۳ «سفر شهود» را نوشت و در مجموعه «در آستانه»

منتشر کرد. «زمین را انعطافی نبود/ سیاره‌یی آتی بود/ لُگه سنگی بود/ آونگ...» در این شعر، که مشحون از اندیشه و فلسفه است، به جاهای غریب سفر می‌کنیم «مردن و باز آمدن و دیگر باره بمردن...» در این شعر هم‌راه با گیاه به تناسخ می‌رویم.



### وصف طبیعت

تمام هنرمندان بزرگ دوره‌ای را به وصف طبیعت گذرانده‌اند. نکته‌ای مهم در مورد طبیعت وجود دارد: انسان با چنان شور شگفت انگیزی دنیای مصنوعی خود را ساخته که دیگر کوچک‌ترین نشانه‌ای از طبیعت بهشتی باقی نمانده و هر کجا را که نگاه کنی اثر انسان را می‌بینی. اما سازندگی‌های انسانی آلودگی‌ها را نیز به دنبال دارد به طوری که همه جا آثار آلودگی محیط زیست را می‌توان دید. امروزه داشتن هوای سالم جزو تجملات است، داشتن آب پاکیزه جزو تجملات است، حتا داشتن خانواده نیز جزو تجملات است. در شهرهای بزرگ، هوا آلوده است، آب آلوده است و روابط انسانی آلوده است. بسیاری از آنان که دائما حفظ محیط زیست را التماس می‌کنند، به ریشه‌های اشکال نمی‌پردازند اما شاملو یک راست تا قلب مساله پیش می‌رود:

دریغا دره‌ی سرسبز و گردوی پیر

و سرودِ سرخوشِ رود

به هنگامی که ده

در دو جانبِ آبِ خنیاگر

به خوابِ شبانه فرو می‌شد



و خواهشِ گرمِ تن‌ها  
گوش‌ها را به صداهايِ درونِ هر کلبه  
نامحرم می‌کرد

و غیرتِ مردی و شرمِ زنانه  
گفت‌وگوهايِ شبانه را  
به نجواهايِ آرام  
بدل می‌کرد

و پرنده‌گانِ شب  
به انعکاسِ چهره‌خویش  
جواب

می‌گفتند

دریغا مهتاب و

دریغا مه

که در چشم‌اندازِ ما

کوه‌سارِ جنگل‌پوشِ سربلند را

در پرده‌یِ شکی

میانِ بود و نبود

نہان می‌کرد

دریغا باران

که به شیطنت‌گویی

دره را

ریز و تُند

در نظرگاهِ ما

هاشور می زد  
 دریغا خلوتِ شب‌های به بیداری گذشته،  
 تا نزولِ سپیده‌دمان را  
 بر بسترِ دره به تماشا بنشینیم  
 و مخملِ شالی‌زار  
 چون خاطره‌یی فراموش  
 که اندک‌اندک فرایاد آید  
 رنگ‌های اش را به قهر و به آشتی  
 از شبِ بی‌حوصله  
 باز ستاند  
 و دریغا بامداد  
 که چنین به حسرت  
 دره‌ی سبز را وانهاد و  
 به شهر باز آمد  
 چرا که به عصری چنین بزرگ  
 سفر را  
 در سفره‌ی نان نیز، هم‌بدان دشواری به پیش می‌باید بُرد  
 که در قلم‌رو نام

از همان سطر اول موسیقی کلام آغاز می‌شود. حرف «غ» در فارسی  
 شبیه R تکیه شده در فرانسه از جلو گلو تلفظ می‌شود، برخلاف حرف  
 «ق» که از انتهای حلق تلفظ می‌شود. در آغاز به نقش «غ» و «ر» در «دریغا  
 درّه» دقت کنیم که مانند دو نت یکسان موسیقی که یکی روی ساز بم‌تر

مانند ویولا (غ) و دیگری روی ساز بالاتر مانند ویولن (ر) اجرا شود. در ضمن در این شعر، به نقش موسیقایی قافیه‌ها دقت کنیم. قافیه «سرود = رود» و «ه» تکیه دار در «ده» و بدون تکیه در «شبان».

موسیقی به کنار، به نقاشی تصویرهای این شعر نگاه کنیم. به بارانی که چشم‌انداز را هاشور می‌زند، به تصویرهای طبیعت مه‌آلود یا بارانی، بیش‌تر از آن نوع که در شمال ایران دیده می‌شود.

و به حضور عشق دقت کنیم که غیرت مردی و شرم زنانه... و ناگهان پس از همه این‌ها نگاه سیاسی اجتماعی شاعر را داریم

چرا که به عصری چنین بزرگ

سفر را

در سفره‌ی نان نیز، هم‌بدان دشواری به پیش می‌باید بُرد

که در قلم‌رو نام

این شعر را چندین بار با صدای بلند بخوانید تا در جانتان بنشیند.



شاملو در ۱۳۴۹ شعر «فصل دیگر» را سروده است. توصیف طبیعت از زبان شاعری تا بن دندان متعهد نگاه سیاسی اجتماعی خویش:

بی آن‌که دیده بیند

در باغ

احساس می‌توان کرد

در طرح پیچ‌پیچ مخالف سرای باد

یأسِ موقرانهُ برگی که  
بی شتاب  
بر خاک می نشیند  
بر شیشه های پنجره  
آشوبِ شب‌نم است  
ره بر نگاه نیست  
تا با درون درآیی و در خویش بنگری  
با آفتاب و آتش  
دیگر  
گرمی و نور نیست  
تا هیمة خاکِ سرد بکاوی  
در رؤیایِ اخگری  
این  
فصلِ دیگری ست  
که سرمای‌اش  
از درون  
درکِ صریحِ زیبایی را  
پیچیده می‌کند  
یادش به خیر پاییز  
با آن  
توفانِ رنگ و رنگ  
که برپا  
در دیده می‌کند!

هم برقرارِ منقلِ آرزیزِ آفتاب  
خاموش نیست کوره  
چو دی سال

خاموش

خود

منم!

مطلب از این قرار است

چیزی فسرده است و نمی سوزد

امسال

در سینه

در تنم!

در این شعر نیز به کیفیت اصوات دقت کنیم مثلاً به نقش «ش» در  
«شیشه آشوب شب‌نم» و به تصویرهای زیبای طبیعی نگاه کنیم.



### عاشقانه

شاملو استاد اشعار عاشقانه است و فراوان دارد. این‌جا فقط به چند  
نمونه اشاره می‌کنیم و دو شعر می‌آوریم. شما می‌توانید بقیه را در کتاب  
خود شاملو بخوانید. شعر «ماهی» در ۱۳۳۸ سروده شده:

من فکر می‌کنم

هرگز نبوده قلبِ من

این‌گونه

گرم و سُرخ:

احساس می‌کنم  
در بدترین دقایقِ این شامِ مرگ‌زای  
چندین هزار چشمهٔ خورشید  
در دلم

می‌جوشد از یقین  
احساس می‌کنم  
در هر کنار و گوشهٔ این شوره‌زارِ یأس  
چندین هزار جنگلِ شاداب  
ناگهان  
می‌روید از زمین

آه ای یقینِ گم‌شده، ای ماهی‌گریز  
در برکه‌هایِ آینه لغزیده توبه‌تو!  
من آب‌گیرِ صافی‌ام، اینک! به سحرِ عشق  
از برکه‌هایِ آینه راهی به من بجو!  
من فکر می‌کنم  
هرگز نبوده

دستِ من

این سان بزرگ و شاد

احساس می‌کنم  
در چشمِ من

به آبشِ این اشکِ سُرخ‌گون  
خورشیدِ بی‌غروبِ سرودی کشد نفس  
احساس می‌کنم  
در هر رگم

به هر تپشِ قلبِ من  
کنون

بیدارباشِ قافله‌یی می‌زند جرس  
آمد شبی برهنه‌ام از در

چو روحِ آب  
در سینه‌اش دو ماهی و در دستش آینه  
گیسویِ خیسِ او خزه‌بو، چون خزه به هم

من بانگِ برکشیدم از آستانِ یأس:  
«آه ای یقینِ یافته، بازت نمی‌نهم!»



شاملو در سال ۱۳۴۱ «من و تو، درخت و بارون» را سروده و در آن  
زبان دیگری را آزموده:

من باهارم تو زمین  
من زمین‌ام تو درخت  
من درخت‌ام تو باهار  
نازِ انگشتایِ بارونِ تو باغ‌ام می‌کنه  
میونِ جنگلا تاquam می‌کنه

تو بزرگی مِثِ شب

اگه مهتاب باشه یا نه

تو بزرگی

مِثِ شب

خودِ مهتابی تو اصلاً، خودِ مهتابی تو

تا آن جا که می دانم هنوز هیچ بررسی جانانه‌ای در مورد زبان‌های  
عامیانه و محاوره فارسی نشده است.

۹

در شروع شعر «سرود برای سپاس و پرستش» که در سال ۱۳۴۲  
سروده می خوانیم:

بوسه‌هایِ تو

گنجشک‌کانِ پُرگوییِ باغ‌اند

بچه‌ها، در این شعر به نقش دو حرف کاف و گاف در سطر بالا نگاه  
کنید و ببینید که بوسه‌های ریز و تند اما اندکی صدا دار چه طینی ایجاد  
می‌کند.

۹

«آیدا در آینه» یکی از مشهورترین عاشقانه‌های شاملوست:

لبانت به ظرافتِ شعر

شهوانی‌ترین بوسه‌ها را به شرمی چنان مبدل می‌کند



که جان‌دارِ غارنشین از آن سود می‌جوید  
تا به صورتِ انسان درآید

در این شعر یکی از فرمول‌های شاملو را می‌خوانیم:

هرگز کسی این‌گونه فجیع به کشتنِ خود برنخواست  
که من به زندگی نشستم!

۹

شاید این یکی از زیباترین و مهم‌ترین عاشقانه‌های ادبیات معاصر  
باشد.

مرا

تو

بی سببی

نیستی

به راستی

صلتِ کدام قصیده‌ای

ای غزل؟

ستاره‌بارانِ جوابِ کدام سلامی به آفتاب

از دریچهٔ تاریک؟

کلام از نگاهِ تو شکل می‌بندد

خوشا نظریازیا که تو آغاز می‌کنی!

پس پُشتِ مردمکانت  
فریادِ کدام زندانی ست  
که آزادی را  
به لبانِ برآماسیده  
گلِ سرخی پرتاب می‌کند؟  
ورنه این ستاره‌بازی  
حاشا  
چیزی بده کارِ آفتاب نیست

نگاه از صدایِ تو ایمن می‌شود  
چه مؤنانه نامِ مرا آواز می‌کنی!  
و دلت  
کبوترِ آشتی ست  
در خونِ تپیده  
به بامِ تلخ  
با این همه  
چه بالا  
چه بلند  
پرواز می‌کنی!

بچه‌ها، سعی کنید این شعر را با صدای بلند بخوانید و کیفیت‌های  
صوتی آن را دریابید. مثلاً در «ستاره‌بارانِ جوابِ کدام سلامی به آفتاب»

نگاه کنید که چه گونه «آ»ها شما را بالا می‌برد. اگر چه این شعر برای مخاطب عام است اما بدون شک موقع سرودن گوشه چشمی به آیدا داشته است با این وصف بعدها این شعر را به یک نفر دیگر تقدیم کرد.

۹

چراغی به دستم چراغی در برابرم  
من به جنگِ سیاهی می‌روم

گهواره‌هایِ خستگی

از کشاکشِ رفت و آمدها

باز ایستاده‌اند

و خورشیدی از اعماق

کَهِکشان‌هایِ خاکستر شده را روشن می‌کند

فریادهایِ عاصیِ آذرخش

هنگامی که تگرگ

در بطنِ بی‌قرارِ ابر

نطفه می‌بندد

و دردِ خاموش‌وارِ تاک

هنگامی که غوره‌ی خُرد

در انتهایِ شاخِ سارِ طولانیِ پیچ‌پیچ

جوانه می‌زند

فریادِ من همه‌گریز از درد بود

چرا که من در وحشت‌انگیزترین شب‌ها

آفتاب را به دعایی نومیدوار

طلب می کرده‌ام

تو از خورشیدها آمده‌ای از سپیده‌دم‌ها آمده‌ای  
تو از آینه‌ها و ابریشم‌ها آمده‌ای

در خلئی که نه خدا بود و نه آتش  
نگاه و اعتمادِ تو را  
به دعایی نومیدوار طلب کرده بودم  
جریانی جدی  
در فاصلهٔ دو مرگ  
در تهیِ میانِ دو تنهایی  
[نگاه و اعتمادِ تو بدین‌گونه است!]

شادیِ تو بی‌رحم است و بزرگوار  
نفست در دست‌هایِ خالیِ من ترانه و سبزی‌ست  
من

برمی‌خیزم!  
چراغی در دست، چراغی در دلم  
زنگارِ روحم را صیقل می‌زنم  
آینه‌یی برابرِ آینه‌ات می‌گذارم  
تا از تو

ابدیتی بسازم

۹

## اجتماعی سیاسی

بچه‌ها توجه داشته باشید هنگامی که شعرها را زیر سرفصل‌های مشخص می‌آوریم این طور نبوده که شاملو گفته باشد «حالا بنشینیم و شعر سیاسی اجتماعی یا عاشقانه یا فلسفی بگوییم». مسائل اجتماعی و سیاسی جزو دغدغه‌های دائمی ذهن شاملو بود. سال‌ها رفاقت با شاملو مرا وادار کرده که بنشینم و از سیر تا پیاز قضیه را بنویسم که آن کتاب بزرگانه است.

زیر سرفصل اجتماعی سیاسی به واقع ده‌ها شعر قرار می‌گیرد که می‌توان به سرفصل‌های فرعی‌تر بخش کرد. شاملو برای بسیاری از مبارزان راه آزادی که شکنجه یا اعدام شده‌اند شعر سروده. شاملو برای اوج شاه در انقلاب سفید، شعر سروده و چه شعری. شاملو برای سقوط شاه شعر سروده. شاملو برای بسیاری از مناسبت‌های اجتماعی و سیاسی شعر سروده است. تعدادی از بهترین‌ها را این‌جا می‌خوانیم، بقیه را می‌توانید در کتاب خودش بخوانید.



شاملو این شعر را در سال ۱۳۳۲ سروده. نگاه کنید که در بیابان که همین‌جا باشد چه خبر بوده و ببینید مبارزی که می‌خواهد پیش از موقع به خانه بیاید پیش خود چه فکر می‌کند.

بیابان را، سراسر، مه گرفته‌ست  
چراغِ قریه پنهان است  
موجی گرم در خونِ بیابان است  
بیابان، خسته

لب بسته  
نفس بشکسته  
در هذیانِ گرمِ مه  
عرق می ریزدش آهسته  
از هر بند

بیابان را سراسر مه گرفته است [می گوید به خود، عابر]  
سگانِ قریه خاموش اند  
در شولایِ مه پنهان  
به خانه می رسم  
گل کو نمی داند  
مرا ناگاه در درگاه می بیند  
به چشم اش قطره اشکی بر لبش لب خند خواهد گفت:  
بیابان را سراسر مه گرفته ست  
پیش خود من فکر می کردم اگر مه هم چنان تا صبح می پایید  
مردانِ جسور از خفیه گاهِ خود به دیدارِ عزیزان باز می گشتند

بیابان را سراسر مه گرفته ست  
چراغِ قریه پنهان است  
موجی گرم در خونِ بیابان است  
بیابان خسته  
لب بسته  
نفس بشکسته

در هذیانِ گرمِ مه  
عرق می‌ریزدش آهسته از هر بند



در سال ۱۳۳۰ به خاطر شهادت مبارزان ترکمن صحرا شعر زیر را  
سروده. این شعر که عاشقانه و تا حدودی بی پروا شروع می‌شود تمام  
زندگی ترکمن صحرا را نقاشی می‌کند. مخاطب شعر دختران دشت  
ترکمن صحرا هستند. شاعر پس از آن که تمام صحنه‌ها را نقاشی کرد یک  
مرتبۀ غافل‌گیرمان می‌کند و در می‌یابیم که ماجرا اصلاً عاشقانه نبوده و  
شاعر دارد در مورد مبارزان به خون خفته ترکمن صحرا سخن می‌گوید.  
بچه‌ها، این شعر را با صدای بلند بخوانید و جزییات تصویرهای زیبای آن  
را مجسم کنید.

دخترانِ دشت!

دخترانِ انتظار!

دخترانِ امیدِ تنگ

در دشتِ بی‌کران

و آرزوهایِ بی‌کران

در خُلق‌هایِ تنگ!

دخترانِ خیالِ آلاچیقِ نو

در آلاچیق‌هایی که صد سال!

از زرهِ جامه‌تان اگر بشکوفید

بادِ دیوانه

یالِ بلندِ اسبِ تمنا را

آشفته کرد خواهد...  
دخترانِ رودِ گِلِ آلود!  
دخترانِ هزار ستونِ شعله به تاقِ بلندِ دود!  
دخترانِ عشق‌هایِ دور  
روزِ سکوت و کار  
شب‌هایِ خستگی!  
دخترانِ روز  
بی‌خسته‌گیِ دیدن  
شب  
سرشکستگی!  
در باغِ راز و خلوتِ مردِ کدام عشق  
در رقصِ راهبانۀِ شکرانۀِ کدام  
آتش‌زدایِ کام  
بازوانِ فواره‌یی‌تان را  
خواهید برفراشت؟  
افسوس!  
موها، نگاه‌ها  
به عبث  
عطرِ لغاتِ شاعر را تاریک می‌کنند  
دخترانِ رفت و آمد  
در دشتِ مه‌زده!  
دخترانِ شرم  
شب‌نم



افتادگی

رمه!

از زخمِ قلبِ آبایی  
در سینهٔ کدامِ شما خون چکیده است؟  
پستانِ تان، کدامِ شما  
گل داده در بهارِ بلوغ‌اش؟  
لب‌هایِ تان کدامِ شما  
لب‌هایِ تان کدام  
بگویید!

در کامِ او شکفته، نهان، عطرِ بوسه‌یی؟

شب‌هایِ تارِ نم‌نمِ باران که نیست کار  
اکنون کدام‌یک ز شما  
بیدار می‌مانید

در بسترِ خشونتِ نومیدی  
در بسترِ فشردهِ دل‌تنگی  
در بسترِ تفکرِ پُر دردِ رازِ تان  
تا یادِ آن – که خشم و جسارت بود –

بدرخشاند

تا دیرگاه، شعلهٔ آتش را  
در چشمِ بازِ تان؟  
بینِ شما کدام  
بگویید!

بینِ شما کدام  
صیقل می‌دهید  
سلاحِ آبایی را

برای  
روزِ  
انتقام؟

۹

در سال ۱۳۳۳ شاملو دست به تجربه دیگری در کار فرم می‌زند. یکی از اعجاب آورترین شعرهایش را در قالب یک رباعی پنهانی شکل می‌دهد.

دندان خشم بر جگر خسته بست و رفت  
از تیرگی برآمد و در خون نشست و رفت  
یک دم در این ظلام درخشید و جست و رفت  
گل داد و مژده داد زمستان شکست و رفت

وارطان، مبارز ارمنی، زیر شکنجه‌های دوزخی شاه، می‌سوزد و در سکوت جان می‌دهد. تمام تن او را عملاً می‌سوزانند اما او لب باز نمی‌کند و شهید می‌شود.

شاعر با وارطان زیر شکنجه دیالوگ برقرار می‌کند. از یک سو شاعر سخن می‌گوید و او را تشویق به حفظ جان می‌کند و از سوی دیگر مبارز بزرگ سکوت می‌کند. اوج کار آن جاست که همه چیز در قالب رباعی شکل می‌گیرد.

وارطان! بهار خنده زد و ارغوان شکفت  
در خانه، زیر پنجره گل داد یاس پیر  
دست از گمان بدار!  
با مرگِ نحس پنجه میفکن!  
بودن به از نبود شدن، خاصه در بهار

وارطان سخن نگفت  
سرافراز  
دندانِ خشم بر جگرِ خسته بست و رفت

وارطان! سخن بگو!  
مرغ سکوت، جوجه مرگی فجیع را  
در آشیان به بیضه نشسته است!

وارطان سخن نگفت  
چو خورشید  
از تیرگی برآمد و در خون نشست و رفت  
وارطان سخن نگفت  
وارطان ستاره بود  
یک دم درین ظلام درخشید و جست و رفت

وارطان سخن نگفت

وارطان بنفشه بود  
گُل داد و مژده داد  
زمستان شکست و  
رفت



بچه‌ها، آن قدیم‌ها که همه خانه‌ها حوض داشتند این یک تصویر شناخته شده عمومی بود که شما در اتاق باشید و روی سقف رقص نور را ببینید که از انعکاس نور خورشید روی امواج آب پدید آمده است. اکنون برای این رقص نیاز به موسیقی هست. حال تجسم کنید که یک نت موسیقی با حرکات موزون دارد به دنبال خانه‌اش می‌گردد و بالاخره وارد سوراخ فلوت می‌شود. اکنون کلید را مانند این نت در نظر بگیرید که وارد سوراخ قفل می‌شود و در را باز می‌کند. اما ساعت اعدام است و آن کس که در اتاق این موسیقی را شنیده و آن رقص را دیده تا لحظه‌ای دیگر نخواهد بود.

شاملو در حق مبارزان راه آزادی سنگ تمام گذاشته و از این نظر هیچ کس یارای مبارزه با او را ندارد.

در قفلِ در کلیدی چرخید  
لرزید بر لبان‌اش لب‌خندی  
چون رقصِ آب بر سقف  
از انعکاسِ تابشِ خورشید  
در قفلِ در کلیدی چرخید  
بیرون

رنگِ خوشِ سپیده‌دمان  
مانده‌ی یکی نوبِ گم‌گشته  
می‌گشت پرسه‌پرسه‌زنان رویِ  
سوراخ‌هایِ نی  
دنبالِ خانه‌اش

در قفلِ درِ کلیدی چرخید  
رقصید بر لبان‌اش لب‌خندی  
چون رقصِ آب بر سقف  
از انعکاسِ تابشِ خورشید

در قفلِ در  
کلیدی چرخید.



شاملو بارها با خود و با مردم عهد می‌کند که متعهد باشد و در کنار  
مردم بایستد. از جمله در این شعر می‌گوید اگر چنین نباشد خود را  
خواهم کشت. اما تصویر خودکشی را باشیم: آویختن فانوسِ عمر، به  
رسوایی، بر کاجِ بلند و خشکِ کوچهٔ بن‌بست.

گر بدین‌سان زیست باید پست  
من چه بی‌شرمم اگر فانوسِ عمرم را به رسوایی نیاویزم  
بر بلندِ کاجِ خشکِ کوچهٔ بن‌بست



شاملو در میان یکی از جانانه‌ترین شعرهای سیاسی خویش یک باره می‌گوید:

من دردِ مشترکم  
مرا فریاد کن

که به شعار اصلی گردهم‌آیی و سخن‌رانی تحت عنوان «جهان سوم، جهان ما» در آلمان تبدیل شد.



در سال ۱۳۳۶ در زندان قصر شعر کیفر را سرود که در هر منتخبی از آثار شاملو جای خود را خواهد داشت.

در این جا چار زندان است

به هر زندان دو چندان نقب، در هر نقب چندین حجره...

این شعر نیز جزو کارنامه بزرگ مبارزه ثبت است. هنگامی که مجموعه کار او را «کارنامه بزرگ مبارزه» خواندند ناراحت شد و گفت «شناسنامه کوچک مقاومت». بچه‌ها، اگر بخواهید بدانید بر ما چه گذشته باید شاملو را بخوانید.



بچه‌ها، مجسم کنید که مرغ حق بر بالای ویرانه نشسته آن قدر می‌خواند تا از گلویش خون آید. و شب هنوز می‌پاید. و از سوی دیگر دریا سر جای خود سرد و خاموش نشسته است. و جنگلی چنان انبوه که

زیرش تاریک و سیاه است. و یک شاخه که می‌خواهد از زیر این سیاهی و تاریکی بیرون بیاید و از همه بالا بزند تا به نور برسد. اکنون شاخه را خود شاعر در نظر بگیرید، جنگل را انبوهی آن‌چه فضا را سیاه کرده، دریا را جمعیت در نظر بگیرید و شب را محصول دیکتاتوری و بعد یک بار دیگر شعر را با صدای بلند بخوانید.

شب

با گلوئیِ خونین

خوانده‌ست

دیرگاه

دریا

نشسته سرد

یک شاخه

در سیاهیِ جنگل

به سویِ نور

فریاد می‌کشد

۹

شاملو معتقد بود دست ابتدال، انسان را می‌شکند، دست مرگ از آن هم عظیم‌تر انسان را می‌شکند و خرد و خاکستر می‌کند.

هرگز از مرگ نه‌راسیده‌ام

اگرچه دستانش از ابتدال شکننده‌تر بود

هراس من – باری – همه از مردن در سرزمینی ست

که مزدِ گورکن

از بهایِ آزادیِ آدمی

افزون باشد



بچه‌ها، به تصویرهای این شعر دقت کنید.

به نو کردنِ ماه

بر بامِ شدم

با عقیق و سبزه و آینه

داسی سرد بر آسمان گذشت

که پروازِ کبوتر ممنوع است

صنوبرها به نجوا چیزی گفتند

و گزمگان به هیاهو شمشیر در پرندگان نهادند

ماه

بر نیامد



در تظاهرات سیاسی سر دادن شعارهای زنده باد... و مرده باد...

متداول بود. داوری شاملو را باشیم:

گفتی که:

باد، مُرده‌ست!



از جای برنکنده یکی سقفِ رازپوش  
بر آسیابِ خون  
نشکسته در به قلعهٔ بی داد  
بر خاک نفکنیده یکی کاخ  
باژگون

مُرده ست باد!

گفتی:

بر تیزه‌های کوه  
با پیکرش، فرو شده در خون  
افسرده است باد!

تو بارها و بارها

با زندگی ات

شرمساری

از مردگان کشیده‌ای

این را، من

هم چون تبی

دُرُست هم چون تبی

که خون به رگم خشک می‌کند

احساس کرده‌ام

وقتی که بی امید و پریشان

گفتی:

مُرده ست باد!  
بر تیزه‌هایِ کوه  
با پیکرِ کشیده به خون‌اش  
افسرده است باد!  
آنان که سهمِ هواشان را از باد  
با دو ستاقِ بانِ معاوضه کردند  
در دخمه‌هایِ تسمه و زرداب  
گفتند در جوابِ تو، با کبرِ دردِشان:  
زنده است باد!  
تا زنده است باد!  
توفانِ آخرین را  
در کارگاهِ فکرِ رعدان‌دیش  
ترسیم می‌کند  
کبرِ کثیفِ کوهِ غلط را  
بر خاک افکنیدن  
تعلیم می‌کند  
آنان  
ایمانِ شان  
ملاطی  
از خون و پاره‌سنگ و عقاب است  
گفتند  
باد زنده ست

بیدارِ کارِ خویش  
هشیارِ کارِ خویش!  
گفتی:

نه! مُرده

باد!

زخمی عظیم مُهلک

از کوه خورده

باد

تو بارها و بارها

با زندگی‌ات

شرم‌ساری

از مُردگان کشیده‌یی

این را من

هم‌چون تبی که خون به رگم خشک می‌کند

احساس کرده‌ام

۹

شاملو صحنه‌های سنگین تاریخی را چنان تصویر می‌کند که شما

می‌توانید خود را وسط آن بیابید:

دهانت را می‌بويند

مبادا که گفته باشی دوست می‌دارم

دلت را می‌بويند

روزگارِ غریبی ست، نازنین

و عشق را

کنارِ تیرکِ راه‌بند

تازیانه می‌زنند

عشق را در پستویِ خانه نهان باید کرد

در این بُن‌بستِ کج و پیچِ سرما

آتش را

به سوخت‌بارِ سرود و شعر

فروزان می‌دارند

به اندیشیدن خطر مکن

روزگارِ غریبی ست، نازنین

آن‌که بر در می‌کوبد شباهنگام

به کُشتنِ چراغ آمده است

نور را در پستویِ خانه نهان باید کرد

آنکِ قصابانند

بر گذرگاه‌ها مستقر

با کُنده و ساتوری خون‌آلود

روزگارِ غریبی ست، نازنین

و تبسم را بر لب‌ها جراحی می‌کنند

و ترانه را بر دهان

شوق را در پستوی خانه نهان باید کرد

کبابِ قناری

بر آتشِ سوسن و یاس

روزگارِ غریبی ست، نازنین

ابلیسِ پیروزمست

سورِ عزایِ ما را بر سفره نشسته است

خدا را در پستوی خانه نهان باید کرد

۹

در سال ۱۳۶۳ شعر کوتاه زیر را سرود که بحث در مورد آن را باید به

زمان دیگر واگذار کرد:

سلاخی

می‌گریست

به قناریِ کوچک

دل باخته بود

۹

بچه‌ها، خیلی دلم می‌خواهد لااقل دو برابر آنچه این‌جا در مورد

شاملو نوشته‌ام برای‌تان بنویسم و به‌ویژه تعداد زیادی از شعرهایش را

برای‌تان چاپ کنم که نمی‌شود. اگرچه هرکدام از کتاب‌های شاعران

این جا را بخوانید به نفع شماست، اما اگر هیچ کدام را هم نمی‌خواهید  
بخوانید، پیش‌نهاد می‌کنم کتاب شاملو را بخوانید. به عنوان آخرین شعر  
شاملو، مرثیه در خاموشی فروغ فرخ‌زاد را (۱۳۴۵) با هم بخوانیم. در  
زبان پر مرثیه فارسی، این شعر شاخص است:

به جُست و جویِ تو  
بر درگاه کوه می‌گیرم  
در آستانه دریا و علف

به جُست و جویِ تو  
در معبرِ بادها می‌گیرم  
در چارراهِ فصول  
در چارچوبِ شکسته پنجره‌یی  
که آسمانِ ابرآلوده را  
قابی کهنه می‌گیرد

به انتظارِ تصویرِ تو  
این دفترِ خالی  
تا چند  
تا چند  
ورق خواهد خورد؟

جریانِ باد را پذیرفتن

و عشق را  
که خواهرِ مرگ است

و جاودانگی

رازش را

با تو در میان نهاد.

پس به هیأتِ گنجی درآمدی

بایسته و آزانگیز

گنجی از آن دست

که تملکِ خاک را و دیاران را

از این سان

دل‌پذیر کرده است!

نامت سپیده‌دمی ست که بر پیشانیِ آسمان می‌گذرد

متبرک باد نامِ تو!

و ما هم چنان

دوره می‌کنیم

شب را و روز را

هنوز را...

## شاهرودی

اسماعیل شاهرودی بیش‌تر با نام مستعار ادبی اش «ش. آینده» شناخته می‌شد. او یکی از شاعران تأثیرگذار دوران خود بود. تا آن موقع که هنوز به بیماری روانی دچار نشده بود، رابطه‌اش با شاملو شبیه رابطه «براک» و پیکاسو بود به این معنی که شباهت‌های حیرت‌انگیزی بین بعضی کارهای شاهرودی و شاملو دیده می‌شود. بی‌تردید هیچ کدام از روی دست دیگری کپی نکرده‌اند، الهام در فضا بود و هر دو می‌گرفتند، همان‌گونه که براک و پیکاسو. شاملو جزو خاطراتش برایم تعریف کرد که هنوز شاهرودی کاملاً به وادی بیماری نگلتیده بود که درخواست دیدار شاملو را می‌کند، شاملو به بیمارستان روانی می‌رود و آنجا با یک دیگر آشتی می‌کنند.

از شاهرودی لااقل ده ۱۰ شعر هنوز به یادگار مانده. بعضی را با هم می‌خوانیم:

شعر «خواب» در سال ۱۳۲۹ سروده شده. شعر در تماشاخانه یا تاتر می‌گذرد که آن روزها خیلی باب بود و مردم دائم به تئاتر می‌رفتند. فضای شعر سیاسی است و شاعر «چپ» است:



پرده بالا می‌رود  
شحنه‌ای در خواب می‌بیند که می‌تابد سبیل خود به دست خود  
(صحنه تاریک است)  
گربه‌ای آرام می‌لیسد سبیل شحنة را  
هر تماشاچی که دست چپ نشسته  
می‌نهد در جیب دست راستی  
کاغذی تاخورده را  
(صحنه تاریک است و خوابیده‌ست شحنة)  
گربه در کار است و می‌لیسد...  
پرده می‌افتد



«م و می در سا» در ۱۳۴۵ منتشر شد و در زمان خود جزو مدرن‌ترین  
کارها به شمار می‌آمد. حافظ می‌گوید:  
بیا تا گل بر افشانیم و می در ساغر اندازیم  
فلک را سقف بشکافیم و طرحی نو در اندازیم

من از تمام وسعت رنج  
می‌آیم  
تو از تمام وسعت رنجوری  
بیا!

بیا تا گل  
بر افشانی  
م و می در سا

غر اندازیم  
چنان‌که روزی حافظ می‌خواست  
و من  
ترا  
می‌خواهم!  
تو ای پیام وسعت رنجوری  
تو ای بلوغ نوبت شادی، تو ای... تو ای انسان!  
من از تمام وسعت رنج  
می‌آیم  
تو ای بلوغ نوبت شادی، - بیا، بیا! - تو ای انسان!  
بیا که هر دم من  
حضور گام ترا روی راه می‌جوید  
و گام تو دیری ست  
در هیچ نقطه این سرزمین نمی‌روید  
تو ای بلوغ نوبت شادی، تو ای تو آخر رنج  
تو ای تو واژه معلوم  
ای حقیقت، افسانه، ای طلا، ای گنج  
بیا!

بیا تا گل  
برافشانی  
م و می در سا  
غر اندازیم

فلک را...!

۹

شعر پوزخند در سال ۱۳۴۶ منتشر شد. بچه‌ها در آن سال‌های داغ  
تهران، می‌شد درد رشد را شنید.

و رفته رفت

و رفتگان همه رفتند

اما

ما

زندانیان خانه و اشیاء

تصدیق می‌کنم که نرفتیم

برجای خود نشیمن تاریخ

بنشسته‌ایم گرم

ورپرسشی سلام کند، در جواب آن

گفتارمان روانه شود نرم

احساس می‌کنم

که از لبانمان

ترکیب آینه‌بندی لب‌خند ریخته‌ست

و جای آن

بیرون زده‌ست هیأت ناساز پوزخند

و پوزخند ما

اینک چوپای زمزمه حتی

نای نفس ندارد

و من  
در این عریضه نیز  
حرفی به کس ندارم!  
و رفته رفت  
و رفتگان همه رفتند  
اما  
ما  
تصدیق می‌کنم که نرفتیم!

۹

شعر پوزخند ۲ در سال ۱۳۴۷ منتشر شد. مصرع «بانگ بلند و دلکش  
ناقوس» از نیماست.

در ابتدا  
چیزی به نام باکِری بود  
پس  
«بانگ بلند و دلکش ناقوس!»  
آن‌گاه

مرد  
مرد شد

و  
زن  
زن ماند  
و بعد...

نانجیب‌ترین دست  
یک پنجره لبالب مهتاب باز کرد  
در روبه‌روی پنجره‌ای ناشناخته  
آری!

او، آن گداخته، ترسیم کرده بود  
طرح زنی به پنجره باز روبه‌رو  
اما  
ما

پرونده‌سازهای تماشا  
خویم

خوب

خوب

خوب!

زیرا  
هم‌پشت بر خرابی دیوار کرده‌ایم  
هم روزگار را  
بیدار کرده‌ایم!

۹

شعر بی‌تو در سال ۱۳۴۸ منتشر شد و یک شاهکار عاشقانه است.  
این شعر را با هم سطر به سطر می‌خوانیم:

بی‌تو، من دریغ و درد را شناختم

[یعنی قبل از تو نه دریغ را می شناختم و نه درد را. نبودن تو به من دریغ و درد را آموخت.]

بی تو باد گشتم  
[باد نماد هیچی و پوچی است. بی تو باد هوا شدم. هیچ و پوچ.]  
هر کجا گمان گذر کند  
پای جستجوی من شتافت

[به دنبال تو همه جا گشتم. هر جا که بتوانی فکرش را بکنی سراسیمه شتافتم تا تو را پیدا کنم.]

من که نعره بودم  
در شب سکوت این زمان

[می پرسى وقتى مى گویم «من» منظورم چیه؟ من کسى بودم که در آن شب سکوت دیکتاتورى نعره مى کشیدم، با بازترین دهان فریاد مى کشیدم تا سکوت را بشکنم.]

من که شعله بودم  
روشنایی آفرین به هر زبان

[بیچه ها به نقاشی دقت کنید: دهان شاعر قرمز است، مثل شعله آتش قرمز است. باز بودن دهان شاعر در آن نعره باعث می شود زبان دیگران هم به

سخن در آید و دهان‌شان باز شود که آن هم قرمز و روشن است. بچه‌ها  
عناصر این نقاشی خیلی بیش از این است، آیا دل‌تان نمی‌خواهد آن را  
مجسم کرده و نکته‌های دیگری را خودتان کشف کنید؟]

اینک آفریده‌ای ز من به شهر  
مشتی از غبار

[بچه‌ها، آن شعله مربوط به آتش است، مربوط به سوختن است، شاعر  
آتش گرفته و سوخته. از سوخته چه باقی می‌ماند؟ مشت‌ی خاکستر، مشت‌ی  
غبار.]

جست‌جوی پشت‌شیشه‌ تو می‌کند کنون  
باد بی‌قرار!  
[این خاکستر سوار بر آن باد بر همه جا می‌وزد تا پشت‌شیشه‌ تو را پیدا  
کند.]  
اکنون یک بار دیگر شعر را با صدای بلند بخوانیم:

بی‌تو، من دریغ و درد را شناختم  
بی‌تو باد گشتم  
هر کجا گمان‌گذر کند  
پای جست‌جوی من شتافت  
من که نعره بودم  
در شب سکوت این زمان

من که شعله بودم  
روشنایی آفرین به هر زبان  
اینک آفریده‌ای ز من به شهر  
مشتی از غبار  
جست جوی پشت شیشه تو می‌کند کنون  
باد بی‌قرار!  
نوشتن چنین عاشقانه‌ای که می‌تواند آرزوی هر شاعری باشد، جز از  
یک دل سوخته واقعی بر نمی‌آید.

۹

در دنیا

اگر صدایی  
بماند  
اگر سرودی  
بماند  
اگر کلمه‌ای  
بماند  
صدای انسان  
سرود انسان  
در این کلام است  
عشق من، ای رهایی پرواز از قفس!  
آزادی، ای طلوع مقدس!

۹

شاهرودی زبان طنز را با موفقیت آزموده، از شعر بلند «تخم شراب»



نمونه می آورم:

تا نام او (حسنعلیجعفر)  
بر لوح این زمانه بماند به یادگار  
نام مرا نوشت به دفترچه خیال  
و آنشب که مست بود  
عکس مرا کشید!



یک بار برای مان داستان دستگیری اش را در زمان نوجوانی تعریف  
کرد. نصفه شب به طرز هولناکی در می زنند و به داخل خانه اش می ریزند  
و جلو چشم افراد خانواده او را می برند. سال ها بعد که در دانشگاه علیگر  
هند به تدریس اشتغال داشت و شبی در محوطه خوابیده بود، در چوبی  
کوچک باغ در اثر باد باز و بسته می شود و صدا می دهد. او در خواب به  
صحنه قبلی منتقل می شود و به شدت می ترسد و تمام این ترس را در  
شعری به نام «باغستان سبز» سروده است:  
نفس در سینه ام زنگی ست، امشب بر بلندِ هول  
به طبلش گرم می کوبد  
کسی در می زند، باد است - می گویم به گوش هول خود - باد است  
جدا از باد کس را با درخت دور کاری نیست!  
کسی هر لحظه بر در می زند  
و من با هر نفس - هر کوفتن بر طبل - می جویم به جان سوی رهایی را  
کسی آرام تر از پیش بر در می زند گویی!  
چو می آیم بگویم باز با خود «باد...»

شباہت می‌نشانند ضربۀ آرام بر در را، درون ریزش باران  
و راهی می‌کند آواز آن را نرم  
ز کوره راه گوش من  
به باغستان چشم من  
و من در باغ سبز چشم خود آرام می‌گیرم  
و شب آرام می‌گیرد  
و در آرام می‌گیرد...

## نصرت

نصرت رحمانی عاشق‌ترین شاعران بود و اگر شعر همان عشق باشد،  
نصرت شاعرترین شاعران بود. بعضی شاعران خیس عشق‌اند، نصرت  
غریق عشق بود. نمی‌شد خودش و شعرش را شناخت و عاشقش نشد.  
برخوردهای نصرت اما، یگانه بود:

ای دوست

این روزها

با هر که دوست می‌شوم احساس می‌کنم

آن‌قدر دوست بوده‌ایم که دیگر

وقت خیانت است

نصرت نمونه بارز استعداد درخشانی است که در اثر بی احتیاطی و  
غفلت، مشکل جدی پیدا می‌کند. در این مورد خودش نوشته: «مردی که  
در غبار گم شد».

نصرت نمونه برجسته صیغه مبالغه بود. او با صراحت اوضاع شخصی

خود را گزارش کرد و هیچ گاه صداقت را کنار نگذاشت.  
گاه دیده‌ام شاعرانی را که به حذف نصرت فتوا داده‌اند در حالی که  
خودشان حتا یک سطر به یاد ماندنی ندارند و در حافظهٔ جامعه - داور  
اصلی شاعران - نمانده‌اند، در حالی که نصرت یکی از بزرگان شعر نو  
است و لا اقل بیش از بیست و پنج ۲۵ شعر از خود به یادگار گذاشته و  
هنوز در حافظهٔ خیلی‌ها حضور فعال دارد.  
هوش غیر عادی و معلومات گسترده‌اش به ویژه در زمینهٔ نقاشی و  
«تصویر سازی» غافل‌گیر کننده بود. همان‌گونه که در شعرش نیز آمده در  
جوانی آموزش نقاشی دید و نقاشی می‌کرد. معروف‌ترین شعرش «تبعید  
در چنبر زنجیر» است:

واژه‌ها گندیدند

فاتحان پوشیدند

کودکان از نوک پستانک نارنجک‌ها

انفجار، انفجار به عبث نوشیدند

مادران، عریانی، عریانی پوشیدند

مرمرین گونهٔ نازک بَدَنان را با مشت

عاشقان پوشیدند

قلب‌ها فاسد شد

کرم‌ها در قفس سینهٔ دل سوختگان لولیدند

ائتلاف

خبر این بود، هدف:  
اختلاف  
بوی گندیده‌ی اندیشه‌ی اندیشه‌گران  
خیمه بست  
لجن شب ته خورشید نشست  
معصیت راهبه شد  
همه گفتند که او معصوم است  
گل به تنهایی گل‌دان گریید  
اشک خون شد، خون چرک  
عاج انگشت پیانو را دستی نفشرد  
دستها معیار فاصله‌اند  
اشک‌ها پرپر زد

مغزها گندیدند  
درو دروازه و دربان در خواب  
خواب و رؤیا و گمان  
پاسداران زمانند و مکان!

مرزها  
مرزها پرسه‌زنان دربه‌درند  
بانک‌های رهنی پردگی دخترکان را افساط  
می‌فروشنند به بازار سیاه  
چه سپیدی؟ چه سیاه؟

رنگ و گم‌رنگی و هم‌رنگی و یک‌رنگی و رنگارنگی بی‌رنگند!

خط دگر جاری نیست  
هر خطی دیواری ست  
روی هر خط بنویسید که دیوار عظیم چین است!

کلمات  
گره‌اند، گرهی پشت‌گره، پشت‌گره، زنارند  
آه... خط جاری نیست  
رنگ‌ها پرپر زد

احتکار  
آه... پرگفتم، پرگفتم، پرگفتم و پرت  
موش‌ها  
موش‌ها می‌دانند  
دانه‌های گندم را انبار  
پهنه دریاهاست  
بمب‌ها باید انبار شوند!

موش‌ها می‌دانند  
دگر آن‌روز رسیده است که پولاد شوند  
بمب و باروت مقوی‌تر از گندم و جوست  
عدل فریاد کشید

احتکار خارج از قانون است  
بمب‌ها باید مصرف گردند  
عطر باروت زمین را بویید  
زندگی پرپر زد

شهرداران کفن رسمی بر تن کردند  
هدیه‌شان  
قفل زرینی بود!  
بوی نعش من و تو  
بوی نعش پدران و پسران از پس در می‌آمد  
شهرداران گفتند  
نسل در تکوین است  
نعش‌ها نعره کشیدند فریب است، فریب  
مرگ در تمرین است!

ماهیان می‌دانند  
عمق هر حوض به اندازه دست گربه است!

گورزاری ست زمین!  
و زمان  
پیر و خنگ و کرو کور  
در پس سنگر دندان‌ها دیگر سخنی نیست که نیست  
دیرگاهی ست که از هر حلقی زنجیری روییده است

و زبان‌ها در کام  
فاسد و گندیده است

لب اگر باز کنیم  
زهر و خون می‌ریزد  
ای اسیران چه کسی باز به پا می‌خیزد؟  
چه کسی؟  
راستی تهمت نیست  
که بگوییم: پسرهای طلایی اسارت هستیم؟  
و نخواهیم بدانیم نگهبان حقارت هستیم؟  
نسل‌ها پرپر زد

مرگ  
مرگ را دیدی  
دیدی، چه فروتن شده بود  
خسته بود  
گفت: مُرد  
پس از این برف نخواهد روید  
و نگاهش را بر صفحه ساعت پاشید  
ناگهان عقربه‌های ساعت ذوب شدند  
زیر لب زمزمه کرد  
بگریزیم، شتاب عبثی در پیش است  
حلقه در حلقه زنجیر سراسیمه شتافت



همه تن پای و همه پای فرار  
به امید دیدار  
خنده کرده گفتم  
مشتاقم!  
عقربک‌ها در چنبر زنجیر چکیدند و عقرب گشتند  
و زمان در عقرب جاری شد  
در خم حلقه زنجیر نهان گشت، نهان  
همه در چنبر زنجیر ز هم می‌ترسند  
همه آه...  
باز پر گفتم، پر گفتم و پرت  
مرگ در پهنه زنجیر ز خود می‌ترسد  
نسل‌ها پرپر زد

شهوة از راه رسید  
بیوه‌ای باکره بود  
پی بانویش - نفرت - می‌گشت  
قفل از چشمانش می‌بارید  
تلخ خندش می‌گفت  
هیچ‌کس نیست نداند نفرت یائسه است  
من عقیم!  
باز هم تبعیدیم  
قفل از لب‌هایش می‌رویید  
قفل‌ها

ارتباط دو سر زنجیرند  
کینه در شهوت، شهوت در کین  
متواری گشتند  
قفل‌ها نعره کشیدند که: این قانون است!  
غل و قلاده و زنجیر به هم پیچیدند  
خنده‌ها پرپر زد  
ای عقیف  
عشق در چنبر زنجیر گناه است، گناه  
دل به افسانه فرهاد سپردن دردی ست  
کوه از کوهکنان بیزار است  
تک گل وحشی وحشت زده‌ی کوهستان  
تیشه بی فرهاد است

تیشه‌های خونین  
پاسداران حریم عشق‌اند!

ای عقیف!  
به چه می‌اندیشی؟  
چه کسی گفت: ترحم، چه کسی؟  
شرم را دیدی شلاق فروخت  
رحم شلاق خرید  
و جنایت به خیانت خندید؟

زندگی؟

زندگی را دیدی گفت که: من دلالم  
دربه در در پی بدبختی ها می گردید  
تا اسارت بخرد؟

راستی را که گدایی می کرد  
و فریب که خدایی می کرد؟  
آه... دیدی...؟ دیدی؟

دوستی پرپر زد

ای عفیف

به چه می اندیشی

قفل ها؟

دست های آزاد

برترین هدیه به زنجیر و غل و دیوارند

بهترین هدیه زنجیر به دست آزاد

قفل می باشد، قفل!

ای عفیف!

قفل ها واسطه اند

قفل ها فاسق شرعی در و زنجیرند

قفل ها...

راستی واسطه ها هم گاهی حق دارند

رمز آزادی در حلقه هر زنجیرست

قفل هم امیدی ست

قفل یعنی که کلیدی هم هست  
قفل یعنی که کلید!

در فرمول نهایی این شعر - قفل یعنی که کلید - نصرت سخن پر امید  
خود را به سوی جهان پرتاب می‌کند. شناخت بیش‌تر این کلید ما را به  
شاعر نزدیک‌تر می‌کند.  
نصرت با کلید عشق همه قفل‌ها را باز می‌کند و این کلیدی نیست که  
هیچ زندان‌بانی بتواند آن را برآید:  
باید به قفل‌ها بسپاریم  
با بوسه‌ای گشوده شوند  
بی‌رخصت کلید



بچه‌ها، در تصویر «ماهیان می‌دانند/ عمق هر حوض به اندازه دست  
گربه است» این رنگ‌ها را ببینید: کاشی آبی، نور زرد، ماهی قرمز، گربه  
سیاه. پشت صحنه این تصویر را باشیم:  
در آن سال‌ها، مبارزان راه آزادی، در هر عمقی از حوض که مخفی  
می‌شدند، گیر پلیس سیاسی می‌افتادند.



شاید نصرت نخستین کسی است که «فیلم» و «پشت صحنه فیلم» را  
یک‌جا تولید می‌کند و به نمایش می‌گذارد. سال‌ها قبل از نخستین  
نمونه‌های شناخته شده‌اش، شعر غروب نصرت به چاپ رسیده است.  
نصرت به دو وجه و معنا، شعر و شاعر و پشت صحنه هر دو را سروده. با  
هم بخوانیم:

جرم غروب ماسیده روی پنجره‌ی غبارآلود  
روح غروب نیست  
باد است، شیون عبث باد است  
تا دور دید من  
دود است، دود، دود  
بسیار خوب  
آغاز گشت شعری  
اما...

برداشت خوب نیست  
در من غم غروب  
بسته است نطفه ولیکن شروع شعر  
احساس کوب نیست  
ها... خاموش گشته آتش سیگارم  
کبریت می‌زنم  
خمیازه‌ای میان دو بازویم  
ویراز می‌رود

انگار  
با استخوان مهره‌ی پشتم  
کتفم  
یک دست تخته‌نرد آغاز کرده است  
تاق... تاق... تاراق!

جف شش  
آخیش  
باد پریش  
پنجره را باز کرده است!

از هرّه گربه‌ای به لب چینّه می‌پرد  
بوی پیازداغ  
پیچیده در فضا  
گویی که پیکرم تبخیر می‌شود  
و چیزی درون من، تحلیل می‌رود  
سیگار می‌کشم

سیگار می‌کشم  
و فکر می‌کنم که چه آسان  
از پشت پنجره، از این‌جا  
با خیز می‌توان  
روی پیاده‌روی سمنتی پرید و مرد  
یک آه و بعد... خواب  
له، تخت، چون کتاب!

تصمیم... ها... آها...  
آب دهان بی‌مزه را جمع می‌کنم  
آخ... تف!

تف در فضای تیره کمی چرخ می خورد  
روی پیاده روی سمتی شلاپ...  
از کوچه عابری که می گذرد نعره می کشد:  
ای خار!!! مواظب باش  
سیگار می کشم  
و فکر می کنم که لاشه پاشیده و کثیف  
در پیش پای رهگذران، نیست  
چیزی جز اختلال  
در نظم، در امور!  
از این گذشته دور از نزاکت است  
قانون در این میان  
تکلیف خویش را به صراحت ابراز کرده است  
هم شهر زشت می شود  
هم سد معبر است!

در این میان کدام گره باز می شود  
از روح ما و من...؟  
یک تکه پاره گوشت لهیده  
یک مشت خون دلمه بسته بدبوی  
و یک توده استخوان، که کم از تف نیست؟

آری تف است، تف، تف سربالا

از غرو لند اجتماع گذشته  
بگذار و بگذریم، سخن کوتاه

سیگار می کشم  
سیگار می کشم و دیگر بار  
شعر غروب را آغاز می کنم

جرم غروب ماسیده روی پنجره ی غبارآلود  
روح غروب نیست  
باد است، شیون عبث باد، باد، باد!  
تا دور دید من  
دود است، دود، دود  
انبوه تیرگی آماس کرده... نه!

نه...

تصویر پاک نیست  
در من ملال هست  
در شعر حال نیست  
البته... شعر کی ست ولی دردناک نیست  
سیگار می کشم  
سیگار می کشم  
سیگار...



بچه‌ها، بسیاری از شعرهای آن دوران دودآلود است، ما اما، باید تا آن‌جا که می‌توانیم دود را حذف کنیم.

۹

نصرت طنز قوی داشت. گاه گلولهٔ نمک بود و شلیک خنده‌ها در اطرافش بلند می‌شد. در برخی نوشته‌هایش انواع طنز و هجو و لیچار حضور دارد. به تصویرهای این طنز نگاه کنیم:

یک خنده‌ی ملیح

کمی شرم

به... به... چه «سورپریزی»

نیم‌رخ

نه، این طور... خوب

یک لحظه... آه...

تیک، تاک

بسیار خوب

خواننده‌ی عزیز آزاد باش دیگر

با نور خوب و زاویهٔ مرغوب

شش در چهار و فوری

عکسی از آن جناب گرفتم!

و با این عکس...

یک لحظهٔ عبث ز زندگی‌ات را

تثبیت کرده‌ام  
اما... در این میان حماقت خود را نیز  
تأیید کرده‌ام



نصرت نیز فرمول‌های جالبی دارد:

گیرم بهار نیاید  
این انتخاب مرا شاد می‌کند

نیامدن بهار، انتخاب شاعر است، در طول شعر اما، درد شاعر از  
نیامدن بهار دیده می‌شود.



یکی از معروف‌ترین شعرهای آن دوران، میعاد در لجن، به محض  
انتشار، حدود چهل ۴۰ سال پیش، به شهرت رسید. شاعر شیر یا خط  
بازی می‌کند:

رقصید  
پر زد، رمید  
از لب انگشت او پرید  
[سکه]  
گفتم: خط

پروانه مسین

پرواز کرد  
چرخید، چرخید  
پرپرزنان، چکید، کف جوی پرلجن

تابید، سوخت فضا را نگاه‌ها  
برهم رسید  
درهم خزید  
در سینه عشق‌های سوخته فریاد می‌کشید  
ای یأس، ای امید!

آسیمه سر به سوی «سکه» تاختیم  
از مرز هست و نیست  
تا جوی پرلجن  
با هم شتافتیم  
آنگه نگاه را به تن سکه بافتیم  
پروانه مسین  
آینه‌وار، برپا نشسته بود، در پهنه لجن  
و هر دو روی آن  
خط بود  
خطی به سوی پوچ، خطی به مرز هیچ

اندوه لرد بست  
در قلبواره‌اش

و خنده را شیار لبانش مکید و گفت

پس... نقش شیر؟

روید اشک

خاموش گشت، خاموش

گفتم

کُنام شیر لجن زار نیست، نیست!

خط است و خال

گذرگاه کرم‌ها

اینجا نه کشتگاه عشق و غرور است

میعادگاه زشتی و پستی ست

از هم گریختیم

بر خط سرنوشت

خونابه ریختیم

۹

نصرت در یکی از شعرهایش به ورق بازی می‌پردازد. تگه‌هایی از این

«پوکر» را این جا و بقیه را در کتاب خود نصرت بخوانید:

هرگز شکست حقارت نیست

پیروزی

پاسدار اسارت نیست

این کهنه قصه را

زنجیرهای پاره به من گفتند!

- دیدم

- دو کارت

- مرسی

- اما...، پیغمبران مرسل و نامرسل، انبوه شاعران؟

- گاهی دوجین، دوجین به خاک فرستادم

- پاس

- پس متن‌ها و دواوین

- در کار خشت زدن ماهرند «سعدی»ها

[در غربت غریب طرابلس]

- من نیستم

- تو؟

- جا

- تاریخ...؟

- سقز است، سق می‌زنند اساتید عینکی

- دویل

- دیدم، شما

- من نیستم

- نباش

- بازی کنیم، تو؟

- من... رست

- رو کن

- دو هفت

- رنگ!

آه... لذت

لذت تخدیر باخت، باخت!

آری شکست حقارت نیست

در هر قمار، در هر نبرد، در هر تضاد و تفاهم

دیگر

پیروزی است باخت!

اینک

هر تک گلوله... آه

قرص مسکنی ست

تنها آن‌ها که مرده‌اند ز مرگ نمی‌ترسند

چون من

چون من که بارها

مرده‌ام

تابوت خویش را همه عمر

مردانه بر دوش برده‌ام

بازی کنید  
از باختن نهرا سید  
پیروزی است باخت  
یا آنکه زار، زار بگریید  
برپای من که در وطن ام خشت می زنم  
در غربت قریب دیارم

بازی کنید  
از باختن نهرا سید  
هرگز شکست حقارت نیست  
و پیروزی  
پاسدار اسارت نیست  
این کهنه قصه را  
زنجیرهای پاره به من گفتند!

۹

برخی عاشقانه های نصرت، لولی وش و خراباتی است. آیا شعر  
معروف نیما را به یاد دارید؟ «دلی از ما ولی خراب ببرد.» اکنون به خراب  
نصرت نگاه کنیم:  
ای بی تو من خراب  
شب بی تو خسته است

ای بی تو من سراب  
دیگر شتاب

توان را شکسته است

۹

اواخر دههٔ چهل ۴۰ نصرت شعری نوشت و در آن به یکی از قله‌های ادبیات دست یافت. این شعر در حافظهٔ بسیاری از دوستدارانش نقش بسته است. بخش‌هایی از این شعر مهم و زیبا را به انگلیسی چاپ کردم که بسیار مورد توجه قرار گرفت. اگر این شعر را بلند و راحت بخوانید به آسانی با آن ارتباط برقرار می‌کنید.

ترا به باد نخواهم سپرد  
که از سلالهٔ خونی، نه خاک و خاکستر  
بیا به رود بپیوند اگر هدف دریاست

ترا به باد نخواهم سپرد  
بیا به رود بپیوند  
که رود راه‌گریز از من است در دل ما  
و استحالهٔ خودخواهی و خودی‌خواهی ست

کدام پنجره باز است؟  
کدام پنجره در شهر مردگان باز است  
که انتظار چنین رخنه کرده در دل من  
کدام گوش چنین تشنه است؟  
که رسته باز پیامی به خشک‌گاه لبم  
مرا که می‌خواند؟



که راز دار و رسن می کشاندم سر کوی  
و از لب شمشیر  
که زنگ می سترد؟  
صدای صیقل شمشیر، باور من را  
به خون می آلود  
صلای تهنیت است

شب است  
شبی همه بیداد  
به ماه و آب نگه کن  
نماز را بشکن  
و روزه را بشکن  
پیاله را بشکن  
شکست را بشکن  
شکست نیست شکستن  
سکوت را بشکن

شکن  
شکن  
بشکن  
هر چه پای کوفت بر من و ما  
سماع رقص جنونت تبرک است بیا  
بیا که آینه از دوری تو می گرید

بیا ز راه مترس  
اگرچه در پی هر گام، چنبر دامی است  
و راه‌ها همه مختومه‌اند، بر سر دار  
بیا به اشک بپیوند، جوی باریکی ست  
سپس به رود، اگر هدف دریاست  
شب است  
دربدري، پشتوانه شب پیر  
نقاب پشت نقاب است  
شکنجه پشت شکنجه  
دریچه پشت دریچه  
میان پنجره هرگز کسی نکاشت ترا  
که شب شوی، شب بی‌رنگ انتظار شوی  
نبند پنجره را  
به پرده رحم مکن  
که پرده‌ها همه دیوارهای تزویرند  
به پشت پنجره‌ی بسته انتظار مکش

شکن

شکن

بشکن

چشم‌های پنجره را

بیا ز راه مترس

بیا با ما باش  
بیا و گمره باش  
سماع و رقص جنونت تبرک است بیا  
مهار کردن نیرو خیانت است بیا  
بیا  
که مرد می رود از دست در نهفتن ها  
چو آب در مرداب  
و در نهفت نیام  
چه تیغ ها که فلج گشت در کف من و ما

صدای سلسله و بند و دار می آید  
بیا  
بیا به اشک بییوند، جوی باریکی ست  
سپس به رود، اگر هدف دریاست



نصرت در سرودن عاشقانه ها استاد بود و بارها، از جمله در شعر زیر،  
این را نشان داده است:

شب چشم  
مویت کلاف دود  
دامن سپید  
سخی تن  
یک بار نصرت به من گفت مخاطب این شعر فروغ است و با این

سخن، عشق مرا به این شعر و به هر دو شاعر دو برابر کرد:

۹

نصرت لیلی را خیلی دوست می داشت. عاشقان مشهور هر سرزمین  
جزو سرمایه های ملی به شمار می روند. انگلستان بدون رمئو ژولیت واقعا  
کم می آورد. در ایران عاشقان مشهوری چون شیرین و فرهاد، بیژن و منیژه  
و لیلی و مجنون داشته ایم. نصرت به لیلی ارادت قلبی داشت. اگر چه لیلی  
همان قهرمان عاشقانه است اما من به شما بگویم که یک لیلی خاص و  
شخصی هم این گوشه کنارها وجود داشت.

لیلی

چشم خراج سلطنت شب  
از شاعران شرق می کند طلب  
من آبروی حرمت عشقم  
هشدار  
تا به خاک نریزی

لیلی

پر کن پیاله را  
آرام تر بخوان  
آواز فاصله های نگاه را  
در باغ کوچه های فرصت و میعاد!

بگشای بند موی، بیفشان

شب را میان شب  
با من بدار حوصله، اما  
نه با عتاب!

رمز شبان درد  
شعر من است!

بنشین  
بانوی بانوان شب و شعر  
خانم

لیلی  
کلید صبح  
در پلک‌های تو ست

لیلی  
من آبروی عاشقان جهانم  
هشدار... تا به خاک نریزی  
من پاسدار حرمت دردم  
چشم‌ت خراج می‌طلبد  
آنک خراج

لیلی  
با من بودن خوب است  
من می‌سرایمت



در شعر مشرق پیاله، نصرت با زبان شاعرانه خاطرات مهمی از  
شاعران و نویسندگان بزرگ روزگار خویش تعریف می‌کند و بزرگانی چون  
صادق هدایت، نیما، جلال آل احمد، نادر نادر پور، اسماعیل  
شاهرودی (آینده) سهراب سپهری و فروغ فرخ زاد نام برده می‌شوند.

در مشرق پیاله نشستیم و گپ زدیم  
کاشان میان عطر گل از هوش رفته بود  
تبخیر برگ گل در جوی پُر گرهی نی  
و قرابهٔ گلاب

اعجاز گردباد کویری  
با شعر لاجوردی سهراب  
آن شب به روی جام‌های بلورین  
چندان فروغ رقصید پُر کرشمه که سهراب  
نوش دارو را

در بُهت کام فضا ریخت!  
گفتم سبحان اعظم‌الشانى  
سهراب، برگوشهٔ کلام خود گرهی زد  
و اشک تاک بر مژه آویخت  
در سالیان پیش جوانی  
ما در میان سیم خاردارِ خط متواری شدیم  
جادوی رنگ ما را به آسمان‌ها برد  
و فصل بلوغ را

در کوچه‌های پیکر تندیس کهنه‌ای

هاشور زدیم

دیری نرفت و رفت

در انفجار معجزه‌ی عشق

رنگین‌کمان شعر در افق روح‌مان دمید

نیلوفری کبود رویید

و بوف‌کور بر سر ویرانه‌ها نشست

آن‌قدر مویه کرد در سوگ نسل خویش

تا چند قطره خون ز حنجره‌ی مرغ حق چکید

شادی پرنده‌ای شد و از سینه‌ها پرید

سهراب، در چهارراه بوم در رَصد واژه‌ها

نشست

و گشت و گشت و گشت

تا تاج شعر را از وسط گربه‌ها ربود

هر شاعری دیهیم از کفِ شیران ربوده است!

در سال انقراض سلسلهٔ عشق

آن‌گه که فلسفه‌ها رنگ باختند

و اسبِ سِمنتی شاهان

ناگاه در میان میادین شهر شیشه کشیدند

هر سو شتافتند

در قحط سال عشق

نیما معرف‌مان شد به کهکشان!

وقتی میان جاده‌ی شیری آسمان  
 دنبال حس گمشده‌ای پرسه می‌زدم  
 دیدم، سهراب لم داده است در آوار آفتاب  
 شعری ز موی پریشیدگان باد برایم خواند  
 و از آن پس  
 ابهام را وداع  
 ایجاز را به خانه فرستاد  
 و با کنایه قدم زد  
 گفتم که شعر... مساحت مثلث همبر نیست  
 گفتم ولی چه سود، که سهراب، چون  
 حوصله من بود  
 چه زود سر می‌رفت  
 از دودمان عشق وز دوده عرفا  
 و طالعش در برج رأس السرطان بود  
 گهگاه قهر ما، بر سر یک واژه بود  
 و با اشارت و ایما معاهده داشت  
 آرام در طیف انزوای خویش فرو می‌رفت  
 وقتی شنید: قلب من از عشق بوی گرفته است  
 و آن را درون شیشه الکلی نهاده‌ام  
 دربارهام سرود  
 «قتل یک شاعر افسرده به دست گل یخ»  
 یک شب به روی صفحه کاغذ  
 نقش هزارپایی کشید که نود پای هم نداشت



در اعتراض من خنده کنان گفت  
آری نود اشاره‌ای ز هزار است  
از این گذشته هیچ هزارپایی صدپای هم  
ندارد

اغراق در ضمیر بشر نهفته است، شاعر جان!  
وقتی که گفت به من شاعر جان!  
یاد جلال افتادم  
یا نادر آواره‌ی یمگان  
باری، آینده چون سرود: «م و می در سا»  
با بغض گفت: مگر عاقلیم ما؟  
عادت به گریه او من نداشتم  
و گریه‌اش چیزی به سان زوزه و خنده بود

در رنگ‌ها سپید چون بادبان سپید  
برعکس من که مثل پالت آلوده، رنگ‌وارنگم  
کوته کنم  
سهراب زیر سایه خود بود  
سهراب بود!  
دیری ست من ندیده‌ام که کسی باشد  
سی سال دوستی زمان کمی نیست  
زین روی در مشرق پیاله نشستیم و گپ زدیم  
با اینکه دیرگاهی ست  
ما هر دو مرده‌ایم



آخرین شعری که از نصرت انتخاب کرده‌ام «از بامیان تا بلخ» نام دارد  
که نگاه و شخصیت شاعر را چون آینه‌ای شفاف نشان می‌دهد.  
در این شعر یک تبر به قطع درختان جنگل مشغول شده است. وقتی  
این تبر کنار برود بانوی شهر شعر به افشاگری خواهد پرداخت:  
بدر تمام ماه

بر معبر زمان

رنگین کمان عطر گل یخ

گل‌تاجی از دو خوشه یاقوت

در انتظار ذهن پریشان شاعران

و هفت قرابه شراب تلخ

و باد از درازنای شبان

شب پر شوکت و شکوه

شب و سفر شعر

از بامیان به بلخ

خراسان بزرگ که منبع الهام این شعر است شاعران بزرگی چون  
فردوسی و خیام و مولوی در دل خود پرورش داده است. افغانستان و  
کشورهای شمالی خراسان کنونی همه جزو خراسان بزرگ بودند. بامیان و  
بلخ نیز هر دو جزو شهرهای آن به شمار می‌آمدند.

با من بگوی کجای مکان ایستاده‌ام

و التهاب درد من از کیست؟

یا ز چیست؟

که دندانۀ مضرّس ازّه  
این‌گونه زنجموره کنان  
در پای‌کوبی زخم من  
زخم دهان‌گشاده‌ی چرک و خون  
رقص مرگ بر لوحۀ جنون

سرانجام  
این‌گونه زیر‌تور و نور  
بانوی شعر من میانۀ آن ببرها  
کجاست تسمۀ آن ببرهای پیر  
کجاست شهر شعرهای پریشانی  
بانوی بانوان شب و شعر  
با من بگوی  
گیسوی چنگ را که بریده است؟

بریدن گیسوی چنگ؟ بسیار خوب. چنگ سازی است که تارهای  
فراوان دارد. سیم‌های چنگ مانند گیسوی بانوان است. بریدن تارهای  
چنگ آن را از کار می‌اندازد، موسیقی را از کار می‌اندازد، با توقف  
موسیقی، جهان متوقف می‌شود. نوازندۀ چنگ معمولاً بانوان هستند و در  
این شعر نوازندۀ چنگ، بانوی بانوان شب و شعر است. آیا گیسوی این  
بانو را هم بریده‌اند؟

در جنگل بلور

کنار اجاق سرد  
جای پای خون که مانده‌ست  
بر ملحفهٔ برف

در مسیر این شعر می‌بینیم که هرکدام از شاعران و فرهیختگان مانند  
بلور شفاف هستند، مانند یک مجسمهٔ بلور یا درخت بلور. جنگل بلور  
یعنی جماعت فرهیختگان این‌جا.

سرانجام  
لیدی مکبث گریست  
بر دست‌های خود نگاه کرد و  
به حیرت گفت

ای امیر گلا دیس  
تمام عطرهاى عربستان  
بوى خیانت را  
از این دست‌ها نتواند زدود!

داستان مکبث شکسپیر بر مبنای خیانت استوار است. لیدی Lady به  
معنای بانوی بزرگ یا والاحضرت و در این‌جا به معنی علیاحضرت ملکه  
است. این ملکه و مکبث مرتکب خیانت‌های ترسناک شده‌اند. عطرهاى  
عربستان غلیظ و قوی و سنگین هستند و قدرت برطرف کردن سایر بوها  
را دارند. در آن موقع اشراف و درباریان از عطرهاى عربستان استفاده  
می‌کردند. قرار است بوی خیانت با عطر برطرف شود.  
و در میان دو بیر سنگی

در کُنام قوس و قزح

آرام و رام

گم شد

این‌گونه خون میان رگ‌انم

در نای استخوانم

یخ بست

من در میان دندانۀ مضرّس ارّه

رقصیده‌ام

آغاز زخم من

زخم دهن گشاده

تف چرک

در من گرفت نطفه

با من بگوی

کجای جهان ایستاده‌ام

و التهاب درد من از کیست؟

تا صدای تبر از جنگل بلور بگذرد

بانوی شهر شعر بگوید

گیسوی چنگ را که بریده است

بانوی بانوان شهر شعر

در میان دو بیر وحشی

در کُنام رنگین کمان عطر گل یخ  
با من بگوی  
گیسوی چنگ را که بریده است  
و التهاب درد من از کیست؟  
از کجاست

از هفت قرابه شراب تلخ  
و سفر شعر  
از بامیان به بلخ  
شصت و چهار سال  
نه آغاز  
نه میل به پرواز  
نه چهچههٔ آواز

## مرثیه‌ای برای بیابان و شهر

نادر نادرپور در روزگار خودش جزو مهم‌ترین و مطرح‌ترین شاعران بود اما بسیاری از شعرهایش در نبرد فرسایش روزگار رنگ باختند و جز معدودی باقی نماندند. متأسفانه خاطره شخصی من از نادرپور به ادبیات بر نمی‌گردد، به خرید خانه‌اش بر می‌گردد. نادرپور به آخرین جایی که باید می‌رفت، به آمریکا، رفت. «مرثیه‌ای برای بیابان و شهر» در سال ۱۳۴۴ سروده شده و بخشی از روزگار را گزارش می‌کند.

زمین، ترخم باران را  
در چشمه‌های کوچک، از یاد برده است  
و باد

چراغ قرمز نارنج‌های وحشی را  
در کوچه‌های جنگل، خاموش کرده است  
از دور، تپه‌های پریشان

بی‌رحمی نهفته‌ایام را  
فریاد می‌زنند

و سوسمارهای طلایی  
در حفره‌های تنگ  
همچون زبان گوشتی خاک  
حرف از سیاه‌بختی، با باد می‌زنند!

زاغان، در انتظار زمستان  
بر شاخه‌های خشک  
برف قلیل قلّه البرز را  
با چشم می‌جویند  
در لای بوته‌های گون، عنکبوت‌ها  
بی‌بهره از لعاب تنیدن  
سرگشته می‌دوند...

زخم درخت‌های کهن  
آشیانه گنجشک‌های شوخ جوان است  
در پُشتواره‌های حقیر مسافران  
خون و غرور، قاتق نان است

در شهر  
درها و طاق‌ها  
مانند قد مردان، کوتاه است



از پشت هیچ پنجره دیگر

یک قامت کشیده

یا یک سرِ بلند، نمایان نیست

داغ نیاز، پینه مهر نماز را

از جبهه گشاده زاهد زدوده است

بر شیشه‌ها، تلنگر وحشت

رؤیای کودکان را آشفته می‌کند

و گاهگاه، باران

نقش و نگار بی‌رمق خون را

از زیر ناودان‌ها، می‌شوید

مردان

دل‌های مرده‌شان را

در شیشه‌های کوچک الکل نهاده‌اند

و دختران، صفای عطوفت را

در جعبه‌های پودر!

دیگر، کسی رفیق کسی نیست

این یک، زبان آن یک را

از یاد برده است

انبوه واژه‌های مهاجر

بی‌رخصت عبور

از مرزها به مطبعه‌ها روی می‌کنند

و بغض

این لقمه درشت گلوگیر  
چاه گرسنگی را پُر کرده ست  
و نان خشک را  
با آب چشم، تَر کرده ست  
نیروی کودکی  
در کوچه های تنگ شرارت  
از صبح تا غروب  
دویده بر بام  
در کمین کبوتر نشسته است  
چشم چراغ ها را با سنگ، بسته است!

خورشید و ماه - بادکنک های سرخ و زرد -  
در آسمان خالی، پرواز می کنند  
و روزها و شب ها - این سگه های قلب -  
در دست های چرکین، ساییده می شوند

دیگر، صدای خنده گل ها  
الهام بخش پنجره ها نیست  
آواز، کار حنجره ها نیست  
سیگار - در میان دو انگشت -  
از دیرباز، جای قلم را گرفته است  
و دود اعتیاد  
دل ها و خانه ها را تاریک کرده است

شوهر  
پنهان ز چشم زن  
در آرزوی بردن بازی  
تکخال قلب خود را می‌بازد  
و، زن  
این نقاش خانگی  
پیوسته، نقش خود را  
در قاب آینه تکرار می‌کند

گل‌های کاغذی  
و میوه‌های ساختگی را  
در ظرف‌ها و گلدان‌ها جای می‌دهد  
او عاشق «طبیعت بی‌جان» است!

در شهر و در بیابان  
فرمان‌روای مطلق، شیطان است  
در زیر آفتاب، صدایی نیست  
غیر از صدای زنجیره‌هایی که باد را  
با آن زبان الکن، دشنام می‌دهند  
در سینه‌ها، صدای رسایی نیست  
غیر از صدای رهگذرانی که گاهگاه  
تصنیف کهنه‌ای را - در کوچه‌های شهر -  
با این دو بیت ناقص، آغاز می‌کنند:

آه‌ای امید غایب!  
آیا زمان آمدنت نیست؟  
سنگ بزرگ عصیان در دست‌های تست  
آیا علامت زدنت نیست...؟

## کوچه

نام فریدون مشیری و نادر نادرپور بارها کنار هم آمده است. شیوه کارشان شباهت‌هایی داشت. فریدون مشیری انسانی مهربان، آرام و بخشنده بود. اولین بار افاعیل عروضی را از او یاد گرفتم. معروف‌ترین شعر فریدون مشیری، کوچه، به محض انتشار معروف شد و دست به دست گردید و تاکنون فرسایش روزگار را تاب آورده است:

بی‌تو، مهتاب‌شبی، باز از آن کوچه گذشتم  
همه تن چشم شدم، خیره به دنبال تو گشتم  
شوق دیدار تو لبریز شد از جام وجودم  
شدم آن عاشق دیوانه که بودم

در نهانخانهٔ جانم، گل یاد تو، درخشید  
باغ صد خاطره خندید  
عطر صد خاطره پیچید  
یادم آمد که شبی با هم از آن کوچه گذشتیم

پرگشودیم و در آن خلوت دلخواسته گشتیم

ساعتی بر لب آن جوی نشستیم  
تو، همه راز جهان ریخته در چشم سیاهت  
من همه، محو تماشای نگاهت

آسمان صاف و شب آرام  
بخت خندان و زمان رام  
خوشه ماه فرو ریخته در آب  
شاخه‌ها دست برآورده به مهتاب  
شب و صحرا و گل و سنگ  
همه دل داده به آواز شباهنگ

یادم آید تو به من گفتی  
از این عشق حذر کن!  
لحظه‌ای چند بر این آب نظر کن  
آب، آیینه عشق گذران است  
تو که امروز نگاهت به نگاهی نگران است  
باش فردا، که دلت با دگران است  
تا فراموش کنی، چندی از این شهر سفر کن!

با تو گفتم: «حذر از عشق! - ندانم  
سفر از پیش تو، هرگز نتوانم

نتوانم!

روز اول، که دل من به تمنای تو پر زد  
چون کبوتر، لب بام تو نشستم  
تو به من سنگ زدی، من نه رمیدم، نه گسستم...»

باز گفتم که: «تو صیادی و من آهوی دشتم  
تا به دام تو درافتم همه جا گشتم و گشتم  
حذر از عشق ندانم، نتوانم!»

اشکی از شاخه فرو ریخت  
مرغ شب، ناله تلخی زد و بگریخت...  
اشک در چشم تو لرزید  
ماه بر عشق تو خندید

یادم آید که دگر از تو جوابی نشنیدم  
پای در دامن اندوه کشیدم  
نگسستم، نرمیدم

رفت در ظلمت غم، آن شب و شب‌های دگر هم  
نگرفتی دگر از عاشق آزرده خبر هم  
نکنی دیگر از آن کوچه گذر هم...

بی تو، اما، به چه حالی من از آن کوچه گذشتم!

## آبی خاکستری سیاه

حرفه معاش یار و یاور اهل قلم، حمید مصدق وکالت دادگستری بود. دوستی اش را غنیمت می شمردیم. خنده مهرانش هنوز با ماست. شخصیتی گرم و شوخ داشت. با سختی ها سخت می ساخت.

حمید مصدق در ۱۳۴۳ شعر عاشقانه ای سرود که بعدها سرنوشت حیرت انگیزی پیدا کرد. در تظاهرات دانشجویی خوانده شد و تبدیل به یکی از داغ ترین اشعار سیاسی گردید. حمید خودش بارها گفت که منظورش مطلقاً این نبوده که شعری سیاسی بسراید. گمانم شوخی نمی کرد اما مثل همه انسان ها از احوالات درون خود بی اطلاع بود. جا افتادن آثار هنری در جایی که هرگز فکرش را هم نکرده ایم جادوی هنر است:

در شبانِ غم تنهایی خویش  
عابدِ چشم سخن گوی توام  
من در این تاریکی



من در این تیره شب جان فرسا  
زائرِ ظلمتِ گیسوی توام  
گیسوانِ تو پریشان‌تر از اندیشهٔ من  
گیسوانِ تو شبِ بی‌پایان  
جنگلِ عطرآلود  
شکنِ گیسوی تو  
موجِ دریای خیال  
کاش با زورقِ اندیشه شبی  
از شطِ گیسویِ موجِ تو، من  
بوسه‌زن بر سرِ هر موجِ گذر می‌کردم  
کاش بر این شطِ موجِ سیاه  
همهٔ عمر سفر می‌کردم  
من هنوز از اثرِ عطرِ نفس‌های تو سرشارِ سرور  
گیسوانِ تو در اندیشهٔ من  
گرمِ رقصی موزون  
کاشکی پنجهٔ من  
در شبِ گیسویِ پریچِ تو راهی می‌جُست

چشمِ من، چشمهٔ زایندهٔ اشک  
گونه‌ام بسترِ رود  
کاشکی همچو حبابی بر آب  
در نگاهِ تو تهی می‌شدم از بود و نبود

شب تھی از مہتاب  
شب تھی از اختر  
ابر خاکستری بی باران پوشانده  
آسمان را یکسر

ابر خاکستری بی باران دل گیر است  
و سکوتِ تو پسِ پردهٔ خاکستریِ سردِ کدورتِ افسوس!  
سخت دل گیرتر است

شوق باز آمدن سوی توام هست  
اما

تلخیِ سردِ کدورت در تو  
پای پویندهٔ راہم بسته  
ابر خاکستری بی باران  
راہ بر مرغِ نگاہم بسته

وای، باران  
باران  
شیشۂ پنجرہ را باران شست  
از دل من اما  
چہ کسی نقشِ تو را خواہد شست

آسمان سربی رنگ  
من درونِ قفسِ سردِ اتاقم دل تنگ

می‌پرد مُرغِ نگاهم تا دور

وای، باران

باران

پرِ مرغانِ نگاهم را شست

خوابِ رؤیای فراموشی‌هاست!

خواب را دریابم

که در آن دولت خاموشی‌هاست

من شکوفایی گل‌های امیدم را در رؤیاها می‌بینم

و ندایی که به من می‌گوید

«گرچه شب تاریک است

«دل قوی دار

سحر نزدیک است»

دلِ من

خواب پروانه شدن می‌بیند

صبحگاهان خورشید

اولین تابشش از دیده‌ی من

شب‌نم خواب مرا می‌چیند

آسمان‌ها آبی

پرِ مرغان صداقت آبی‌ست

دیده در آینه‌ی صبح تو را می‌بیند

از گریبان تو صبح صادق  
می‌گشاید پرو بال

تو گُل سرخ منی  
تو گُل یاسمنی  
تو چنان شب‌نم پاکِ سحری

نه

از آن پاک‌تری

تو بهاری؟

نه

بهاران از تو ست

از تو می‌گیرد وام  
هر بهار این همه زیبایی را  
هوس باغ و بهارانم نیست  
ای بهین باغ و بهارانم تو!

سبزی چشم تو

دریای خیال

پلک بگشا که به چشمان تو دریابم باز  
مزرع سبز تمنایم را

ای تو چشمانت سبز

در من این سبزی هذیان از تو ست

سبزی چشم تو تخدیرم کرد  
حاصل مزرعه سوخته برگم از توست

سیل سیال نگاه سبزت  
همه بنیان وجودم را ویرانه کنان می کاود  
من به چشمان خیال انگیزت معتادم  
و در این راه تباه  
عاقبت هستی خود را دادم

آه سرگشتگی ام در پی آن گوهر مقصود چرا  
در پی گم شده خود به کجا بشتابم؟  
مرغ آبی این جاست.

در سحرگاه سر از بالش خوابت بردار!  
کاروان های فرومانده خواب از چشمت بیرون کن!  
باز کن پنجره را!

تو اگر باز کنی پنجره را  
من نشان خواهم داد  
به تو زیبایی را

من تو را با خود تا خانه خود خواهم برد  
که در آن شوکت پیراستگی

چه صفایی دارد  
آری از سادگیش  
چون تراویدن مهتاب به شب  
مهر از آن می بارد

باز کن پنجره را  
من تو را خواهم برد  
به شب جشنِ عروسی عروسک‌های  
کودک خواهر خویش  
که در آن مجلس جشن  
صحبتی نیست ز دارایی داماد و عروس  
صحبت از سادگی و کودکی است  
چهره‌ای نیست عبوس

کودک خواهر من  
در شب جشن عروسیِ عروسک‌هایش می رقصد  
کودک خواهر من  
امپراتوریِ پروسعتِ خود را هر روز  
شوکتی می بخشد  
کودک خواهر من نام تو را می داند  
نام تو را می خواند!  
گل قاصد آیا  
با تو این قصهٔ خوش خواهد گفت؟! -

باز کن پنجره را  
من تو را خواهم برد  
به سرِ رودِ خروشانِ حیات  
آب این رود به سرچشمه نمی‌گردد باز  
بہتر آنست کہ غفلت نکنیم از آغاز  
باز کن پنجره را!

صبح دمید!  
چه شبی بود و چه فرخنده شبی  
آن شب دور کہ چون خواب خوش از دیده پرید  
کودک قلب من این قصهٔ شادآور نغز  
از لبان تو شنید

زندگی رؤیا نیست  
زندگی زیبایی ست  
می‌توان  
بر درختی تهی از بار، زدن پیوندی  
می‌توان در دل این مزرعهٔ خشک و تهی بذری ریخت  
می‌توان  
از میان فاصله‌ها را برداشت  
دل من با دل تو  
هر دو بیزار از این فاصله‌هاست

قصهٔ شیرینی ست

کودک چشم من از قصه تو می خوابد  
قصه نغم تو از غصه تهی ست  
باز هم قصه بگو  
تا به آرامش دل  
سر به دامن تو بگذارم و در خواب روم

گل به گل، سنگ به سنگ این دشت  
یادگاران تواند  
رفته ای اینک و هر سبزه سبز  
در تمام دل دشت  
سوگواران تواند

در دلم آرزوی آمدنت می میرد  
رفته ای اینک، اما آیا  
باز برمی گردی؟  
چه تمنای محال  
خنده ام می گیرد!

چه شبی بود و چه روزی افسوس!  
با شبان رازی بود  
روزها شوری داشت

ما پرستوها را



از سر شاخه به بانگ هی هی  
می‌پراندیم در آغوش فضا  
ما قناری‌ها را  
از درون قفس سرد رها می‌کردیم

آرزو می‌کردم  
دشت سرشار ز سرسبزی رؤیاها را  
من گمان می‌کردم  
دوستی همچون سروی سرسبز  
چارفصلش همه آراستگی ست  
من چه می‌دانستم  
هیبت باد زمستانی هست  
من چه می‌دانستم  
سبزه می‌پژمرد از بی‌آبی  
سبزه یخ می‌زند از سردی دی

من چه می‌دانستم  
دل هر کس دل نیست  
قلب‌ها، ز آهن و سنگ  
قلب‌ها، بی‌خبر از عاطفه‌اند

از دلم رُست گیاهی سرسبز  
سربرآورد، درختی شد، نیرو بگرفت

برگ برگردون سود

این گیاه سرسبز  
این برآورده درخت اندوه  
حاصل مهر تو بود  
و چه رؤیاهایی!  
که تبه گشت و گذشت  
و چه پیوند صمیمیت‌ها  
که به آسانی یک رشته گسست  
چه امیدی، چه امید؟  
چه نهالی که نشاندم من و بی برگردید  
دل من می سوزد،  
که قناری‌ها را پر بستند  
که پر پاک پرستوها را بشکستند  
و کبوترها را  
آه کبوترها را...  
و چه امید عظیمی به عبث انجامید

در میان من و تو فاصله‌هاست  
گاه می‌اندیشم  
می‌توانی تو به لب‌خندی این فاصله را برداری

تو توانایی بخشش داری

دست‌های تو توانایی آن را دارد  
که مرا  
زندگانی بخشد  
چشم‌های تو به من آرامش می‌بخشد  
و تو چون مصرعِ شعری زیبا  
سطرِ برجسته‌ای از زندگی من هستی  
دفترِ عمر مرا  
با وجود تو شکوهی دیگر  
رونقی دیگر هست

می‌توانی تو به من  
زندگانی بخشی  
یا بگیری از من  
آن‌چه را می‌بخشی

من به بی‌سامانی  
باد را می‌مانم  
من به سرگردانی  
ابر را می‌مانم  
من به آراستگی خندیدم  
منِ ژولیده به آراستگی خندیدم  
سنگِ طفلی، اما  
خوابِ نوشینِ کبوترها را در لانه می‌آشفتم

قصه بی سروسامانی من  
باد با برگِ درختان می‌گفت  
باد با من می‌گفت  
چه تهنیدستی، مرد!  
ابر باور می‌کرد

من در آینه رخ خود دیدم  
و به تو حق دادم

آه می‌بینم، می‌بینم  
تو به اندازه تنهایی من خوش‌بختی  
من به اندازه زیبایی تو غم‌گینم  
چه امید عبثی  
من چه دارم که تو را درخور؟

هیچ

من چه دارم که سزاوار تو؟

هیچ

تو همه هستی من  
تو همه زندگی من هستی  
تو چه داری؟  
همه چیز  
تو چه کم داری؟

هیچ

بی تو می فهمیدم  
چون چناران کهن  
از درون تلخی واریزم را  
کاهش جان من این شعر من است

آرزو می کردم  
که تو خواننده شعرم باشی  
راستی شعر مرا می خوانی؟

نه، دریغا، هرگز  
باورم نیست که خواننده شعرم باشی  
کاشکی شعر مرا می خواندی!

بی تو سرگردان تر، از پژواکم  
در کوه

گردبادی در دشت  
برگ پاییزی، در پنجه باد

بی تو، سرگردان تر  
از نسیم سحر  
از نسیم سحر بی سامان  
از نسیم سحر سرگردان

بی تو اشکم  
دردم  
آهم  
آشیان برده زیاد  
مرغ درمانده به شب گمراهم

بی تو خاکستر سردم، خاموش  
نتپد دیگر در سینه من، دل با شوق  
نه مرا بر لب، بانگ شادی  
نه خروش

بی تو درد و دهشت  
هر زمان می دردم  
بی تو احساس من از زندگی بی بنیاد  
و اندر این دوره بیدادگری ها هر دم  
کاستن  
کاهیدن

کاهش جانم

کم

کم

چه کسی خواهد دید  
مُردنم را بی تو؟  
بی تو مُردم، مُردم

گاه می‌اندیشم  
خبر مرگ مرا با تو چه کس می‌گوید؟  
آن زمان که خبر مرگ مرا  
از کسی می‌شنوی، روی تو را  
کاشکی می‌دیدم

شانه بالا زدنت را  
بی‌قید  
و تکان دادن دست که  
مهم نیست زیاد  
و تکان دادن سر را که  
عجیب! عاقبت مرد؟  
افسوس!

کاشکی می‌دیدم!

من به خود می‌گویم  
چه کسی باور کرد.  
جنگل جانِ مرا  
آتش عشق تو خاکستر کرد؟

باد، ای کولی باد!  
تو هوا را به سموم نَفَسَتِ آلودی  
و تو بی‌رحمانه

شاخ پُر برگ درختان را عریان کردی  
کولی باد! چرا زوزه کشان  
همچنان اسبی بگسسته عنان  
سُم فروکوبان بر خاک، گذشتی همه جا؟  
تو غباری که برانگیزاندی  
سخت افزون می کرد  
تیرگی را در شهر  
و شفق، این شفق سنگرفی  
بوی خون داشت، افق خونین بود  
کولی باد پریشان دل آشفته صفت!  
تو مرا بدرقه می کردی هنگام غروب!  
تو به من می گفتی  
صبح پاییز تو، نامیمون بود!  
من سفر می کردم  
و به هنگام غروب  
یاد می کردم از آن تلخی گفتارش در صادق صبح  
دل من پر خون بود  
  
در من اینک کوهی  
سر برافراشته از ایمان ست  
  
من به هنگام شکوفایی گل ها در دشت  
باز برمی گردم



و صدا می‌زنم  
آی!  
باز کن پنجره را  
باز کن پنجره را  
در بگشا  
که بهاران آمد  
که شکفته گل سرخ  
به گلستان آمد  
باز کن پنجره را  
که پرستو پر می‌شوید، در چشمه نور  
که قناری می‌خواند  
می‌خواند آوازِ سرور  
که بهاران آمد  
که شکفته گل سرخ  
به گلستان آمد!  
سبزرگان درختان همه دنیا را  
نشمردیم هنوز  
من صدا می‌زنم آی!  
باز کن پنجره، باز آمده‌ام  
من پس از رفتن‌ها، رفتن‌ها  
با چه شور و چه شتاب  
در دلم شوق تو، باز آمده‌ام

داستان‌ها دارم  
از دیاران که سفر کردم و رفتم بی تو  
از دیاران که گذر کردم و رفتم بی تو  
بی تو می رفتم، می رفتم، تنها، تنها  
و صبوری مرا  
کوه تحسین می کرد

من اگر سوی تو برمی گردم  
دست من خالی نیست  
کاروان‌های محبت با خویش  
ارمغان آوردم

من به هنگام شکوفایی گل‌ها در دشت  
باز برمی گردم  
تو به من می خندی  
من صدا می زنم آی!  
باز کن پنجره را  
پنجره را می بندی  
با من اکنون چه نشستن‌ها، خاموشی‌ها  
با تو اکنون چه فراموشی‌هاست

چه کسی می خواهد  
من و تو ما نشویم

خانه‌اش ویران باد!  
من اگر ما نشوم، تنه‌ایم  
تو اگر ما نشوی، خویش‌تنی

از کجا که من و تو  
شور یک‌پارچگی را در شرق  
باز برپا نکنیم

از کجا که من و تو  
مشت رسوایان را وا نکنیم

من اگر برخیزم  
تو اگر برخیزی  
همه برمی‌خیزند

من اگر بنشینم  
تو اگر بنشینی  
چه کسی برخیزد؟  
چه کسی با دشمن بستیزد؟  
چه کسی پنجه در پنجه هر دشمن

درآویزد

دشت‌ها نام تو را می‌گویند

کوه‌ها شعر مرا می‌خوانند

کوه باید شد و ماند  
رود باید شد و رفت  
دشت باید شد و خواند

در من این جلوۀ اندوه ز چیست؟  
در تو این قصۀ پرهیز - که چه؟  
در من این شعلۀ عصیان نیاز  
در تو دَمِ سردی پاییز - که چه؟

حرف را باید زد!  
درد را باید گفت!

سخن از مهر من و جور تو نیست  
سخن از  
متلاشی شدن دوستی است  
و عبث بودنِ پندارِ سرورِ مهر

آشنایی با شور؟  
و جدایی با درد؟  
و نشستن در بُهتِ فراموشی  
یا غرقِ غرور؟

سینه‌ام آینه‌ای‌ست،  
با غباری از غم  
تو به لب‌خندی از این آینه بزدای غبار

آشیان تهی دست مرا  
مرغِ دستانِ تو پر می‌سازند  
آه مگذار، که دستان من آن  
اعتمادی که به دستانِ تو دارد به فراموشی‌ها بسپارد  
آه مگذار که مرغان سپید دستت  
دست پر مهر مرا سرد و تهی بگذارد

من چه می‌گویم، آه...  
با تو اکنون چه فراموشی‌ها  
با من اکنون چه نشستن‌ها، خاموشی‌هاست  
تو مپندار که خاموشیِ من  
هست بُرهانِ فراموشیِ من  
من اگر برخیزم  
تو اگر برخیزی  
همه بر می‌خیزند

## آرش کمان‌گیر

در سال ۱۳۳۷ سیاوش کسرایی به یکی از ناب‌ترین داستان‌های ممکن پرداخت و بلافاصله به اوج شهرت رسید. افسانه یا اسطوره آرش کمان‌گیر با روایت‌های گوناگون نوشته شده اما فردوسی که بسیاری از حوادث تاریخی ایران باستان را جمع‌آوری کرده از این یکی غافل مانده است.

در اثر حکومت بد و غلط حکام ایرانی، مردم به شدت پریشان شدند و پراکنده گشتند. آنان که می‌توانستند به لس آنجلس آن روزگار که توران باشد گریختند یا مهاجرت کردند. کم‌کم نیروی بزرگی در توران پدید آمد و حتا سران ارتش که همه نوع فنون نظامی و جنگ می‌دانستند به خاطر ظلم شاهان به توران رفتند تا جایی که توران زورش زیاد شد و به ایران حمله کرد و جلو آمد و آمد تا جایی که به دروازه شهرها رسید.

در این هنگام مردم که به تنگ آمده بودند به جنگی جانانه برخاستند و از خود دفاع کردند که در نتیجه، پیش‌روی تورانیان متوقف شد اما چون نیروی اخراج‌کننده‌ای هم وجود نداشت حالت نه‌جنگ نه‌صلح آزار دهنده‌ای برای هر دو طرف پدید آمد. هیچ‌کدام نمی‌توانستند این وضع را

تحميل کنند، پس به مذاکره از طریق سفیر تن دادند.  
پس از چندی، قرار شد برای حل مشکل، یک تیر انداز از سوی  
ایرانیان تیر بیندازد و هر کجا تیر به زمین نشست، مرز باشد و آن طرف  
تورانیان و این طرف ایرانیان باشند.  
تورانیان شاد بودند چون می دانستند شرایط خود را تحمیل کرده اند و  
ایرانیان نمی توانند و این تیر زیاد نخواهد رفت و آنان سرزمین های  
بسیاری را به شیوه ای توافقی به دست می آورند.  
ایرانیان نگران بودند و با اضطراب از خود می پرسیدند که چه باید کرد  
و با هزار غم و نگرانی، خود را ناگزیر به از دست دادن قسمت های  
عظیمی از سرزمین آبا و اجدادی خود می دیدند.  
یک جوان پاک نهاد ایرانی به نام آرش... نه بچه ها. این قصه روایت های  
فراوان دارد و بهتر است بقیه را در خود شعر بخوانیم.  
اگر چه ممکن این شعر امروزه از نظر «شعر» بودن مورد سوال های  
گوناگون قرار بگیرد اما چون از نظر موضوع به یکی از مهم ترین مسائل  
میهنی پرداخته، کتاب شما را با آن به پایان می بریم.

برف می بارد  
برف می بارد به رویِ خارا و خارا سنگ  
کوه ها خاموش  
دره ها دل تنگ  
راه ها چشم انتظارِ کاروانی با صدایِ زنگ...  
بر نمی شد گر ز بام کلبه ها دودی

یا که سوسوی چراغی گر پیامی مان نمی آورد  
ردّ پاها گر نمی افتاد روی جاده ها لغزان  
ما چه می کردیم در کولاکِ دل آشفته دم سرد؟  
آنک آنک کلبه ای روشن  
روی تپه روبه روی من...

در گشودندم  
مهربانی ها نمودندم  
زود دانستم، که دور از داستانِ خشمِ برف و سوز  
در کنارِ شعله آتش  
قصه می گوید برایِ بچه هایِ خودِ عمونوروز  
... گفته بودم زندگی زیباست  
گفته و ناگفته، ای بس نکته ها کاین جاست  
آسمانِ باز  
آفتابِ زر  
باغ های گل  
دشت های بی در و پیکر

سر برون آوردنِ گل از درونِ برف  
تابِ نرمِ رقصِ ماهی در بلور آب  
بویِ عطرِ خاکِ باران خورده در کُھسار  
خوابِ گندم زارها در چشمه مهتاب  
آمدن، رفتن، دویدن



عشق ورزیدن  
در غمِ انسان نشستن  
پا به پایِ شادمانی‌هایِ مردم پایِ کوبیدن

کار کردن، کار کردن  
آرمیدن  
چشم‌اندازِ بیابان‌هایِ خشک و تشنه را دیدن  
جرعه‌هایی از سبویِ تازه آبِ پاک نوشیدن

گوسفندان را سحرگاهان به سویِ کوه راندن  
هم‌نفس با بلبلانِ کوهیِ آواره خواندن  
در تله افتاده آهوچگان را شیر دادن و رهانیدن  
نیم‌روزِ خستگی را در پناهِ دره ماندن

گاه‌گاهی  
زیرِ سقفِ این سفالین بام‌هایِ مه گرفته  
قصه‌هایِ درهمِ غم را زِ نم‌هایِ باران‌ها شنیدن  
بی‌تکان گهواره‌یِ رنگین‌کمان را  
در کنارِ بام دیدن

یا شبِ برفی  
پیشِ آتش‌ها نشستن  
دل به رؤیاهایِ دامن‌گیر و گرمِ شعله بستن...

آری، آری، زندگی زیباست  
زندگی آتش‌گهی دیرنده پابرجاست  
گرفروزش، رقص شعله‌اش در هر کران پیداست  
ورنه خاموش است و خاموشی گناه ماست

پیرمرد آرام و بال‌ب‌خند  
کنده‌ای در کوره‌ی افسرده جان افکند  
چشم‌هایش در سیاهی‌های کومه جست‌وجو می‌کرد  
زیر لب آهسته با خود گفت‌وگو می‌کرد

زندگی را شعله باید بر فروزنده  
شعله‌ها را هیمة سوزنده  
جنگلی هستی تو، ای انسان!

جنگل، ای روییده آزاده  
بی‌دریغ افکنده روی کوه‌ها دامن  
آشیان‌ها بر سر انگشتان تو جاوید  
چشمه‌ها در سایبان‌های تو جوشنده  
آفتاب و باد و باران بر سرت افشان  
جان تو خدمت‌گر آتش...  
سربلند و سبز باش، ای جنگلِ انسان!

زندگانی شعله می‌خواهد، صدا سر داد عمونوروز  
شعله‌ها را هیمة باید روشنی افروز  
کودکانم، داستانِ ما ز آرش بود  
او به جان خدمت‌گزارِ باغِ آتش بود

روزگاری بود  
روزگارِ تلخ و تاری بود  
بختِ ما چون رویِ بدخواهانِ ما تیره  
دشمنان بر جانِ ما چیره  
شهرِ سیلی خورده هذیان داشت  
بر زبان بس داستان‌هایِ پریشان داشت  
زندگی سرد و سیه چون سنگ  
روزِ بدنامی  
روزگارِ ننگ  
غیرت اندر بندهایِ بندگی پیچان  
عشق در بیماریِ دل‌مردگی بی‌جان

فصل‌ها فصلِ زمستان شد  
صحنهٔ گلگشت‌ها گم شد  
در شبستان‌هایِ خاموشی  
می‌تراوید از گلِ اندیشه‌ها عطرِ فراموشی

ترس بود و بال‌هایِ مرگ

کس نمی‌جنبید، چون بر شاخه برگ از برگ  
سنگرِ آزادگان خاموش  
خیمه‌گاهِ دشمنان پر جوش  
مرزهایِ مُلک  
همچو سرحداّتِ دامن‌گسترِ اندیشه، بی‌سامان  
برج‌هایِ شهر  
همچو باروهایِ دل، بشکسته و ویران  
دشمنان بگذشته از سرحد؟ و از باور...  
هیچ سینه‌کینه‌ای در بر نمی‌اندوخت  
هیچ دل‌مهری نمی‌ورزید  
هیچ کس دستی به سویِ کس نمی‌آورد  
هیچ کس در رویِ دیگر کس نمی‌خندید

باغ‌هایِ آرزو بی‌برگ  
آسمانِ اشک‌ها پُربار  
گرم‌رو آزادگان در بند  
روسپی نامردمان در کار...

انجمن‌ها کرد دشمن  
رایزن‌ها گردِ هم آورد دشمن  
تا به تدبیری که در ناپاک دل دارند  
هم به دستِ ما شکستِ ما برانند  
نازک‌اندیشانِ شان، بی‌شرم

که مباداشان دگر روزِ بهی در چشم  
یافتند آخرِ فسونی را که می جستند...  
چشم‌ها با وحشتی در چشم‌خانه  
هر طرف را جست‌وجو می‌کرد  
وین خبر را هر دهانی زیرِ گوشی بازگو می‌کرد

آخرین فرمان، آخرین تحقیر...  
مرز را پروازِ تیری می‌دهد سامان!  
گر به نزدیکی فرود آید  
خانه‌ها مان تنگ  
آرزومان کور...  
ور بپرّد دور  
تا کجا؟... تا چند؟...  
آه!... کو بازویِ پولادین و کو سرپنجه‌ایمان؟

هر دهانی این خبر را بازگو می‌کرد  
چشم‌ها، بی‌گفت‌وگویی  
هر طرف را جست‌وجو می‌کرد.

پیرمرد، اندوهگین، دستی به دیگر دست می‌سایید  
از میانِ دره‌هایِ دور، گرگی خسته می‌نالید  
برف رویِ برف می‌بارید  
باد بالش را به پشتِ شیشه می‌مالید

صبح می آمد - پیرمرد آرام کرد آغاز  
پیش روی لشکر دشمن سپاه دوست  
دشت نه، دریایی از سرباز...

آسمان الماس اخترهای خود را داده بود از دست  
بی نفس می شد سیاهی در دهان صبح  
باد پر می ریخت روی دشت باز دامن البرز

لشکر ایرانیان در اضطرابی سخت دردآور  
دو دو و سه سه به پیچ گرد یک دیگر  
کودکان بر بام  
دختران بنشسته بر روزن  
مادران غمگین کنار در

کم کمک در اوج آمد پیچ خفته  
خلق، چون بحری برآشفته  
به جوش آمد  
خروشان شد  
به موج افتاد  
بُرش بگرفت و مردی چون صدف  
از سینه بیرون داد

منم آرش  
چنین آغاز کرد آن مرد با دشمن  
منم آرش، سپاهی مردی آزاده  
به تنها تیرِ ترکش آزمونِ تلخ‌تان را  
اینک آماده

مجوییدم نسب  
فرزندِ رنج و کار  
گریزان چون شهاب از شب  
چو صبح آماده‌ی دیدار

مبارک باد آن جامه که اندر رزم پوشندش  
گوارا باد آن باده که اندر فتح نوشندش  
شما را باده و جامه

گوارا و مبارک باد!  
دلم را در میانِ دست می‌گیرم  
و می‌افشارمش در چنگ  
دل، این جام پر از کینِ پر از خون را  
دل، این بی‌تابِ خشم آهنگ...

که تا نوشم به نام فتح‌تان در بزم  
که تا کوبم به جامِ قلب‌تان در رزم!  
که جامِ کینه از سنگ است

به بزمِ ما و رزمِ ما، سب و سنگ را جنگ است

درین پیکار

در این کار

دلِ خلقی است در مشتم

امیدِ مردمی خاموش هم پشتم

کمانِ کهکشان در دست

کمان‌داری کمان‌گیرم

شهابِ تیزرو، تیرم

ستیغِ سربلندِ کوه مأوایم

به چشمِ آفتابِ تازه‌رس جایم

مرا تیر است آتش‌پر

مرا باد است فرمان‌بر

ولیکن چاره را امروز زور و پهلوانی نیست

رهایی با تنِ پولاد و نیرویِ جوانی نیست

در این میدان

بر این پیکانِ هستی سوزِ سامان‌ساز

پری از جان بیاید تا فرو نشیند از پرواز

پس آن‌گه سر به سویِ آسمان بر کرد

به آهنگی دگر گفتارِ دیگر کرد



دروود، ای واپسین صبح، ای سحر بدرود!  
که با آرش تو را این آخرین دیدار خواهد بود  
به صبحِ راستین سوگند!  
به پنهانِ آفتابِ مهربارِ پاک‌بین سوگند!  
که آرش جانِ خود در تیر خواهد کرد  
پس آنگه بی‌درنگی خواهدش افکند

زمین می‌داند این را، آسمان‌ها نیز  
که تن بی‌عیب و جان پاک است  
نه نیرنگی به کارِ من، نه افسونی  
نه ترسی در سرم، نه در دلم باک است

درنگ آورد و یک دم شد به لب خاموش  
نفس در سینه‌ها بی‌تاب می‌زد جوش

ز پیشم مرگ  
نقاب‌ی سهمگین بر چهره، می‌آید  
به هرگامِ هراس‌افکن  
مرا با دیده‌ی خون‌بار می‌پاید  
به بالِ کرکسانِ گردِ سرم پرواز می‌گیرد  
به راهم می‌نشیند، راه می‌بندد  
به رویم سرد می‌خندد

به کوه و دره می ریزد طنینِ زهرخندش را  
و بازش باز می گیرد

دلم از مرگ بی زار است  
که مرگِ اهرمنِ خو آدمی خوار است  
ولی، آن دم که ز اندوهانِ روانِ زندگی تار است  
ولی، آن دم که نیکی و بدی را گاه پیکار است  
فرو رفتن به کامِ مرگ شیرین است  
همان بایسته آزادگی این است  
هزاران چشمِ گویا و لبِ خاموش  
مرا پیکِ امیدِ خویش می داند  
هزاران دستِ لرزان و دلِ پر جوش  
گاهی می گیردم، گه پیش می راند

پیش می آیم  
دل و جان را به زیورهایِ انسانی می آرایم  
به نیرویی که دارد زندگی در چشم و در لب خند  
نقاب از چهره‌ی ترس آفرینِ مرگ خواهم کند

نیایش را، دو زانو بر زمین بنهاد  
به سویِ قله‌ها دستانِ زِ هم بگشاد  
برآ، ای آفتاب، ای توشهٔ امید!  
برآ، ای خوشهٔ خورشید!

تو جوشان چشمه‌ای، من تشنه‌ای بی‌تاب  
برآ، سرریز کن، تا جان شود سیراب  
چو پا در کامِ مرگی تندخو دارم  
چو در دل جنگ با اهریمنی پرخاش جو دارم  
به موجِ روشنایی شست‌وشو خواهم  
زِ گل‌برگِ تو، ای زرینه‌گل، من رنگ و بو خواهم

شما، ای قله‌هایِ سرکشِ خاموش  
که پیشانی به تندرهایِ سهم‌انگیز می‌سایید  
که بر ایوانِ شب دارید چشم‌اندازِ رؤیایی  
که سیمین پایه‌هایِ روزِ زرین را به رویِ شانه می‌کوبید  
که ابرِ آتشین را در پناهِ خویش می‌گیرید  
غرور و سربلندی هم شما را باد!  
امیدم را برافرازید  
چو پرچم‌ها که از بادِ سحرگاهان به سر دارید  
غرورم را نگه دارید  
به سانِ آن پلنگانی که در کوه و کمر دارید

زمین خاموش بود و آسمان خاموش  
تو گویی این جهان را بود با گفتارِ آرش‌گوش  
به یالِ کوه‌ها لغزید کم‌کم پنجه‌خورشید  
هزاران نیزه‌یِ زرین به چشمِ آسمان پاشید  
نظر افکند آرشِ سویی شهر، آرام

کودکان بر بام  
دختران بنشسته بر روزن  
مادران غم‌گین کنارِ در  
مردها در راه  
سرودِ بی‌کلامی، با غمی جان‌کاه  
بانسیم صبح‌دم هم‌راه  
کدامین نغمه می‌ریزد  
کدام آهنگ آیا می‌تواند ساخت  
طنینِ گام‌هایِ استواری را که سویی نیستی مردانه می‌رفتند؟  
طنینِ گام‌هایی را که آگاهانه می‌رفتند؟  
دشمنانش، در سکوتی ریش‌خندآمیز  
راه وا کردند  
کودکان از بام‌ها او را صدا کردند  
مادران او را دعا کردند  
پیرمردان چشم‌گرداندند  
دختران، بفشرده گردن‌بندها در مشت  
همره او قدرتِ عشق و وفا کردند  
آرش، اما همچنان خاموش  
از شکافِ دامنِ البرز بالا رفت  
وز پِی او  
پرده‌هایِ اشک پی‌درپی فرود آمد

بست یک دم چشم‌هایش را عمونوروز  
خنده بر لب، غرقه در رؤیا  
کودکان، با دیدگانِ خسته و پی‌جو  
در شگفت از پهلوانی‌ها  
شعله‌هایِ کوره در پرواز  
باد در غوغا

شام‌گاهان  
راه‌جویانی که می‌جستند آرش را به رویِ قله‌ها، پی‌گیر  
بازگردیدند  
بی‌نشان از پیکرِ آرش  
با کمان و ترکشی بی‌تیر  
آری، آری، جانِ خود در تیر کرد آرش  
کارِ صدها صدهزاران تیغِ شمشیر کرد آرش  
تیرِ آرش را سوارانی که می‌رانند بر جیحون  
به دیگر نیم‌روزی از پیِ آن روز  
نشسته بر تناور ساقِ گردویی فرو دیدند  
و آن‌جا را، از آن پس  
مرزِ ایران‌شهر و توران بازنامیدند

آفتاب  
در گریزِ بی‌شتابِ خویش  
سال‌ها بر بامِ دنیا پاکشان سرزد

ماهتاب

بی نصیب از شبروی هایش، همه خاموش

در دلِ هر کوی و هر برزن

سربه هر ایوان و هر در زد

آفتاب و ماه را درگشت

سال‌ها بگذشت

سال‌ها و باز

در تمام پهنه البرز

وین سراسر قلّه مغموم و خاموشی که می‌بینید

وندرونِ دره‌هایِ برف‌آلودی که می‌دانید

رهگذرهایی که شب در راه می‌مانند

نامِ آرش را پیایی در دلِ کُھسار می‌خوانند

و نیازِ خویش می‌خواهند

با دهانِ سنگ‌هایِ کوه آرش می‌دهد پاسخ

می‌کندشان از فراز و از نشیبِ جاده‌ها آگاه

می‌دهد امید

می‌نماید راه

در برونِ کلبه می‌بارد

برف می‌بارد به رویِ خارا و خارا سنگ

کوه‌ها خاموش

دره‌ها دل‌تنگ

راه‌ها چشم‌انتظارِ کاروانی با صدایِ زنگ...

کودکانِ دیری است در خوابند

در خواب است عمونوروز

می‌گذارم کنده‌ای هیزم در آتش‌دان

شعله بالا می‌رود پُرسوز...